

PIRENAICA

**El Cáucaso:
las montañas
de la guerra**

**Ojos del Salado
ekialdetik**

**Mágina.
Patagonia**



Agur Shebe

**Pirineos andando,
escalando,
en bici,
en esquí y
en parapente**



N.º 197

4.º de 1999
520 Ptas. + 3,12 Euros

PARA LLEGAR HASTA ARRIBA HAY QUE EMPEZAR DESDE ABAJO.



Félix y Alberto Iñurrategui han culminado diez "ochomiles"



Desde muy abajo, desde los pies. Lo primero en lo que hay que pensar es en las botas de montaña. Así lo entienden los hermanos Iñurrategui. Por eso han elegido la marca TUCKLAND para sus expediciones. TUCKLAND ha desarrollado unas botas ligeras, muy flexibles, con gran poder de amortiguación y confeccionadas con hormas especiales y suelas inyectadas. El resultado es una bota única y muy resistente. Además, incorporan GORE-TEX® que las hace impermeables y transpirables.

TUCKLAND

Botas de montaña especialistas en trekking

EL DOBLE DE CÓMODO

TUCKLAND • Tafalla • Navarra • (948) 71 23 03



- Tejido: Pertex RS4
- Aislante: Duvet Hidrófugo 98/2
- Utilización: Alta Montaña

CARGA EN GRAMOS

PESO CON BOLSA

MEDIDA ÚTIL

	CARGA EN GRAMOS	PESO CON BOLSA	MEDIDA ÚTIL
S	1.200	2.000	1,65
M	1.275	2.100	1,75
L	1.375	2.200	1,85
XL	1.450	2.300	1,95

* Cada Nanga Parbat es fabricado individualmente, por lo que los pesos pueden tener una ligera variación.



NANGA PARBAT

UN TODO TERRENO DE ALTURA

Desde 1983, año en que ascendiera por primera vez a la montaña que le dio su nombre, **El Nanga Parbat** sigue renovándose manteniéndose fiel a su estructura. **A PARTIR DE ESTA PRIMAVERA** incluirá importantes mejoras.

Su interior estará relleno de un **DUVET AÚN MÁS SELECCIONADO 98/2** con **TRATAMIENTO HIDRÓFUGO**, para que puedas llevartelo hasta las zonas más húmedas del planeta. Incorporará una

nueva **BANDA ANTIENGANCHE** en la solapa de protección de la cremallera y un **NUEVO SISTEMA DE CIERRE PARA EL CUELLO** más hermético.

La clásica bolsa de transporte de doble cierre impermeable llevará **CINTAS PARA COMPRIMIRLA** que facilitarán su transporte. Y además un **TERMÓMETRO** con el que podrás comprobar tu mismo tanto la temperatura exterior como interior (-30, +30).

Felices sueños...

PUEDES ENCONTRARLO EN TU TIENDA ESPECIALIZADA MÁS CERCANA O LLAMANDO AL TELÉFONO 94 430 62 89.

La amplia gama de calcetines Bridgedale está pensada para proporcionarte el máximo confort, una evacuación de la humedad homologada por Gore-Tex® y una durabilidad más allá de toda norma.

Y, sobre todo, un tacto y comodidad que, una vez que los pruebes, no querrás cambiar por ningún otro.

Sea cual sea el tipo de actividad que practicas, prepárate para disfrutar: **3, 2, 1...**

Contacto

Bridgedale

THE ULTIMATE IN SOCK PERFORMANCE

GORE-TEX

altitud

Paseo Ubarburu, 78 - Pab. 16
20 014 San Sebastián
e-mail: altitud@facilnet.es
Fax: 943 47 32 11

...y se abrieron las aguas...

...y las nieves, y los hielos, y el barro. Y dejaron pasar a los caminantes sin introducirse ni en sus prendas, ni en sus botas. Y se mantuvieron secos y seguros por mucho tiempo. Tal fue el "milagro de Nikwax".

Porque los productos Nikwax están pensados, desde hace más de 20 años, para mantener todo tu equipo en condiciones óptimas; siempre impermeabilizado, transpirable, limpio y cómodo.

Y, además, cuidan del entorno empleando el agua como disolvente, renunciando a los gases propelentes y a los CFC.

Hay un producto Nikwax para cada material y necesidad. Si quieres saber cual es el que mejor se ajusta a tus intereses, ponte en contacto con tu distribuidor o llámanos. El milagro continúa...

NIKWAX
LEAD BY INNOVATION



Solicita folleto para más información.

Paseo Ubarburu, 78 - Pab. 16
20 014 San Sebastián
e-mail: altitud@facilnet.es
Fax: 943 47 32 11

**NATURA ETA BIDAIAK
ATSEGIN BADITUZU LAGUN
DIEZAZUKEGU**



IRIOKDO
KIROLAK

San Franzisko, 37 • 20870 Elgoibar
Tel.: 943 - 74 09 56

Kirolak Sport

K-2

Zaldizurreta, 3 • 20200 Beasain
Tel.: 943 - 88 16 66

SHERPA Mendiko Trean

Santa Clara, 12 • 20100 Orereta
Tel.: 943 - 51 61 92

IZABI
KIROLAK

Ramón María Lili, 2
20002 DONOSTIA
Tel.: (34-46) 943-29 35 20

MISIÓN POSIBLE

Nunca digas,
nunca jamás



MAKALÚ NEW



MAKALÚ LADY



MAK KEVLAR



TIBET LADY



TIBET



LA SPORTIVA[®]
CLIMBING • TREKKING • MOUNTAIN

DISTRIBUIDO POR

Paseo Ubarburu, 78
Pab. 16 - 20 014 San Sebastián
e-mail: altitud@facilnet.es
Fax: 943 47 32 11



VIVE NUESTROS VIAJES DE UNA FORMA ESPECIAL...



TREKKING

EXPLORANDO EL HIMALAYA
EVEREST / PAIS SHERPA
Tour de los ANNAPURNAS
ARGENTINA

TIERRAS POLARES

ANTÁRTIDA
POLO NORTE EN ESQUÍES
BANQUISA, TUNDRA Y TAIGA CANADIENSE
TRINEO DE PERROS EN GROENLANDIA

NATURALEZA

ECUADOR
Islas GALÁPAGOS
COSTA RICA
PARQUES NACIONALES USA

Y ADEMÁS...

LAPONIA EN TRINEO DE PERROS
MULTIAVENTURA en LAPONIA



— Club —
Marco Polo



GRUPO STAR Viajes Azul Marino

Plaza Nueva, 10 - 1º • 48005 BILBAO • Fax: 944 157 580
Plaza Mayor, 1 - 1º • 28012 MADRID • Fax: 913 641 393
Via Laietana, 59 - 4º 2ª • 08003 BARCELONA • Fax 933 174 480

Tel: 902.101.200

BOREAL

Super
Latok

Pamir

Pamir
Lady

Asan

Fuji

Bulnes

BOREAL • P.O. Box 202 • 03400 VILLENA • España • www.boreal-club.com • boreal@alc.es



Juanito Oiarzabal.



GORE-TEX is a trademark of W.L. Gore & Associates, Inc.

Aquí arriba,
la única traza
es la que dejas tú.



All Mountain

Durante años las tierras no exploradas han atraído a esquiadores extremos con la promesa de pistas vírgenes. La All Mountain Parka de The North Face fue inspirada por el desafío de estas cumbres remotas. El tejido dos capas de GORE-TEX® la hace impermeable, transpirable e increíblemente resistente. Las ventilaciones laterales regulan la temperatura corporal y las cremalleras resistentes al agua repelen la humedad. Incluso hay una correa en un puño para acoplar un reloj o altímetro. Probada en expediciones al glaciar Boucher por Rick Armstrong, esquiador del más alto nivel mundial, la All Mountain es tu pasaporte para las zonas vírgenes.



www.thenorthface.com

NEVER STOP EXPLORING™

Rick Armstrong, Glaciar de Boucher, Boundary Peaks, expedición de esquí y snowboard.
Photo: © 1999 Wade McKay

Para información sobre los puntos de venta o para recibir el catálogo, dirigirse a: Créixams Sporttotal S.L., Baró de La Barre 26, 08023 Barcelona, Spain. Tel. 93 285 0299 - Fax 93 285 0499

Los productos The North Face pueden ser adquiridos en los siguientes puntos de venta seleccionados: **PREMIER DEALERS:** Aralar Kirolak, Tolosa - Aresta Esports, Girona - Arrasate Kirolak, Mondragon - Alvarado Sport, Valencia - Cavana, Oviado - Deportes Vivac, Madrid - Edelweiss, Barcelona - Eiger Sport, Santander - Mendi Kirolak, Pamplona. **SUMMIT SHOPS:** El Corte Inglés, Zaragoza, Madrid, Barcelona - Barrabés, Benasque, Huesca - Forum, Bilbao, San Sebastian - Viladomat, Andorra.



**Tus tiendas especializadas,
con el mejor equipo
de especialistas**

**Si quieres ver el
mayor surtido de
material del norte,
pasate por nuestra
tienda de Bilbo. Te
esperamos con los
mejores precios**

Alda. Rekalde, 64 - BILBAO
Tel. 94-4215259 / Fax 94-4439398
E-mail: info@irissport.com

Abatxolo, 25 (trasera)
PORTUGALETE
94-4721448

Barrenkalea, 34
DURANGO
94-6202913

Olagibel, 26
VITORIA
945-264230

Muzategui, 1
EIBAR
943-201136

Foto: Exp. Bizkaia Medioambiental Everest 97.

Bienvenido a la cumbre

Donde sólo aquellos que han sido elegidos pueden entrar. Aquellos que a través de los años han demostrado su capacidad para crear y proteger. En cualquier circunstancia; bajo los frios más extremos o soportando los más rigurosos calores. Bienvenido a los dominios de **North Cape**.

Este es el territorio de la **experiencia** y la **tecnología** aplicada. **North Cape** trabaja con los materiales más avanzados -**CoolMax, Thermastat o Rhovyl**- que garantizan la perfecta evacuación de la humedad hacia el exterior. Y los aplica con la sabiduría que proporciona la experiencia lograda a lo largo de los años.

Ahora tu también puedes ser uno de los elegidos para disfrutar plenamente de todo el saber y toda la experiencia de **North Cape**. Sé bienvenido.



COOLMAX

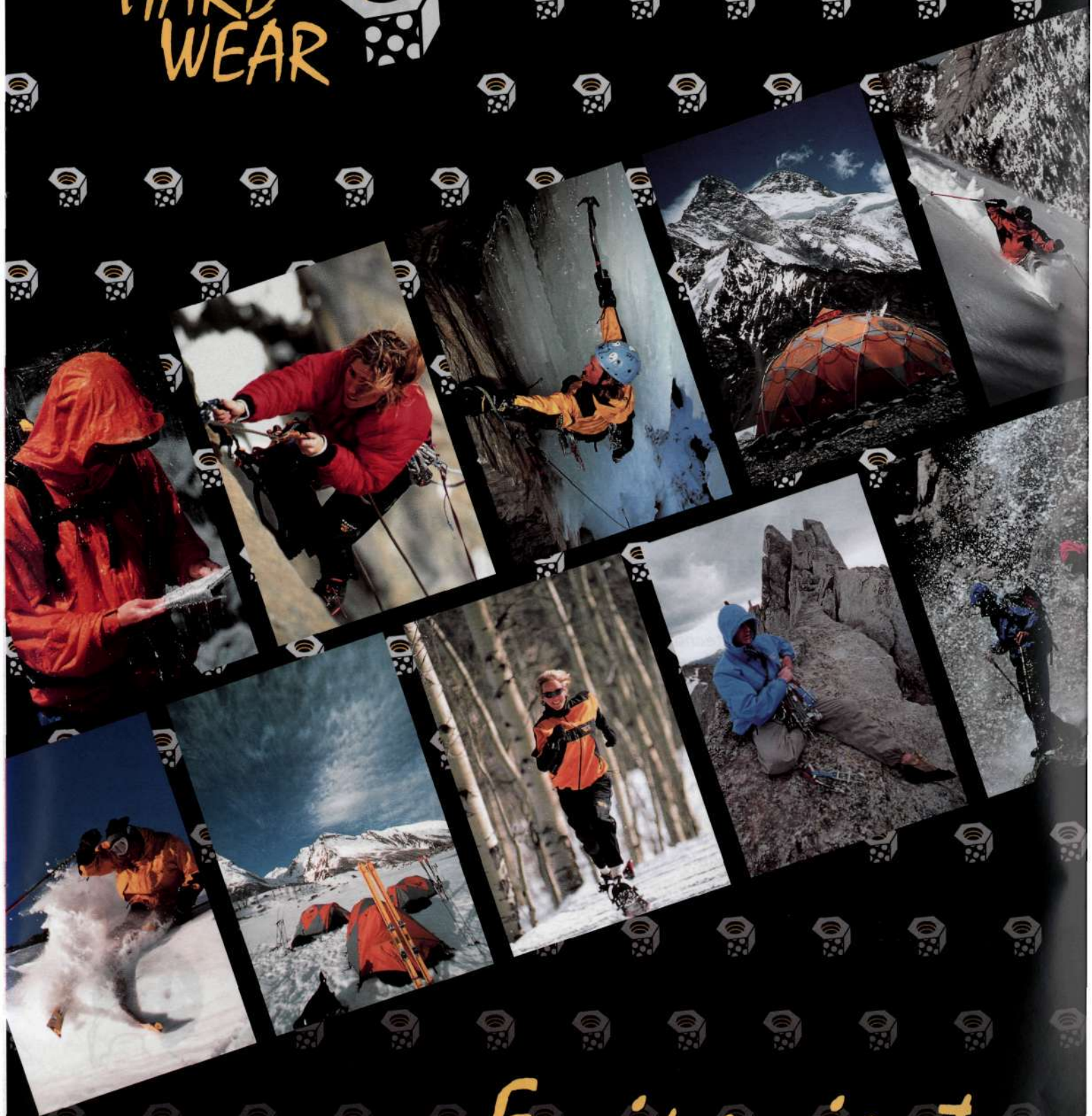
**DU PONT
THERMASTAT**



Solicita
folleto
para más
información.

Paseo Ubarburu, 78 - Pab. 16
20 014 San Sebastián
e-mail: altitud@facilnet.es

MOUNTAIN
HARD
WEAR

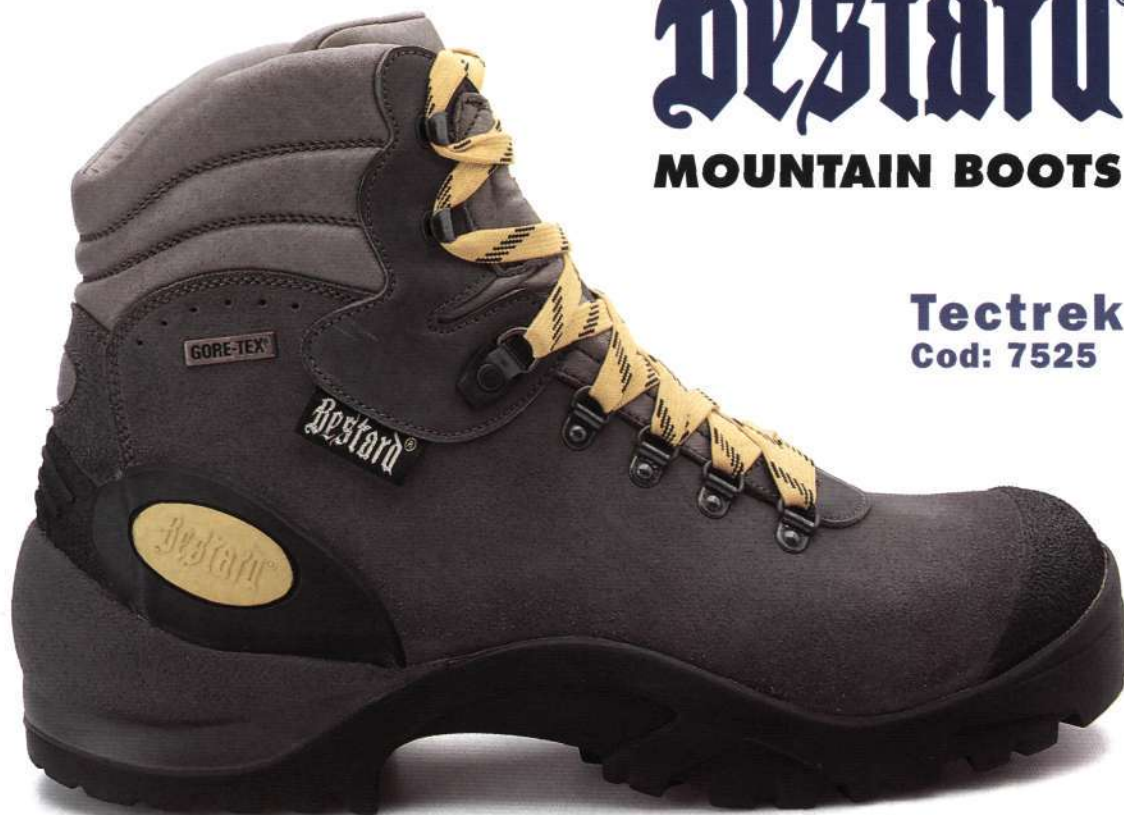


Equipamiento
duro de montaña

Bestard®

MOUNTAIN BOOTS

Tectrek
Cod: 7525



Una nueva forma de entender el diseño de una bota de Trekking...

Como su propio nombre indica la Tectrek es una bota eminentemente técnica, reúne las tecnologías y materiales más avanzados, horma asimétrica adaptada a la forma natural del pie, Gancho freno para un mejor acople y estabilidad, nuevo diseño de suela monocasco Vibram con amortiguación de poliuretano en el talón, refuerzos de caucho en el mismo y en la puntera, Cuero Ruso de 2,8 mm, un material natural que no se pela y es muy resistente a la abrasión. La piel así como los cordones e hilos son hidrofugados, esto además del botón interno en Gore-Tex garantizan una total impermeabilidad. Todo en esta bota está pensado para un confort absoluto de marcha, siendo a pesar de su robustez y la calidad de sus materiales una bota cómoda, ligera y muy flexible.



Bestard colabora con el Fondo para la protección de los animales salvajes.



Sumario



FOTO MONTXOLZ. DE IPIÑA

Cáucaso. Vista de la arista noroeste del Ushba

PUBLICACION TRIMESTRAL DE LA EUSKAL MENDIZALE FEDERAKUNDEA

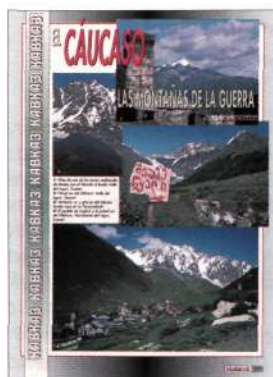
V EPOCA. AÑO XX
Se publica desde 1926.

OCTUBRE-NOVIEMBRE-DICIEMBRE
N.º 197 - 4.ª de 1999

Edita: Euskal Mendizale Federakundea
Presidente: Pako Iriondo
Director: Antonio Ortega
Editor: Txomin Uriarte
Equipo de Redacción: Jesús M.ª Alquezar, Juanfer Azcona, Casimiro Bengoetxea, Josune Bereziartu, Emilio Hernando, Antxon Iturriza, Txema Urrutia y Santiago Yaniz
Maqueta: Sabino de Zalbide
Secretaría: Gotzone Rodriguez
Proceso de datos: Amparo Ramos
Redacción, Administración y Publicidad: Julian Gayarre, 50 - 48004 Bilbao
Teléfono: 94-4598102 Fax: 94-4598194
E-mail: pyrenaica@teleline.es
Horario: De lunes a viernes de 17,30 a 20,30 horas.
Dirección Postal: Apartado 4134, 48080 Bilbao.
Mapas: Aportado por Aitor Zabalgoizekoa, p. 403. Aportados por Arantza López Marugán, pp. 406 y 407. Julio Piñel, p. 409. Aportados por Iñaki Bengoetxea, pp. 410 y 413. Zesar Atorrasagasti, p. 425. Jon Gurutzia, pp. 428, 430 y 431. M.T.N., pp. 429 y 431. Jesús M.ª Alquézar, p. 433. Manuel Gil Monreal, p. 435. Aportado por Casimiro Bengoetxea, p. 437. Mancomunitat de Municipis per la Promoció de l'Esquí Nòrdic, p. 439. Aportado por Ruben Alemany y Hasier Cuevas, p. 443.
Croquis: Aportado por Arantza López Marugán, p. 406. Aportado por Iñaki Bengoetxea, p. 413. Jon Gurutzia, pp. 429 y 431. Jesús M.ª Alquézar, p. 433.
Todos los mapas y croquis han sido rediseñados por el equipo Durero.
Preimpresión: Estudios Durero. Huertas de la Villa, 9 - 4.º C - Bilbao.
Imprime: Grafman, S.A. Plg. El Campillo Gallarta (Bizkaia). Teléfono: 94-636 34 17
Envíos: GUPPOST - Lapurdí, 1-bis. Etxebarri (Bizkaia)
Depósito Legal: BI-858-1979
ISSN: 0212-5676

© PYRENAICA. Los artículos que se publican en Pyrenaica son originales escritos expresamente para la revista, cuyo objetivo es fomentar la afición al montañismo. La propiedad intelectual y el Copyright de textos y fotografías pertenece a sus autores por lo que, salvo acuerdo expreso con ellos o con el editor, queda prohibida toda reproducción total o parcial de los mismos.

Editorial **398** **ADISKIDEAK-ETSAIAK / AMIGOS-ENEMIGOS**
Txomin Uriarte



Cáucaso **399** **LAS MONTAÑAS DE LA GUERRA**
Aitor Zabalgoizekoa
CÁUCASO EXPRESS
Arantza López Marugán
EL CÁUCASO EN 1999
Julio Piñel

Andes **410** **OJOS DEL SALADO**
Iñaki Bengoetxea

Andes **414** **PATAGONIA**
Gregorio Ariz

Escalada **418** **PEÑA FORATO OS DIAPLES 2715 m**
Antonio García Picazo

Esquí de travesía **422** **MAUPAS, UN MIRADOR SOBRE EL VALLE DE LIS**
Belen Eguzkiza Y Poto Gorrotategi

Fotos **426** **ATARDECER EN LAS MÉDULAS**
Eduardo García Aristizabal

Ciclismo de montaña **428** **DOS ITINERARIOS EN B.T.T. POR NAFARROA**
Jon Gurutzia

Pirineos **432** **GORRETA DE LOS GABACHOS Y MALLO GORRETA**
Jesús M.ª Alquézar

Andalucía **434** **SIERRA MÁGINA**
Manuel Gil Monreal

Esquí de travesía **436** **CIMA DEL JAZZI (3803 m)**
Casimiro Bengoetxea

Esquí de fondo **438** **LES VALLS DEL CADÍ**
Antonio Ortega

Parapente **440** **EL VUELO DE MONTAÑA**
Jaime Eguzkiza

Geología (4) **442** **GLACIAR DE ARRITZAGA**
Rubén Alemany y Hasier Cuevas

Medicina de montaña **444** **PASAR LA ITV**
Alberto Sancho

Escalada deportiva **446** **CONVERSANDO EN VOZ ALTA CON MIKEL MAESO**
Josune Bereziartu

Aniversario de la EMF **448** **JORNADAS DE SENDERISMO. DEBATES SOBRE SEGURIDAD. GOAZEN MENDIRIK MONTE. ETC**

Recuerdos **451** **XEBE PEÑA, HIL DEN HISTORIA BIZIA**
Antxon Iturriza

Agenda **452** **NOTICIAS DE LA E.M.F. • CRÓNICA ALPINA • NOTICIAS • MEDIO AMBIENTE • ANUNCIOS GRATUITOS • ETC.**

Adiskideak-etsaiak

MUNDU ezaguneko sapu-arrainik onena bertan prestatzen dutela eta Larruskainen bazkaltzen geundela, eta alanbradaz ixten diren bide zaharren topikoari buruz jardun ondoren, ganadua mendian zaintzen duten artzainorren gainean eratorri zen solasa. Gutariko ia guztiok genituen pasadizuak inguruetan zehar ugaritzen ari diren egoera deseroso batzuri buruz: Somiedon, Benasquen, Ayllónen, Losako bailaran, Salvadako mendizerran,...

Jatorrizko zioa otsoen berragerpena da. Hasiara batean, agintek desiragarria kontsideratzen dute espezie basati eder honen bersartzea (oreka trofikoa), baina arazoa abereen kontrako erasoak errepikatzen hasten direnean sortzen da, batez ere abelgorrien kontrakoak. Otso-buru gazteren taldeak, gose direnean, ausartiak izaten dira. Filmatuak izan dira gaez Bagnères de Luchoneko kaleak zeharkatzen. Nik neuk ikusi nuen, orain dela hiru urte, nola bost otsoren artean txahal bat inguratu eta hil egiten zuten, Nerbioi ibaiaren sorlekuan, otsotegitan beren aurka historikoki erabiltzen zen teknika berberaz balliatuz.

Administrazio frantsesak Savoyan erraztu egiten die abeltzainei artzainorren erosketa Aostako bailaratik etortzen diren otsoen erasoen aurka babes diezaieten ganadua. Abeltzaintzat konponbide ideala omen da, ehizaldiak eragingabeak suertatzen bait dira.

Mendizaleontzat ustekabea izaten da, zeinaren aurrean prest egon behar bait dugu. Ez da bat ere atsegina konturatzea, bapatean, mendilepo bat zeharkatzean, artalde bat barreiatu aurkitzen den eremu batean sartu zarela eta horretaz ohartzen zara egundoko artzainor-bikote bat hurbiltzen zaizunean (momentu horretan ikaragarriagoak iruditu dakizkizuke), hortzak erakutsiz eta zure ohiu, mehatxu eta erasozko-defentsazko keinuetaz konturatu gabe hurreratzen zaizkizularik.

Gomendioa da aurrez prestatu joatea, beraiekin topo egin dezakezula jakinik. Ahal izanez gero artaldeak ebitatu beharra dago, batez ere artzaina ikusten ez denean, oso urruti egon bait daiteke edo egon ere ez. Makila eramatea zentzuzkoa da, zuri indarrezko zentzazioa ematen bait dizu eta piztiari, zartaren lege atabikoa gogoratu. Asko hurbiltzen badira, erabili makila izpia bailitzan eta ez makilakadak emateko. Eta ez galdu jarrera ez bait dugu ezagutzen ondorio grabetik izan duen topaketarik: gaizkien suertatu direnak beren mendi-bizikletatik erortzean lesionatu egin diren txirrindulari batzu izan dira (beste arrisku bat zaletu sutsuentzat). Baina, badaezpada.... Ez dut uste sekula pedalei indartsuago eman dudarik, eta hori lohiz beteriko lurzati-aldai bat zela kontutan harturik, Nerbioiko otsoen egun hartan baino. Artzainorrik izan bazen....

Amigos-enemigos

COMIENDO el otro día en Larruskain (por eso de que preparan el mejor rape, "sapu-arraina", del mundo conocido), y después de hablar del tópico tan repetido de los viejos caminos que se cierran con alambradas, derivó la conversación sobre los perros mastines que cuidan el ganado en el monte. Prácticamente todos teníamos anécdotas de situaciones incómodas que se están multiplicando por los alrededores: en Somiedo, en Benasque, en Ayllón, en el valle de Losa, en sierra Salvada ...

La causa original es la reaparición de los lobos. En principio las autoridades consideran deseable la reintroducción de esa hermosa especie salvaje (el equilibrio trófico) pero el problema se presenta cuando empiezan a repetirse casos de ataques, sobre todo al ganado ovino. Las manadas de ejemplares jóvenes de lobo, con hambre, son audaces. Se les ha filmado atravesando de noche las calles de Bagnères de Luchon. Personalmente vi hace tres años cómo entre cinco lobos acorralaban y mataban un ternero, en el nacimiento del río Nervión, utilizando la misma técnica que se usaba históricamente contra ellos en las loberas.

La administración francesa incluso facilita a los ganaderos la adquisición de mastines para proteger los rebaños en Savoya contra el ataque de los lobos que vienen desde el valle de

Aosta. Para los ganaderos parece ser la solución ideal, porque las batidas suelen resultar ineficaces.

Para los montañeros es una sorpresa ante la que tenemos que estar preparados. No es nada agradable darte cuenta, de repente, al cruzar un collado, que te has metido en una zona en la que hay disperso un rebaño de ovejas ... y te enteras de ello cuando se te acercan un par de enormes mastines (se les ve entonces mucho más grandes), enseñándote los dientes y aproximándose sin darse por enterados de tus gritos, amenazas y gestos agresivos-defensivos.

La recomendación es ir prevenido, sabiendo que te puedes encontrar con ellos. Hay que intentar evitar los rebaños, sobre todo cuando no se ve al pastor, que puede estar muy lejos o no estar allí. Es prudente llevar una makila, que a ti te da la sensación de fuerza y al animal le recuerda la atávica ley del látigo. Si se acercan mucho, utilizarla como un pincho y no dando palos. Y no perder la compostura porque, de momento, no conocemos encuentros con consecuencias graves: los peor parados han sido algunos ciclistas que se han lesionado al caer de su bici de monte (otro riesgo más para los aguerridos aficionados). Pero, por si acaso, ... yo no recuerdo haber pedaleado tan fuerte, y eso que era una pista parcelaria llena de barro, como aquel día de los lobos del Nervión. Si hubiera habido mastines ...

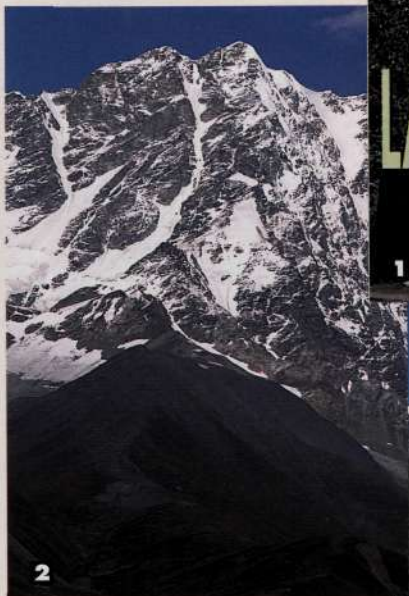
Txomin Uriarte

EL

CÁUCASO

LAS MONTAÑAS DE LA GUERRA

Aitor Zabalgoeazkoa



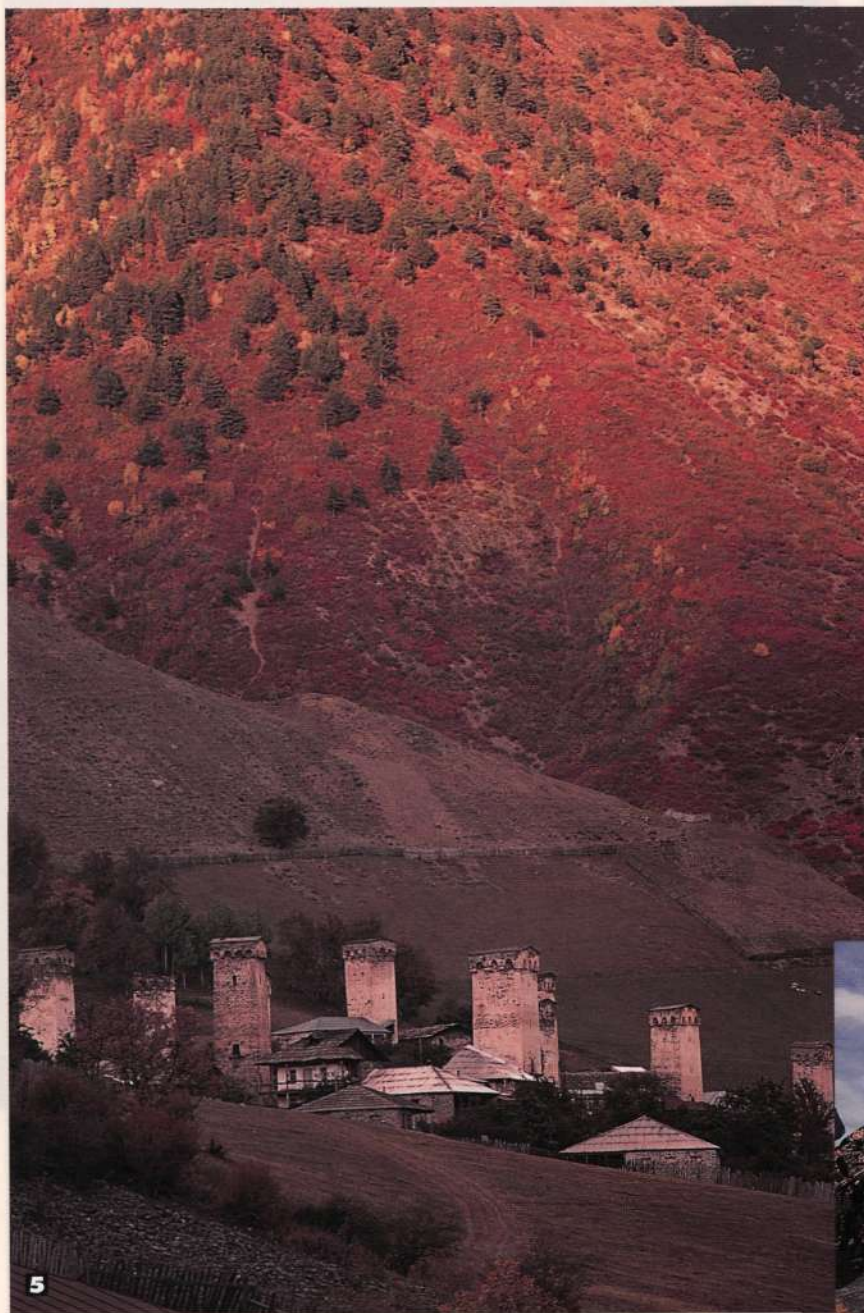
1- Vista de una de las torres medievales de Mestia con el Tetnuli al fondo. Valle del Inguri, Svanetia

2- Pared sur del Shkhara. Valle del Inguri, Svanetia

3- Vertiente sur y glaciar del Ailama, donde nace el río Tshenitzkhali

4- El pueblo de Usghuli y la pared sur del Shkhara. Nacimiento del Inguri, Svanetia





5

5- Torres medievales en Latali, valle del Inguri, Svanetia

6- Vertiente norte del macizo de Chaukhi, Khevi

7- Desfile de tropas especiales de policía en la capital de la República de Georgia, Tbilisi

8- Helicóptero ruso derribado en la frontera de Chechenia con Georgia. Valle de Mutso, Khevi



6



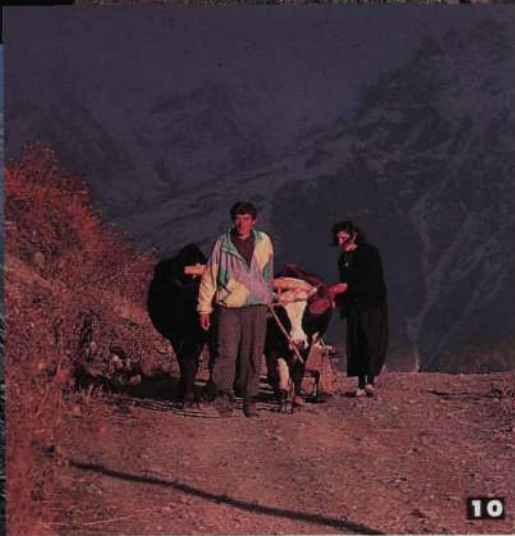
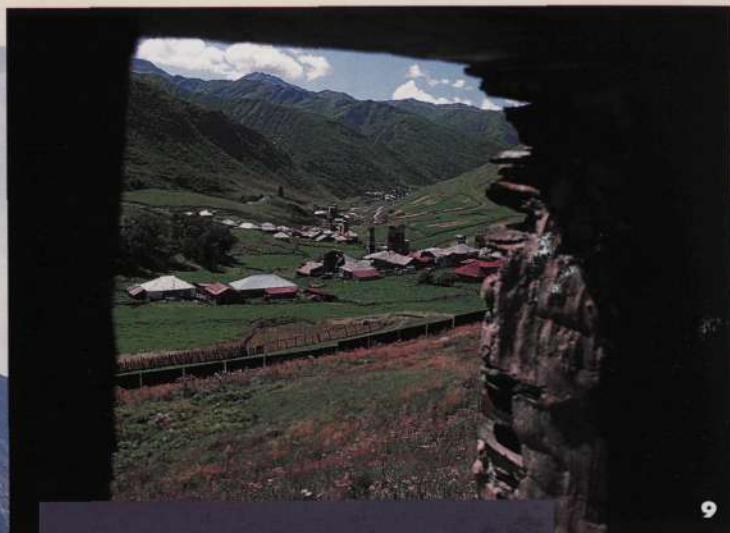
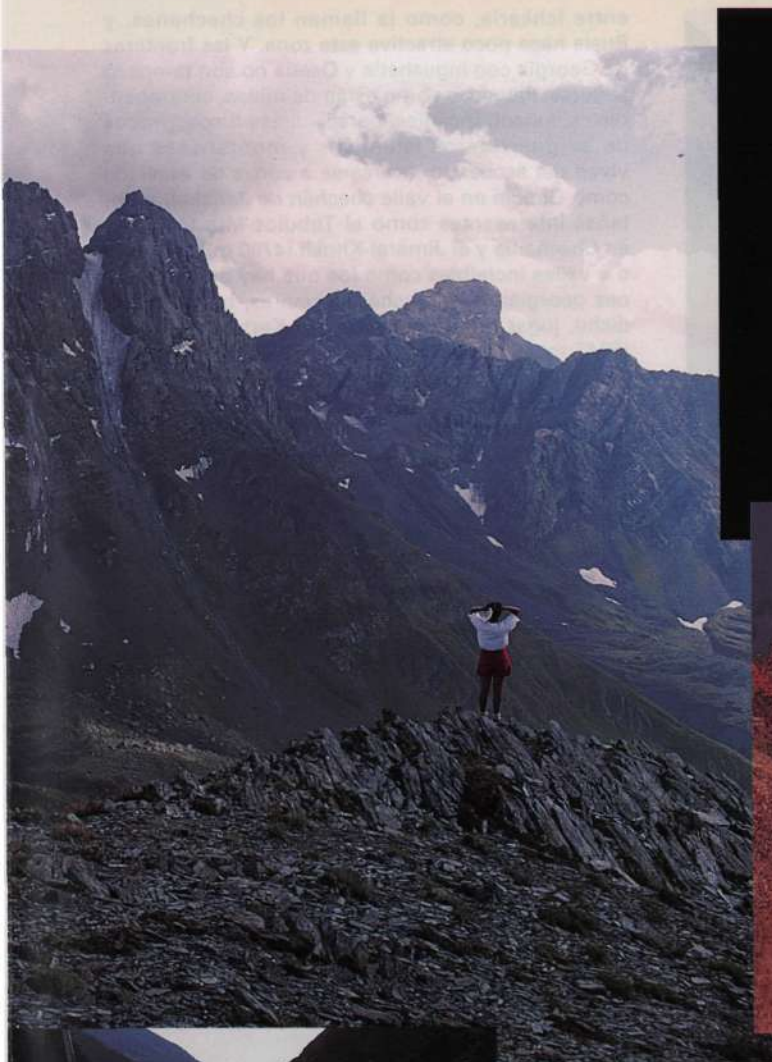
7

Un polvorín entre montañas

Este artículo lleva cinco años en un cajón esperando a publicarse. ¿Para qué escribir una reseña sobre una zona del mundo a la que nadie en su sano juicio se acercaría? Afganistan, Kurdistan o los parques nacionales de la ex-Yugoslavia cayeron de las agendas de los montañeros hace ya algunos años, y quizás el Cáucaso ni siquiera aparecía en esa agenda. Sólo el valle del Baksan es transitado por unos pocos para permitir el paso de los empeñados en el Elbrus. Las circunstancias que rodean la situación en el Cáucaso no escapan a casi nadie. ¿Quién no ha oído hablar del Alto Karabakh, Dudayev, Shevarnadze o Grozny? La retahíla de informaciones sobre guerra, muerte, destrucción, y limpieza étnica difundidas por los medios son las únicas noticias que nos llegan desde allí.

Para los diferentes pueblos que viven a los pies de estas montañas la bendición de esas tierras férti-

les es a la vez maldición por todas las desgracias que atrae su posición geográfica y estratégica. Esta región, situada a caballo entre Europa y Asia, es un inmenso cruce de caminos, culturas, religiones, razas, lenguas, continentes e intereses económicos y políticos. La disolución de la URSS, las descomunales presiones económicas y la desesperada situación de sus habitantes han dado como resultado la apertura de la caja de los truenos y una guerra de todos contra todos: abjatos contra georgianos, armenios contra azerís, osetios contra inguses, armenios contra turcos, rusos contra chechenes, cosacos contra... Ningún lugar del mundo está tan bien adjetivado como polvorín como esta región. Y aunque ahora no está en la primera plana de los medios de comunicación sigue siendo una zona con una situación muy inestable y donde nunca puedes saber lo que pasará al día siguiente.



9- Usguli visto desde la ermita que corona el pueblo. Valle del Inguri, Svanetia

10- El trineo es el medio de locomoción durante todo el año en los valles de Svanetia



Maravillosos valles, afilados picos, escenarios desiertos y curiosos paisanos extraídos de los años 30 esperan a los alpinistas, ocultos tras un velo de mala fama. Aun así, las montañas de la guerra tienen zonas y valles accesibles. Eso sí, todo en estado

asilvestrado, habitantes incluidos. No hay hoteles disponibles, llenos como están de refugiados, ni campings ni refugios, el transporte público apenas funciona, no hay documentación y los mapas siguen siendo secreto militar, no hay teleféricos, ni rutas marcadas, ni servicios de rescate, ni tiendas de material y por supuesto que hay ladrones de altura...

Además el asalto y el secuestro es una costumbre extendida y un modo tradicional y honrado de ganarse la vida en muchos de estos valles. Eso sí, los numerosos riesgos acechantes en estos lugares no son nada comparado con el mayor peligro objetivo: la agresiva hospitalidad de estas gentes, empeñadas en hacer beber al visitante mucho (...pero que mucho) y a todas horas hasta que pierda el sentido. Y después, también. Viajar al Cáucaso es emular la exploración alpina de los años treinta, y aunque no es una zona virgen, hay pocos signos que la delaten como una zona frecuentada por los montañeros soviéticos, que conocen la cordillera como la palma de su mano.

El Gran Cáucaso

La cordillera del Cáucaso está salpicada de cientos de valles, doscientos picos de más de cuatro mil metros, imponentes ríos nacidos de más de dos mil glaciares y unos paisajes que hacen palidecer a los alpinos. El clima continental provoca que las temperaturas sean extremas, con grandes diferencias térmicas entre el día y la noche. Por lo general el tiempo es bastante estable; en la vertiente sur llueve mucho y en el sector nororiental, afectado por los vientos calientes de Asia Central, no llueve nunca.

La cordillera comienza cerca de la península de Crimea, bajo el mar Negro, pero no es hasta el puerto ruso de Sochi donde realmente comienza a ser una barrera infranqueable que cuenta con un solo paso practicable para los vehículos a motor, un solo paso, a través de 1500 km de cadena montañosa: el puerto de Krestovoy (2388 m), abierto para hacer pasar la Carretera Militar Georgiana, única conexión por tierra entre Rusia y la Transcaucasia.

El sector occidental o Cáucaso abjazo se extiende 450 km desde Adler hacia el este, donde aparece manso y gigantesco, el domo del monte más alto de Europa: el Elbrus con sus 5633 metros. Entre el Elbrus y el Kazbek, (al igual que el primero, otro volcán extinto desgajado un poco al norte de la cadena), está la sección central del Cáucaso. En este sector se pueden distinguir las cadenas Svanetia, Dígoria y Osetia. Dejando atrás la Carretera Militar Georgiana comienza la parte Este de la cordillera, donde la cadena osetia conecta con una serie interminable de tierras altas: las highlands del Daguestán, que mueren 500 km al oriente, frente a la ciudad petrolera de Bakú, en el mar Caspio.



11



12

Lugares poco recomendables

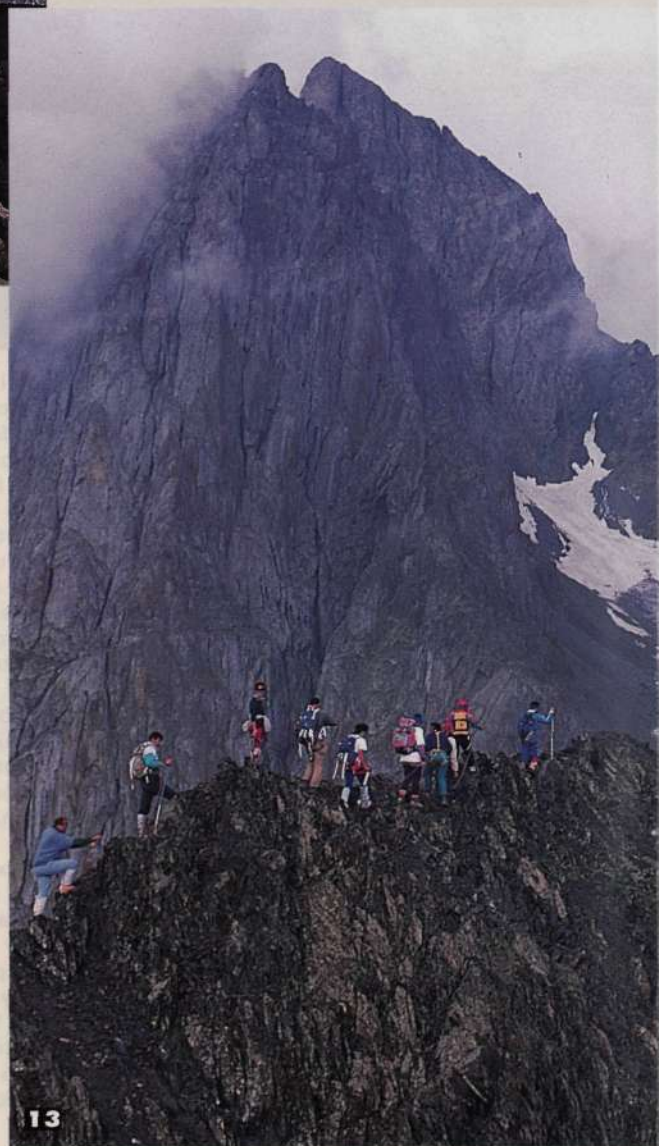
Lamentablemente todavía hay una gran cantidad de sectores y de valles que son muy poco recomendables. El Cáucaso, como todas las grandes cordilleras, es a su vez frontera y arrastra consigo los problemas que ello conlleva. La zona occidental, que separa Abjazia de Krasnodar y de Karachai-Cherkessia, territorios de la Federación Rusa, es una parte de la cordillera relativamente baja pero preciosa y espectacular. La caliza abunda y agudos picos de 3000 metros situados a escasos 50 km de la costa semitropical del mar Negro salpican un montón de bosques con arboles gigantes, valles intactos y pueblos desiertos.

La razón de la soledad de estos valles es el conflicto entre georgianos y abjazos, latente desde 1993. Pero la región está bloqueada, es de difícil acceso y lo peor: está infestada de minas antipersonales. Así, las que probablemente sean las mayores profundidades mundiales de la espeleología, situadas en el valle de Bzib, continúan sin poder ser visitadas desde que en 1992 la guerra interrumpió las exploraciones. El valle del Kodori es un campo de batalla por el estratégico paso de montaña de Klujori (2816 m) y es por tanto poco frecuentado. Al norte, en la república de Karachai-Cherkessia, la situación mejora. Los valles del río Kuban y del Teberda son ideales para el trekking, y desde el segundo de ellos se asciende a la mayor altura de la zona; el Dombai-Ulghen (4038 m).

En el otro extremo, en el sector oriental de la cadena, la situación tampoco es mejor: el conflicto

entre Ichkeria, como la llaman los chechenes, y Rusia hace poco atractiva esta zona. Y las fronteras de Georgia con Ingushetia y Osetia no son tampoco seguras. Plagadas como están de minas, contrabandistas, narcotraficantes, paracaidistas rusos, grupos de ex-guerrilleros islámicos y montañeses que viven del secuestro, acercarse a zonas de escalada como Girechi en el valle chechén de Jariakhi, montañas interesantes como el Tebulos-Mta (4494 m) en Chechenia y el Jimarai-Khokh (4780 m) en Osetia o a valles increíbles como los que hay en las regiones georgianas de Racha y Khevi es, nunca mejor dicho, jugar a la ruleta rusa... El Kazbegi o Kazbek (5047 m) y el macizo de Chaukhi (3890 m), ambos en Georgia, son las únicas zonas a las que es seguro aproximarse.

Las relaciones entre Rusia y Azerbaijan no han dejado de deteriorarse por culpa de las reservas de petróleo del mar Caspio y por las posibles rutas de salida de éstas hacia los mercados occidentales. Así que las tierras altas y los valles perdidos del Daguestan, vivero de más de cuarenta lenguas y pueblos diferentes en un territorio menor que el Pirineo es también una zona incierta, retaguardia de guerrillas islámicas y con muchas trabas burocráticas para acceder a a ellas.



13

11- Valle con torres de vigilancia medievales en las cercanías de Shatili, Khevsureti

12- Cumbres la sierra de Laila desde la ermita de la cima del monte Khuamli, Imereti

13- Glaciar y cara suroeste del macizo de Chaukhi. Khevi

14- Al fondo, nevado, el Kazbegi desde el macizo de Chaukhi, Khevi

El Cáucaso Central

Pero nos queda el Cáucaso Central. Y no cabe duda que este sector sí es el más atrayente desde del punto de vista de la actividad montañera y además resulta accesible. Aquí se concentran las mayores alturas y las más extremas dificultades. Los valles que permiten acceder al sector son los de la república de Kabardino-Balkaria, desde Rusia, y desde Georgia los de Svanetia. Al norte, los ríos de Bak-san, Chegem, Bezingi, Balkar y Uruch permiten acceder a una increíble muralla natural compuesta por una veintena de picos, todos ellos más altos que el Mont Blanc.

La muralla de Bezingi es un circo de una treintena de km de ancho forrada de hielo y nieve con rutas de extrema dificultad origen del glaciar más extenso de la zona. El Koshtan-Tau (5150 m) y el Dych-Tau (5198 m) forman una cresta que choca contra la muralla formada por el Shkhara (5200 m), el Jangi-Tau (5051 m) y el pico Gestola (4860 m). Las primeras rutas, abiertas en los años 30 por ingleses y alemanes con sus guías austriacos y suizos, siguen siendo obligada referencia



para los montañeros rusos y equivalentes a clásicas de Alpes como el espolón Walker, la norte de las Droites y otras. Durante 50 años, esta terrorífica muralla ha sido el campo de entrenamiento para el salto al Himalaya y al Karakorum de las élites del montañismo soviético.

En la franja comprendida entre el Elbrus y Bezingi, podemos disfrutar de espectaculares agujas y cimas menores como el Shchurovsky (4259 m), Ullu-Tau (4207 m), Dongusorun (4452 m) o Jantugan (3991 m), cimas que destacan entre otras muchas. También hay lugares con nombres tan exóticos como el Pico de los Trabajadores del Ferrocarril o el Paso de los Treinta Años de Alpinismo Soviético.

Pero la vertiente sur de esta región central del Cáucaso nos guarda una sorpresa aun mayor. En Svanetia, el río Inguri labra durante un centenar de km un valle donde todos los superlativos se acaban. Acogedores montañeses que viven en torres medievales y que solo conocieron la rueda en los años treinta, cuando el Ejército Rojo construyó una pista y les informó sobre cuál era el país al que pertenecían, pasan la vida al pie de una de las montañas más bonitas de la tierra. La Ushba (4710 m), "ella" para los habitantes del valle, hace palidecer de envidia a todos los gigantes de alrededor. Sus dos cimas gemelas empequeñecen la capital histórica de los svans, Mestia, cuajada de torres medievales. La increíble crestería del Skhelda (4320 m), la masa del Ailama (4525 m) o la perfección piramidal del Tetnudi (4974 m) no consiguen abstraer la mirada de esta maravilla.

Este magnífico valle tiene además muchos otros posibles objetivos: Desde excursiones a pueblos en lugares imposibles como Usghuli o Adishi, hasta ascensiones a

montañas como el Nakra-Tau (4277 m) o la cadena de Laila (4100 m). En el verano de 1997 una pequeña expedición alavesa se atrevió a dar el paso: El Cáucaso es otra vez accesible por la sureña vertiente georgiana. Ojo! os recuerdo que la hospitalidad aquí, como casi todo en estas montañas, es peligrosa... □



14

FOTOS DEL AUTOR

CÁUCASO EXPRESS

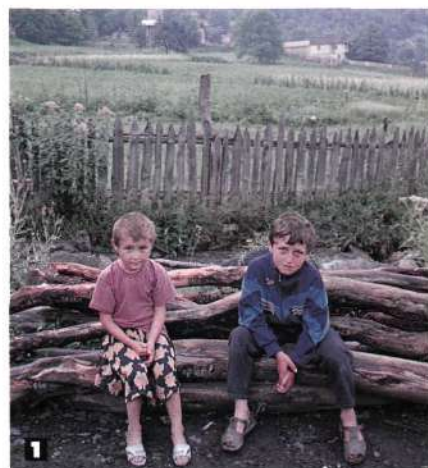
Arantza López Marugán

Las montañas de la última frontera

En uno de sus viajes, Marco Polo se encontraba atravesando la provincia de la Gran Armenia cuando oyó hablar de unas montañas tan altas, que habían detenido el paso de los ejércitos de Alejandro Magno en su regreso de Oriente. El explorador veneciano nunca supo, sin embargo, que era el primero en referirse al Cáucaso o Kawkas, una cordillera situada entre el mar Negro y el mar Caspio que se extiende a lo largo de 1.500 kilómetros de oeste a este y que alcanza los 110 kilómetros de anchura en su parte central. En total, el Cáucaso contiene 14 de las montañas más altas de Europa, con más de 100 cumbres que superan los 4000 metros, siendo el Elbruz (5633 m) la cima principal y más visitada de toda la cordillera. La zona ocupada por las montañas ha pertenecido sucesivamente al imperio persa, turco y ruso sirviendo siempre de frontera natural entre Europa y Asia. Hasta 1991 perteneció a la URSS y a partir de entonces, con la independencia de las repúblicas del Sur del Cáucaso, la cordillera ha esparcido sus cumbres y glaciares

por distintas repúblicas independientes que no siempre dan facilidades para acceder a las montañas. La república rusa de Kabardino-Balkaria conserva el control del Elbruz; la de Georgia, en cambio, da acceso a las montañas desde su vertiente sur y esconde cumbres de gran interés sin que sea

necesario, por el momento, pagar permisos. Su parte occidental es la más alta y abrupta: desde este lado se accede al Shkhara (5200 m), el Dych Tau (5198 m), el Ushba (4710 m) y el Shchurovsky (4259 m), montañas escasamente frecuentadas debido, entre otras cosas, a los problemas de seguridad que presentan algunas de sus rutas de acceso. En el este, la orografía es suave y ondulada, apenas sin vegetación, pero con bruscos cambios de temperatura influenciados por los vientos secos que soplan desde las mesetas del Asia Central. Allí, las montañas vuelven a romper la barrera de los cinco mil con el legendario Kasbek (5047 m), un volcán dormido y solitario, de fácil ascensión. En agosto de 1997, un grupo de cinco personas visitó el Ushba y el Kasbek y de esto trata lo que viene a continuación.



1

1- Niños en el camino que remonta el curso del río Dolra

2- Las torres de vigilancia dominan, todavía hoy, los valles de Svanetia

3- Desde la morrena del glaciar, la cara oeste del Ushba (4710 m)

4- Campamento en el plateau del Ushba



2

Un siglo de alpinismo

Pocas cosas han cambiado desde que los primeros británicos llegaron hace más de un siglo. En 1868, un grupo formado por Freshfield, Tucker y Moore inauguraba la era de las expediciones de montaña patrocinadas por la Royal Geographic Society de Londres. Durante su viaje exploraron y cartografiaron las cumbres más significativas de la cordillera, recogiendo en su camino una extensa documentación etnográfica de las tribus que habitaban las estribaciones de las montañas. Toda esta información sirvió para que, seis años más tarde, Walker y Knubel se apuntaran la primera ascensión al Elbruz, todo un record de altura en la época. Ya metidos en pleno siglo XX, más concretamente en la época previa a la I Guerra Mundial, escaladores alemanes y austríacos trabajaron en la apertura de las primeras vías que se dieron a conocer al público y que incluían la arista norte del Shkhara (Tomaschek y Müller, 1930); la

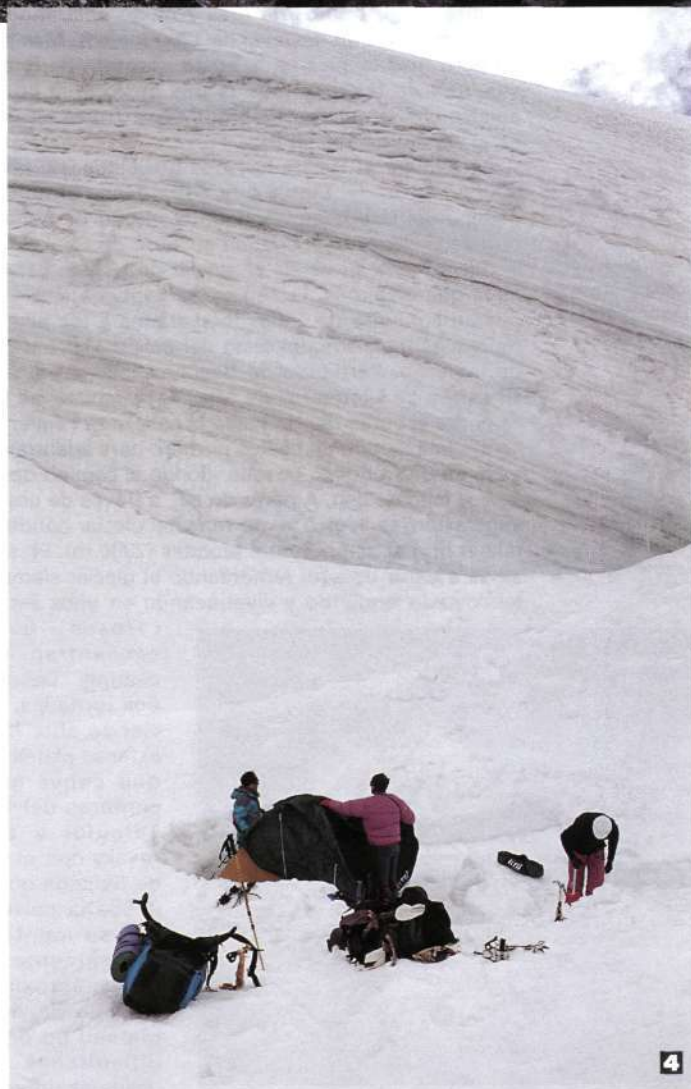


travesía de Bezingi Wall (Schintmeister, Moldan y Poppinger, 1931) o la cara oeste del Ushba (Schmaderer y Vorg, 1936). Los rusos entraron a tomar parte activa en el Cáucaso en la década de los años 30, abriendo un periodo de intensa actividad escaladora. La travesía del Shkelda, realizada en 1940, fue la primera de una serie de vías técnicas a la que siguieron la norte del Dych Tau en 1954 y el Pilar Rhombus del Chantyn Tau en 1959. De esta manera, el Cáucaso se convirtió en uno de los lugares de entrenamiento de la Escuela Soviética de Montaña y allí se formaron varias generaciones de escaladores como Nadeshdin, Abalakov y Kakhiani. Hoy en día, sigue siendo el terreno de evolución favorito de muchos escaladores de los países de la Europa del Este.

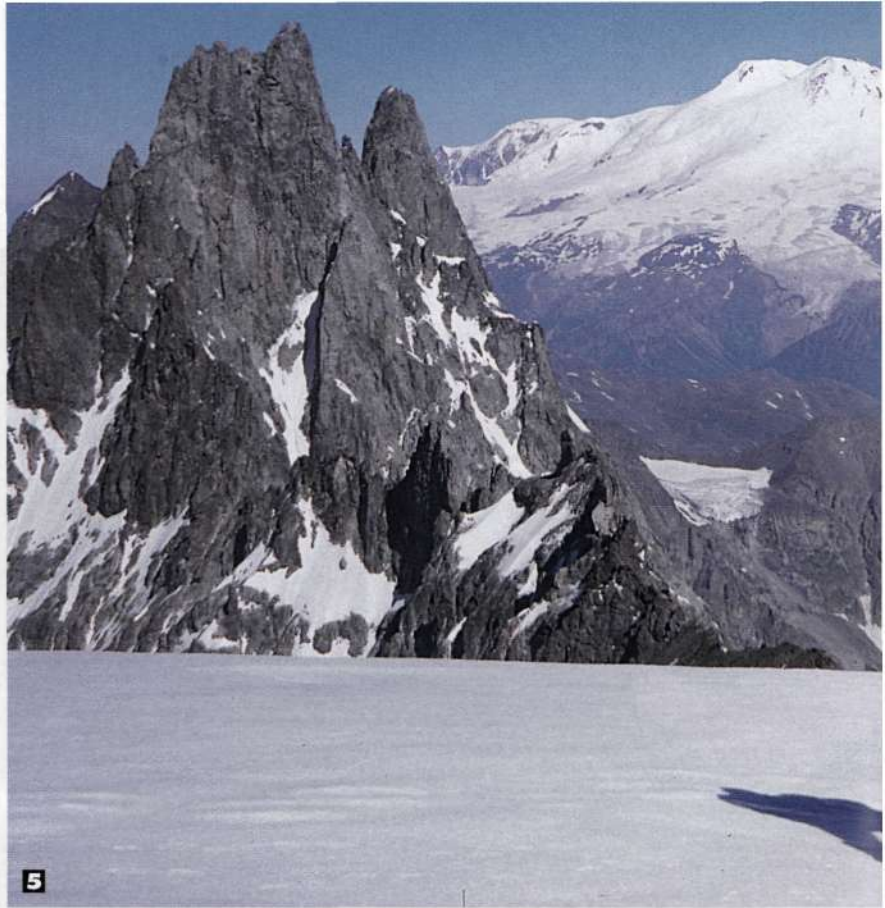
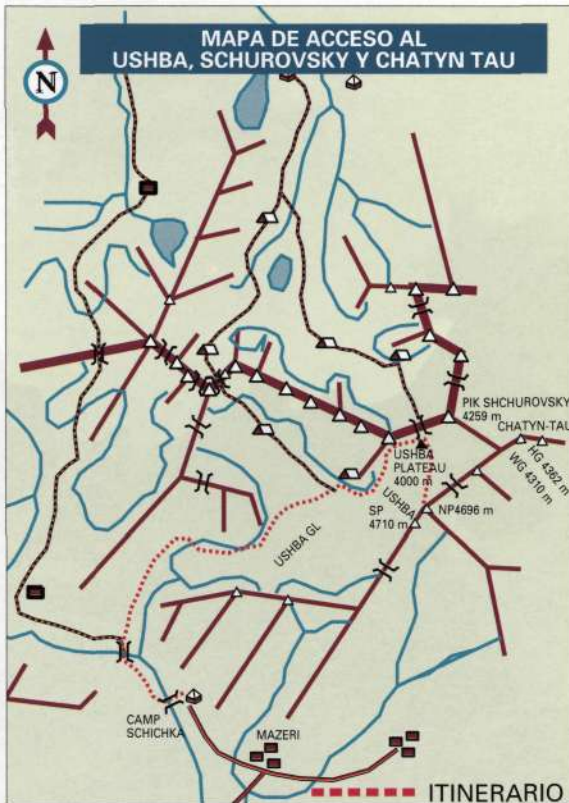
El Ushba, corazón de Svanetia

Rozando los 4700 metros de altura en sus dos cumbres gemelas, el Ushba se sitúa en la región georgiana de Svanetia, en la frontera con la república de Kabardino Balkaria. Su perfil afilado y rocoso le ha hecho acreedora de su nombre que se traduce como "la bruja de las tormentas". Descubierta por la expedición británica de 1868, el Ushba resistió los intentos de los escaladores hasta 1888, año en el que los alemanes Cockin y Ulrich alcanzaron la cumbre norte de 4696 metros a través del corredor de hielo de la cara este. Desde entonces han pasado más de 100 años en los que se han escalado todas sus aristas, muros y espollones a través de las de 50 vías que están registradas oficialmente pero la montaña presenta todavía posibilidades para abrir nuevas rutas. Nuestro objetivo en el verano de 1997 era la vía más clásica y repetida abierta en 1903 y que remonta los últimos 700 metros de cornisa aérea y afilada de la arista noroeste de la cima norte (D)*. La cumbre norte tiene otra elegante vía, la directa oeste abierta por los escoceses Fowler y Saunders en 1986 (ED) que salva 1600 metros de desnivel a través de un corredor en la línea de cumbre. Las vías de la cima sur (4710 m) presentan mayores dificultades: la Gabrielle (ED-), es la más conocida y se

(*) La graduación soviética difiere de la clasificación UIAA. Existe una tabla de correlaciones entre ambas que se puede consultar en la bibliografía y que es la que se utiliza en este artículo. En general, se recomienda tener en cuenta que las vías en el Cáucaso son un 30-50% más largas que una vía alpina del mismo tipo, ya que no hay refugios intermedios.



FOTOS: MONTXOLZ DE IPIÑA



- 5- Al fondo, el Elbruz y en primer plano, las Torres de Shkelda
 6- El Kasbek (5047 m) desde la estación meteorológica
 7- Montxo, en solitario, en la cumbre del Kasbek

desarrolla por tramos de roca y mixto enlazando varios corredores con un desnivel de 1200 metros. Más protegida pero más técnica es la arista noroeste de la cumbre sur, una de las vías más largas de toda la cordillera abierta por un equipo ruso que pasó 7 días en la pared en el verano de 1962 (ED).

Para llegar al Ushba hay dos posibilidades: una es la vía comercial del Elbruz que entra desde el norte en el plateau del Ushba atravesando el glaciar de Skhelda. La otra llega desde Svanetia, en el Norte de Georgia y sube al mismo plateau desde el glaciar de Ushba. Esta última es la que elegimos. La región de Svanetia está formada por un conjunto de valles incrustados a los pies de las montañas y aislada del resto del país durante los meses de invierno. Partiendo de Beccho (1300 m), una aldea situada a 20 kilómetros de Mestia, la capital, un camino remonta el curso del río hasta la cabeza del valle, atravesando una llanura de pastos primero para adentrarse después en un frondoso bosque donde el camino desaparece por falta de uso. A partir de allí, a través de una densa vegetación, se llega a la morrena del glaciar donde se instala el primer campo entre bloques (2300 m). El sendero sigue a partir de aquí remontando el glaciar siempre por su costado izquierdo y vivaqueando en unos espolones

na la afilada arista nevada que lleva a cumbre. Salvando una rimaya, se asciende por una pala de nieve que una vez superada da acceso a un pequeño collado, conocido como "el hombro", donde es posible montar un vivac. Desde allí, la vía es evidente saliendo a la derecha para progresar, a través de tramos de roca y palas de nieve dura, la afilada arista cimera. El 7 de agosto de 1997, una tormenta frustró el intento que se llevaba a cabo desde el último vivac en el hombro. Aquel día el cielo se nubló y los diez días siguientes pasaron con la esperanza de que el tiempo mejorara, pero la nieve caída sobre la arista dificultó el acceso a la vía. Después de dos semanas a los pies del Ushba, atisbando desde abajo su cumbre golpeada por las nubes, recogimos las mochilas y cruzamos el país para subir el Monte Kasbek, un volcán dormido y solitario en medio de un paisaje totalmente distinto.

El monte Kasbek, la cima de Georgia

Abandonando el Cáucaso Central nos desplazamos al monte Kasbek, cumbre de 5047 metros, en la frontera entre Georgia y Osetia del Sur. La carretera discurre esta vez, entre suaves colinas y valles poco profundos, siguiendo el trazado de una antigua carretera militar rusa. El británico Freshfield fue el primero en poner sus botas en la cumbre en el verano de 1868. Esta vez, la montaña no presenta dificultades técnicas importantes y es por ello que es uno de los montes más visitados no sólo por montañeros locales sino por turistas que, después del Elbruz, concluyen sus vacaciones aquí. Las rutas que existen para ascender a esta cumbre parten de una antigua estación meteorológica soviética que sirve como refugio (3600 m). Para llegar hasta allí es necesario alcanzar primero el pueblo de Kasbegi (1700 m) y de allí ascender por un camino bien marcado hasta la estación de meteo (4-6 horas desde Kasbegi). A partir de aquí, el sendero sigue hacia el oeste bordeando la cara suroeste y ascendiendo por el glaciar hasta el collado que separa la cima principal y la secundaria. El recorrido asciende, así, enlazando una serie de palas de nieve o hielo, cuya mayor dificultad es la zona de grietas y la caída de piedras que barre la zona central al mediodía. Aparte de la ausencia de dificultades técnicas, el Kasbek, por su situación, es propenso a sufrir bruscos cambios de tiempo y se



rocosos que se encuentran en el camino. Después de dos jornadas, el glaciar se abre hacia el extenso plateau en el que convergen las cumbres del Ushba, Tetnuldí y Shchurovsky con el glaciar de Skhelda que sube desde la parte rusa. Allí se monta el 2º campamento (4000 m). La aproximación a pie de vía, desde el plateau no presenta dificultades y ya desde abajo se advi-

■ **Grupo**

Ketxus Barrena, Iñaki Garay, Montxo Lz. de Ipiña, Arantza Lz. Marugán y Juan Carlos Ligorio

■ **Clima**

En las montañas, la influencia de los vientos marinos produce grandes diferencias climáticas entre el Este y Oeste: en general, es un sistema pobre en agua y los glaciares y masas de nieve son proporcionalmente escasas aunque no menores que en los Alpes. El Oeste es húmedo y lluvioso, con frecuentes tormentas en los meses de verano. El Este, más seco por la influencia de los vientos de las llanuras rusas, tiene fuertes contrastes de temperatura entre el día y la noche. La época más recomendable para realizar actividades en montaña es la segunda quincena de julio y en agosto. En cuanto al resto del país, es caluroso y seco en verano.

■ **Viaje y aproximaciones**

Para llegar a Tbilisi, capital de Georgia: Turkish Airlines desde Estambul y British Airways desde Londres son las más recomendables. Georgian Airlines vuela también desde Frankfurt aunque es más cara. El visado se obtiene en el aeropuerto y cuesta unos 70 dólares.

El tren funciona bastante bien, no así los autobuses que son bastante impredecibles. Hay posibilidad de alquilar en la capital, furgonetas con conductor-guía, que puede ser una opción recomendable si no se habla ruso.

● Para llegar al Ushba. Coger carretera o tren con destino Zugdidi (5 horas de coche), hacia el Oeste. Desde Zugdidi, la carretera es el único medio de entrar en Svanetia, a través de las gargantas del río Inguri. Unos 20 kilómetros antes de llegar a Mestia, capital de Svanetia, coger un cruce a mano izquierda hacia al aldea de Beccho, remontando el valle del río Dolra (5-6 horas desde Zugdidi).

● Para llegar al Kasbek, el punto de partida es el pueblo de Kasbegi al que se llega desde Tbilisi por la autovía que sale en dirección a Vladikavkaz (3-4 horas). Del pueblo, se inicia el camino hacia la ermita de Gergeti, una bonita ermita del siglo XIII desde donde se domina el valle. De allí, nace el camino que nos depositará, en 5 horas en la morrena del glaciar y atravesando éste, en la estación meteorológica que sirve de refugio.

■ **Dormir y comer**

La moneda local es el "lari" (en 1999 el tipo de medio es de dos laris por dólar). No se admiten tarjetas de crédito ni travellers fuera de los bancos, aunque los dólares son aceptados sin problemas en todo el país. En capital se pueden comprar algunas cosas en los supermercados aunque se pagarán precios para turistas. Los mercados locales están bien aprovisionados de frutas, verduras y artículos de primera necesidad.

Los hoteles son caros y sólo existen en Tbilisi. En el resto del país, no hay infraestructura de alojamientos. La agencia Caucasian Travel, en la capital, proporciona alquiler de furgonetas, reserva los alojamientos necesarios y dispone de un servicio de guías.

Caucasian Travel, Ltd. P.O. Box 160, 380008 Tbilisi, Tfno y Fax 8832/987399

■ **Seguridad**

Georgia es un país hospitalario y seguro en general, aunque no hay que olvidar que se encuentra saliendo de una situación de posguerra. Svanetia es una región fronteriza y

por lo mismo algo más conflictiva. Existen todavía algunos controles del ejército y una vez allí, es posible encontrar bandidos en las rutas de acceso a las montañas, por lo que es conveniente contratar a guías locales.

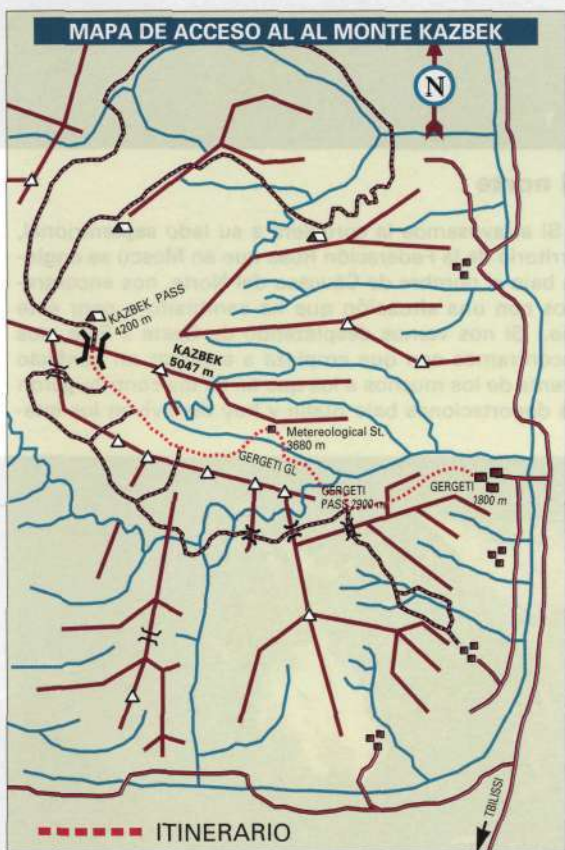
■ **Bibliografía**

Bender, F. "Classic Climbs in the Caucasus", Ed. Diadem Books, London.



FOTOS MONTXO LZ. DE IPIÑA

7



han registrado hasta -37°C en la estación meteorológica en verano. El 25 de agosto, Montxo Lz. de Ipiña, en compañía de otras tres personas hacía cumbre en 6 horas por la ruta normal. Al día siguiente y esta vez en solitario, alcanzó la misma cima a través de una vía más directa y difícil que enfrenta la montaña a través de una pala de nieve (40%) y que salva los 1400 metros de desnivel hasta la cumbre. Por lo que sabemos, es la primera ascensión vasca a este pico y por ello, a la bajada, le esperaron unas botellas de vodka. □

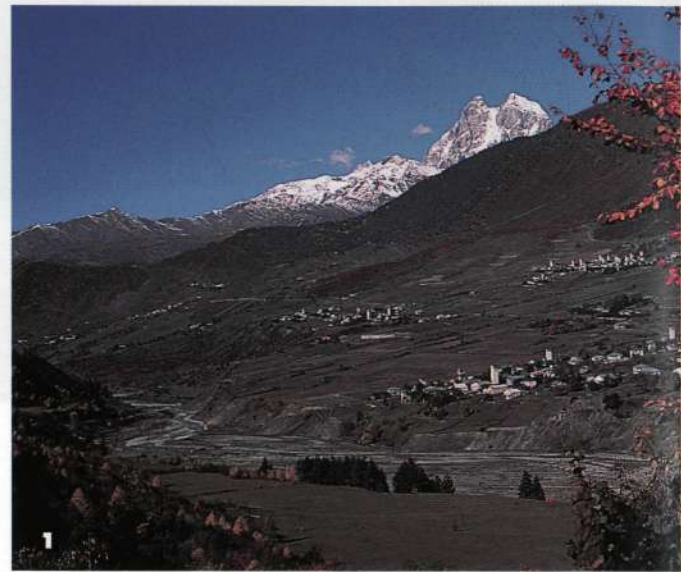


6

EL CÁUCASO EN 1999

Julio Piñel

CASI diez años después del derrumbamiento del imperio soviético, la región del Cáucaso se ha convertido en fuente de noticias permanente. De lo que en la U.R.S.S. se conocía como Transcaucasia (los territorios entre la cordillera del Gran Cáucaso y la frontera con Turquía e Irán), han nacido tres estados independientes: Georgia, Armenia y Azerbaiyán. La primera y la última, sobre todo, han conocido guerras civiles y golpes de estado, pero ahora llevan una política pro-occidental, guiados por líderes que ya mandaban en la época de Brezhnev. El Alto Karabakh (o Arzakh, como lo conocen los armenios), sigue como estaba hace ya cinco años: Bajo control de los armenios, que han creado una zona de seguridad a su alrededor, por lo que Bakú no controla un cuarto del territorio de Azerbaiyán. El enclave azerí de Nakhicheván, rodeado por Armenia e Irán y con unos pocos kilómetros de frontera con Turquía, sólo es accesible desde Azerbaiyán por un tren que bordea la frontera entre Armenia e Irán. En Georgia, Osetia del Sur, en 1999, es accesible, y parece que el conflicto (el primero de carácter interétnico en esta República, iniciado en 1990) podría salir de su punto muerto. Muy distinta sigue siendo, por desgracia, la situación con Abjasia. Desde que en 1993 Tbilisi perdiera el control sobre Abjasia (cuyo estatus había sido el de República Autónoma dentro de Georgia, ya en la época soviética), cientos de miles de georgianos han huido a otras zonas. La guerra georgiana-abjasia de 1992-1993 fué un gran ejemplo de cinismo por parte de Moscú, que después ha destacado fuerzas de pacificación en la zona. Sirvió para obligar a Georgia a entrar en la C.E.I., tras un conflicto en que los georgianos se vieron enfrentados a las bombas rusas y los guerrilleros de Shámil Basáyev, uno de los lugartenientes de Dudáyev, el fallecido presidente de Chechenia-Ichkeria.



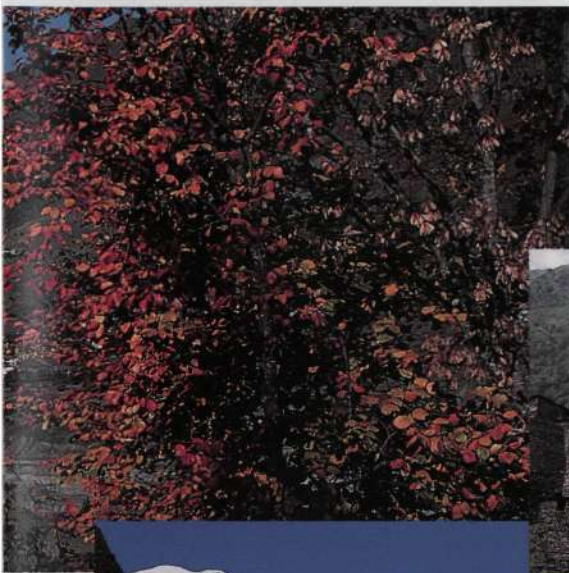
El norte

Si atravesamos la cordillera a su lado septentrional, territorio de la Federación Rusa que en Moscú se engloba bajo el nombre de Cáucaso del Norte, nos encontramos con una situación que ha cambiado a peor este año. Si nos vamos desplazando de Oeste a Este, nos encontramos con que empieza a explotar un conflicto latente de los muchos a los que en su día contribuyeron las deportaciones bajo Stalin y hoy día avivan los inte-

- 1-** Las cumbres gemelas del Ushba y el pueblo de Lakhamula, Valle del Inguri, Svanetia.
- 2-** Ushba. Valle de Becho, Svanetia.
- 3-** Shatili. Khevsureti.
- 4-** Cara sur de la muralla de Bezengi. Valle del Inguri, Svanetia.



reses de las élites políticas en Moscú y en la región. Me refiero al conflicto entre karachais (etnia de habla turca) y cherkeses (los famosos circasianos), que comparten República dentro de Rusia. Los cherkeses empiezan a reclamar un territorio propio dentro de la región de Stávropol. Como en otros casos, nunca acaba de quedar claro donde acaba el genuino deseo de libertad e independencia y donde empiezan las intrigas políticas de unos pocos. Más al Este, osetios e ingushes parecen mantener una frágil paz después del conflicto que les enfrentó en 1992 por una franja de tierra que los ingushes (pueblo deportado por Stalin) reclaman como suya.



Directamente vinculada al conflicto checheno-ruso es la reciente desestabilización de Daguestán. Se trata de una República multiétnica, la más pobre de Rusia. Tanto en la época soviética como hasta hace poco existía un cierto equilibrio, con un reparto tácito del poder entre las etnias mayoritarias. La entrada de un Islam más agresivo (el Wahabbismo, procedente a Arabia Saudí, y con adeptos también Chechenia), junto con la falta de popularidad de las élites políticas locales, hacen de Daguestán un región especialmente inestable. Ya desde hace dos o tres años viajar

a la parte oriental del Cáucaso Norte no es recomendable para los extranjeros, dada la industria del secuestro que florece en la zona.

Posibilidades

De todo lo anterior se puede desprender una imagen negativa de la región en su conjunto, pero nada más alejado de la realidad. Si excluimos las zonas de conflicto abierto, tales como Chechenia-Ichkeria y Daguestán, así como las zonas colindantes donde hay presencia militar rusa (Ingushetia, Osetia del Norte), el resto de las regiones son más o menos accesibles. Las Repúblicas de Adigueya, Karachai-Cherkesia y Kabardino-Balkaria, en la parte occidental del Cáucaso Norte, no plantean problemas. En principio es posible para los

extranjeros acceder a Abjasia desde el Norte (Sochi, en Rusia). Considerada una de las zonas más bellas del Cáucaso, Abjasia está recuperando parte del turismo ruso del que disfrutó antes de la guerra (los georgianos, por descontado, no pueden entrar). No obstante, la parte más oriental de Abjasia, quizás la más interesante para el montañero, puede ser no recomendable pues de vez en cuando llegan noticias de secuestros y tiroteos en la zona en torno al río Inguri, actual "frontera" entre Georgia y Abjasia. El resto de Georgia es accesible en su totalidad, si bien hay tres zonas en las que conviene andar con cuidado: la región de Svanetia, pegando con Abjasia, la región de Osetia del Sur, y la región de Khevsureti, lindante con Chechenia-Ichkeria. Por lo demás, no conviene olvidar que en la parte de Georgia que bordea Armenia y Turquía, existen montañas de hasta 3.000 metros de altitud, interesantes para excursiones y trekking. Armenia, si bien poco frecuentada por los montañeros, no plantea problemas para moverse dentro de su territorio. La región del Alto Karabakh, montañosa, puede ser accesible desde Armenia, si bien posiblemente carece de atractivos para el alpinista. □



FOTOS AUTOR ZABALGOEÁZKO

Chechenia y Daguestán

Si seguimos nuestro camino hacia el Caspio, entramos en territorio de Chechenia-Ichkeria. Después de la guerra que acabó en 1996, el pueblo checheno eligió a un presidente (Aslan Maskhadov), que no ha podido evitar una situación de caos en la que líderes guerrilleros locales han hecho del secuestro y la guerra islámica dos profesiones con atractivo en la zona. Está claro que estos grupos disponen de apoyo exterior y probablemente se están prestando a intereses que quieren evitar un florecimiento del negocio petrolero en la parte rusa del Caspio. Pero igualmente la nueva guerra entre Rusia y Chechenia sólo puede ser entendida en el marco de las próximas elecciones legislativas y presidenciales en Rusia. Moscú no ha aprendido las lecciones de la anterior guerra y puede estar metiéndose en un callejón sin salida.

OJOS DEL SALADO

Iñaki Bengoechea

ARGENTINARA mendia egitera goazela esatean, bururatzen zaigun lehenengo gauza Aconcagua mendia da. Aconcagua benetan da mendi enblematikoa, Hego Amerikako garaiena, jende askok igo duena eta istorio bitxiz josita dagoena; horrez gain, Euskal Herriko makina bat mendizalek

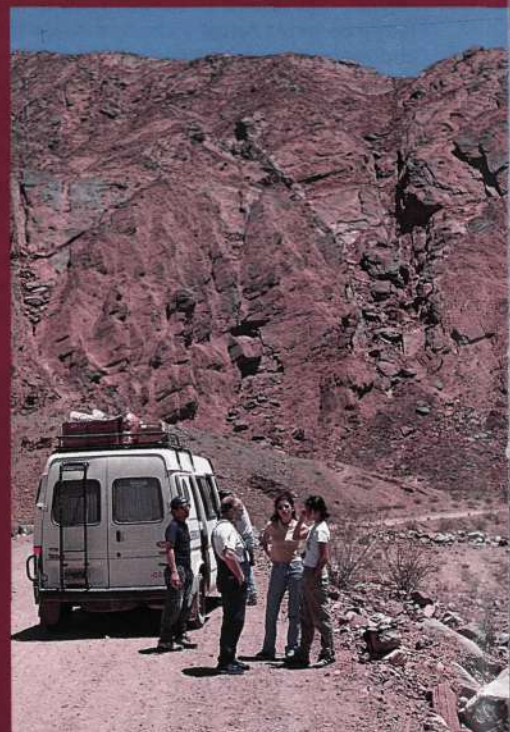
bisitatzen du urtero, baita mundu osoko makina bat mendizalek ere. Gauza asko esan dira mendi honi buruz; jende gehiegi joaten dela, Beheko Kanpamendua oso zikina dagoela, ...

Gure asmoa aipatu jendetatik urruntzea zenez, Argentinako iparraldekoa aukeratu genuen, Catamarcako probintzia hain zuzen, non jakin dugunaren arabera, ez dago ez jenderik ezta zaborrik ere, baina bai bi gailur oso berezi, Aconcaguaren antzeko garaiera dutenak. Beraz, motxila materialez beteta, baina batez ere ilusioz gainezka, herrialde eder hartara abiatu ginen, Incaguasi eta Ojos del Salado igotzeko irrikitan.

Abiapuntua Argentinako hiriburua izan genuen, alegia, Buenos Aires; bertan, Catamarca hiriraino eramán gintuen hegazkina hartu genuen. Catamarcan janaria erosi genuen, izan ere, Euskaditik material teknikoak besterik ez genuen eramán. Ez genuen inolako arazorik izan mendira joaten garen guztietan jaten dugun janari-mota aurkitzeko; supermerkatu onak daude eta bertan eskuratu genuen behar genuen guztia. Arratsalde osoa eman genuen janaria erosten, erosketak paketatzen, eta amaitu ondoren, hiri zoragarri hura ezagutzea erabaki genuen.

Catamarcan egonda, aipatu bi mendietara iristeko errepidea hartu behar da. Horretan ere ez genuen inolako arazorik izan, autobus-zerbitzu bikaina baitute; bost orduko bidaiak egin ondoren, Fiambala herrira iritsi ginen (1500 metrora). Bertan Jonson Reynoso eta Ruth-ekin (bere alaba) elkartu ginen; beraiek dira Beheko Kanpamendu desberdinetara iristen lagundu behar zigutenak.

Fiambalan azkeneko erosketak egin genituen; fruta pixka bat, eta batez ere ura. Ur asko eramán behar genuen Incaguasi mendira, mendi honen Beheko Kanpamenduan ez baitago errekatxorik, eta urtaro honetan ez dago urtzeko elurrik.



Beraz, gauzak ondo prestatu ondoren, Jonson Reynosok furgoneta bat ekarri zuen eta bertan sartu genituen gure gauza guztiak; San Francisco pasabiderantz iristen den errepidea hartu eta Txile zeharkatu ondoren, Las Grutas (4000 metrora) mugara iritsi ginen. Chascuil bailara zeharkatu eta orduan geure burua benetan isolaturik ikusi genuen, lurralde berri eta garbi horretan murgildurik. Distantziak ikaragarri luzeak dira; begirada ere erotu egiten da, ezinezkoa zaio inguruan duen guztiaz ohartzea. Egia esan, lurralde haren handitasuna ulertzeko eta sentitzeko bertan egotea ezinbestekoa da.

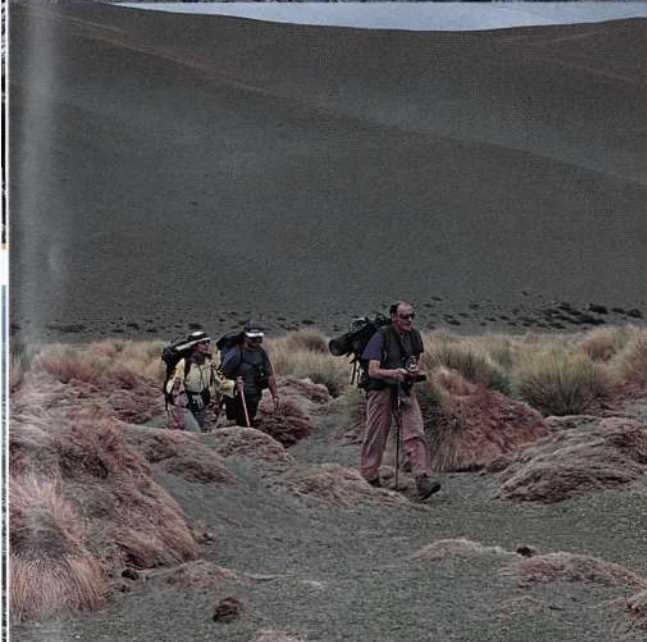
Lurraren handitasuna

Las Grutasen, militarrekin bete beharreko betiko formalismoe-kin topo egin genuen; ez da beharrezkoa baimenik eskatzea, baina beti da komenigarria tabakoa eta haragi pixka bat eramatea, afari on bat elkarrekin partekatzeko. Lehenengo gaua militarren instalazioetan pasa genuen.

Biharamunean altuerak eragiten duen gaitzaren lehenengo sintomak somatu genituen; ondoeza eta buruko mina. Izan ere,



A la izquierda. Arriba. Valle de Chaschuil, dirección puesto fronterizo Las Grutas Abajo. Puesto fronterizo Las Grutas A la derecha. Arriba. Aclimatación en Las Grutas Abajo. Marcha de aproximación, primer día llegando a Aguas Calientes



Fiambalatik (1500 metrora) ibilgailu motoredun batean Las Grutas-eraino (4000 metrora) igotzea ez da gorputza girotzeko modurik egokiena. Militarrei agur esan eta 5 km-ra dagoen kanpamendu txiki eta zahar batean geratu ginen; bertan gorputzaren girotzea behar bezala burutu ahal izan genuen. Gure begien aurrean, izugarria eta bakartia, Incaguasi mendia.

Goizegi esnatu gabe, eta gauzak patxara handiz hartuta, eguerdi aldera lur argentinarretan egiten genuen lehenengo irteerari ekin genion. Gure asmoa, gutxi gorabehera 4500 metrora iristea zen; hori lortzeko, Morocho izeneko mendiska txiki bat aukeratu genuen. Hasieran, lurraldea laua zen; zenbait aintzira txiki pasa eta gure kanpamendua inguratzen zuen errekatxo baten meandrea pasa ondoren, pixkanaka-pixkanaka eta ibilian, igotzen ari ginen, eta gutxi gorabehera 3 ordu eta erdi pasa ondoren, Morocho mendiskaren gailurrera iritsi ginen (4450 metro). Aipatu mendiska Incaguasi mendiaren ekialdean kokatzen da, eta bertatik, Incaguasira egin nahi genuen igoeraren zati bat azter daiteke. Arratsaldean gure kanpamendura itzuli ginen.

Hurrengo egunean, gauzak prest genituen Incaguasi mendiko Beheko Kanpamendura joateko; bertara iristean, gorputza hobeto

girotzeaz gain, mendirako ekipoa prestatzen hasi ginen. Incaguasik dituen ezaugarriak direla eta, Bkra lurrotako ibilgailuetan iristeko aukera dago, eta horixe da, hain zuzen, guk egin genuena. Ohar garrantzitsu bat kontuan hartu behar da: mendi honetan ez dago ibairik, ezta aintzirik ere, eta BK kokatzeko aukeratu genuen altuera kontuan hartuta (alegia, 4.700. metro), ez dago izotzegirik edo penitenterik ere; beraz, bertan pasako diren egunen arabera, ura nahikoa eraman behar da, bai janaria prestatzeko bai edateko ere.

Hurrengo egunetan zehar, janaria eta arropa 5150 metrora igo genuen, eta ondoren, 5650 metrora : bertan jarri genuen gure K1. K1 prestatu eta ekipatu ondoren, Bkra jaitsi ginen lo egitera; biharamunean, presarik gabe eta gainera arinago (pisu gutxiago baikeun), 5650 metrora igo ginen. Bertatik saiatu nahi genuen hurrengo egunean Incaguasiren gailurrera (6650 metro) igotzen; betiere eguraldia lagun izanda, noski. Ez genuen egun gehiegi bertan egoteko, beraz, lehenengo saiakera batean gailurrera iristen ez baginen, bagenekien Incaguasi ahaztu eta Ojos del Saladora joan beharko ginatkeela. Eta horixe izan zen gertatu zitzaiguna; K1ean (5650 metro) pasa genuen ilunabarra benetan penagarria izan zen, elurra eta guzti bota zuen, eta ondorioz, hurrengo egunean bertan behera utzi genuen gailurrera iristeko asmoa. Hau bai zoritxarra!

Benetan geunden amorratuta. Ezin genuen gora egin, eta kanpamendua jaso eta mendi polit eta maitagarri hura igotzeko gogoia paraje hartantxe utzi behar izan genuen. Hala ere, moralez sendo geunden: bagenekien mendi bat utzi egiten genuela, baina aldi berean, bagenekien ere beste mendi zoragarri batera gindoazela, Incaguasi mendia bezain paregabea.

Ojos del Saladorantz

Beraz, berriro ere san Francisco pasabidetik Fiambalarako errepidea hartu, hego-ekialderantz, eta El Quemadito arroilera iritsi ginen. Bertatik ekin genion Ojos del Salado mendira eramango gintuen abenturari.

Lino eta Don Manuelekin hitz egin ondoren, Bkraino gurekin etorriko ziren mandazainak, mendirantz hurbiltzen hasi ginen, baina ezusteko polita gurekin genuela: Ruth (Jonson Reynosoren alaba) gurekin zetorren, beraz, beste kide bat gehiago izango genuen espedizioan. Ruthek badu 6000 metrotik gorako mendiak igotzen nahikoa esperientzia, eta bestalde, oso ondo ezagutzen du Ojos del Saladoko Bkrainoko bidea.

Bidaiaren lehenengo egunean Quemaditotik (3500 metro) Aguas Calienteseraino (4100 metro) iritsi ginen; bertan du sorlekua ibilbide osoan barna gure alboan izan genuen ibaiak. Oso lur anitza da: hasteko arroila bat pasa genuen, ondoren bailara zabal eta garbi bat zeharkatu, eta azkenik haizpitarte bat, Aguas Calienteseraino iritsi arte. Bertan, pareta batean bibak handi bat aurkitu genuen; are gehiago, bibakean gela bat zegoen eta jangela bailizan erabili genuen. Azken finean oso leku polita eta atsegina.

Bigarren egunean gauzak erabat aldatu ziren. Jada gure aldean, gure ibilbidea jarraitzen ez zegoen ibairik, lurraldea zabaldu eta basamortu luze batean sartu ginen. Eguna nahiko ondo portatzen ari zen, tenperatura nahikoa egokia zen, eta desertuaren amaiera aldera, gainera, haize pixka bat ere izan genuen lagun. 6 ordu eta 15 minutu oinez egin ondoren, Agua de Vicuoa-ra (4800 metro) iritsi ginen. Arroka handi batean haizetik babestu ginen, eta penitente batzuen alboan bi denda jarri genituen, lo egiteko. Lokartu baino lehen espedizioaren inguruan gogoetak egin nituen: "bihar, azkenean, gure mendi amestua ikusiko dugu, kementsu nago, eta taldea ere halaxe dagoela uste dut, baita Incaguasi mendia igotzea ezinezkoa izan bazaigu ere."

Goizean, eguzkia gure gorputzetan berotzen hastean, Bkra iristeko hirugarren eta azkeneko eguna hasi genuen. 550 metroko desnibela gainditu behar genuen eta Portessueloko lepoko pasabidea (5400 metrora) pasa. Egun osoan zehar eguzkia gurekin izan bagenuen ere, tenperatura, pixkanaka-pixkanaka jaisten hasi zen.

Ez da harritzekoa, izan ere, 5000 metrotik gora geunden. Portessueloren oinetan geundela urduri jartzen hasi ginen, lepora ahalik eta azkarren iritsi nahi genuen, gure mendia ikusi ahal izateko; nolakoa izango ote da, elurrik izango al du,... makina bat galdera genituen buruan bueltaka.

Azkenean, mendi-lepoak dituen 5400 metroak egin eta gure zalantza guztiak erantzuna aurkitu zuten: gure aurrean Ojos del Salado genuen, 6866 metroko mendia. Mendi handia da: isurialde argentinarrean bi sumendi txikik inguratzen dute, baina urtaro honetan elurrez estalita daude. Ezinezkoa zitzaigun denbora luzeegian mendiari begira egotea, oraindik ere jaitsiera labur bat egin behar baikenuen Bkraino iritsi arte, 5350 metrora kokatu genuena.

Gutxi gorabehera 4 ordu behar izan genituen Bkra iristeko; arratsaldean, kanpamendua instalatu ondoren, igoera egiteko jarrai genezakeen ibilbidea aztertu genuen, baita mendi honen oinean jarri nahi genituen bi tarteko kanpamenduak kokatzeko leku egokia ere. Lino eta Don Manuel gure mandazainei agur esan genien, eta bost egun beranduago, berriro ere gure bila etortzekotan geratu ginen, hori baitzen gure ustez gailurrera iristeko eta kanpamendura buelta egiteko behar izango genuen denbora.

Orduan bai, une aproposa genuen hura, mendiaren oinetan geunden, eta espazio amaigabe baten erdian murgildurik. Gu geu bi puntu ñañar besterik ez ginen espazio izugarri horren erdian galduta. Hori da, hain zuzen, ikuskizun honen alderdirik deigarrietakoa.

Igotzen hasi baino lehen

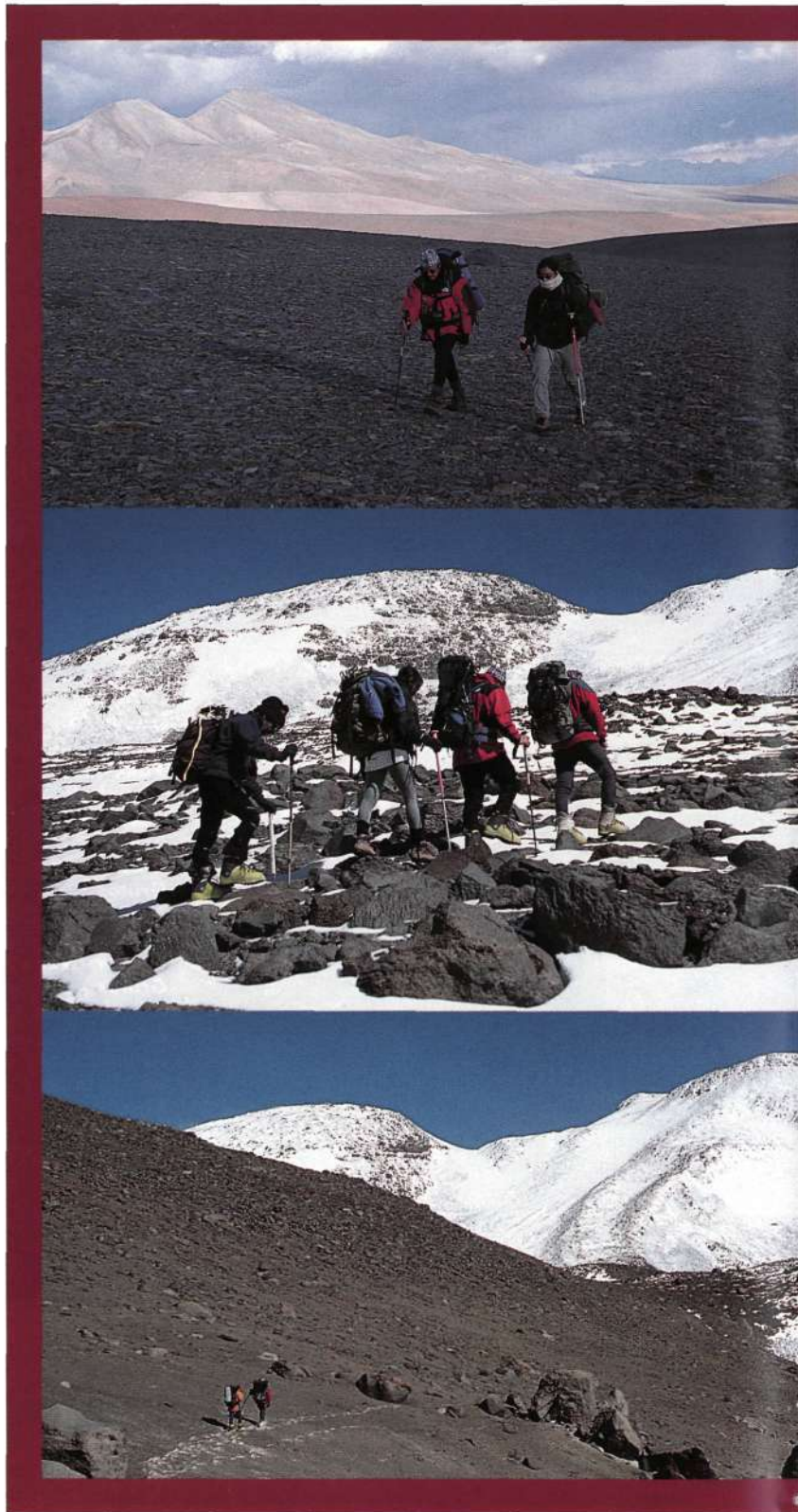
Gure asmoa bi kanpamendu gehiago instalatzea zen, eta hori gailurrera igotzen hasi baino lehen egin nahi genuen: bata 5460 metrora jarriko genuen, eta bestea 5800 metrora, hain zuzen elurra hasten den puntua. Aldi berean, BK utzi eta gailurretik jaitsi arte ez ginen berriro bertara itzuliko.

Gauzak horrela, biharamunean BK utzi eta k1era iristeko asmoarekin hasi ginen ibiltzen. Bi kanpamenduen artean ez zegoen desnibel handia, 150 metro besterik ez, baina bideak gora eta beheara egiten zuen, etengabe, eta horrez gain, arratsalde aldean eguraldia aldatu egin zen, eta K1era iristeko elurra botatzen hasi eta haize izugarria hasi zen. Ahal izan genuen bezala dendak muntatu, afaldu eta berehala lozaketan sartu ginen, deskantsatzeko, izan ere biharamunean 5800 metrora irigo behar genituen.

Hurrengo goizean ateri zegoan; igarotako egunak ondo aztertu ondoren, ondorio batera iritsi ginen: goizeetan eguraldi ona egiten zuen eta eguerdi aldera aldatzen hasi eta arratsalderako ekaitza botatzen zuen, baita elurra ere. Beraz, goizago ateratzea erabaki genuen; janaria, gasa, materiala eta altuerarako arropa hartu eta 5800 metrora iraman genituen. Ondoren, gauzak bertan utzi, K2 instalatzeko gauzak prestatu eta K1era lo egitera jaitsiko ginen.

Ibilbidea gero eta zailagoa zen; jada ez genuen bailara zabal eta luzerik, mendi-oinean geunden eta igoerak ez ziren aurtzaren gauerdiko eztula. Horrez gain, penitenteak ere zeharkatu behar genituen. 5800 metrora iristeko 2 ordu eta 45 minutu behar izan genituen. Merkurioa °C ingurura jaitsi zen; K2 muntatzen ari ginela, ez genuen ia altuera nabaritzen, beraz, ondo girotuta geundela esan zitekeen, eta horrek poztu egin gintuen. K2 instalatu ondoren, K1era jaitsi ginen bertan lo egin eta berriro ere K2ra igotzeko, baina oraingoan askoz ere pisu gutxiagorekin.

14:00 ziren, eta berriro ere K2n geunden. Patxaran hartu genuen, ez baikenuen nekaturik egon nahi biharamunean gailurrera iristen saiatzeko. Jan ondoren, elurra urtu genuen hurrengo egunerako. Arrats behean gailurra egiteko aukeratu genuen eguneko plana zehazteko bildu ginen. Zalantzarik gabe, gailurrera iristeko zeuden 1066 metroak egitea, hasiera batean pentsatzen genuena baino zailagoa zen, elur gehiago baitzegoen eta ondorioz, igoera askoz ere geldoagoa izango baitzen. Azken erabakia, gauerdian altxa eta ohiko gauzak prestatzen hastea izan zen: gosalduta, jantzi, eta abar. Izan ere, kontuan hartu behar da, 5800 metrora egiten diren mugimenduak geldoagoak izan ohi direla, esate baterako: gosaltzeko eta prestatzeko, ordu eta erdi behar izan genituen.



Ilusioz beterik nengoen, eta goizeko ordu bitan dendatik ateratzen, hara non ikusi nuen gure buruen gainean ilbete argi eta zoragarria: orduan sinistu nuen gailurrera iritsi gintezkeela.

Jarraian, gailurrera iristeko egunaren nondik-norakoak azalduko ditut:

Goizeko ordu bitan atera gara

K2tik, 5800 metrora dagoena, goizeko ordu bitan atera gara; gaua lasaia da, ilbetea dugu; zenbaitek kopetako linterna daramate, beste zenbaitek ez, eta guztiok batera, izarrak zaindari ditugula, mendi-leporaino eramango gaituen aldapa elurtua igotzeari ekin-



A la izquierda. Arriba. Atardecer llegando a Agua de Vicuña
En el centro. Porteano material y comida al CII, cerca de los 6000 m
Debajo. Hacia el CII, al fondo la cima de Ojos del Salado
A la derecha. Arriba. Vista general de la primera parte de la ascensión a la cumbre de Ojos del Salado, entre el CI y CII
Abajo. En la cima.



zun paregabe bat ikusten dugu: Atacamako basamortu amaigabea.

Gailurrean gutxi gorabehera ordubete pasa ondoren, argazkiak atera, besarkatu, eta ikuskizun zoragarri horretaz gozatu ondoren, beherako bideari ekin behar diogu. Arazo txiki baten ondorioz, Bkraino jaitsi beharrean K2an geratu behar gara: Ruthek ez du begi batetik ikusten, eta bidea zaila denez, lagundu behar izan diogu eta jaitsiera pentsatzen genuena baino gehiago luzatu da. K2n bertan, sendaketa txiki bat egin eta begian adabaki bat jarri diogu. Quemaditora iritsi ondoren, jaitsieran bi egun eman ondoren, ezusteko txiki bat besterik izan ez dela baieztatu dugu. □

ASCENSION OJOS DEL SALADO - 6866 m.

- 1.- El Quemadito (3500 m) - Aguas Calientes (4100 m).
Desnivel 600 m.
Total 7h 30 min.
- 2.- Aguas Calientes (4100 m) - Agua de Vicuña (4800 m)
Desnivel 700 m.
Total 6h 15 min.
- 3.- Agua de Vicuña (4800 m) - CB (5350 m).
Desnivel 550 m.
Total 3h 15 min.
- 4.- CB (5350 m) - CI (5460 m).
Desnivel 110 m.
Total 3h 15 min.
- 5.- CI (5460 m) - CII (5800 m).
Desnivel 340 m.
Total 2h 45 min.
- 6.- CII (5800 m) - Ojos del Salado (6866 m).
Desnivel 1066 m.
Total 9h 30 min.
- ACTIVIDAD REALIZADA POR
Felipe Uriarte, Enrique Villar, Andrés Castellón,
Alberto Marcos, Ruth Reynoso e Iñaki Bengoechea,
durante el mes de febrero de 1999.

FICHA TÉCNICA

diogu. Goizeko bost eta erdietan iritsi gara, eguzkiaren lehenengo izpiek Ojos del Salado mendia hegaletan jotzen dutenean, eta termometroa, jada -15°C -ra iritsi da. Orduan gelidaldi labur bat egitea erabaki dugu, hidratatzeko, zerbait jateko eta igoeraren azkeneko zatia ondo aztertzeko; azkeneko zatia oso gogorra da, eta amaieran arrokaz beteriko zona batera iristen gara: bertatik gailurreraino iristeko. 11:30ak dira eta 6866 metrora iritsi gara, gailurrera! Zer esango dizuet ba: eguna benetan bikaina da, haizirik gabe eta paisajeari dagokionez, liluragarria. Beherantz begiratu behar dugu zer edo zer ikusi nahi izanez gero. Isurialde argentinarra begiratzuz, guk egin dugun igoera ikus dezakegu, jada ezagutzen duguna; baina isurialde txiletarrera begiratzuz, beste ikuski-

FOTOS EXPEDICIÓN



L A Patagonia es uno de esos puntos de la tierra cuya referencia pasa a ser esencial en el conocimiento de los lugares fundamentales en el variopinto mundo de las montañas del globo terráqueo.

La columna vertebral sudamericana que se inicia en Ecuador, traspasando Perú y Bolivia, va sirviendo de frontera mas abajo entre Chile y Argentina, finalizando en la Patagonia donde los hielos y los mares estrangulan la tierra cuando alcanza el estrecho de Magallanes.

Localizados los puntos estratégicos de Río Gállegos, Punta Arenas y Puerto Natales, estamos a la puerta para adentrarnos en unos parajes de ricos contrastes, bastante despoblados en general, pero llenos de lagos y altivas montañas cuyo paisaje es de los mas hermosos que el ser humano pueda contemplar.

El clima es duro y en un día cualquiera, pueden pasar por un mismo sitio las cuatro estaciones del año. Sin embargo, el color intenso de los lagos, la presencia de tan altivas cumbres, el movimiento permanente de sus hielos, el rugido del viento, la soledad de los bosques milenarios y un sinfín de posibilidades paisajísticas, deportivas y ambientales, hacen de esta meta viajera un lugar indispensable para quien le haya dado la locura de conocer el mundo.

Los escaladores de lo extremo lo saben bien, ya que un abanico de grandes posibilidades permite adentrarse en el mundo vertical de altas tapias, con unas fisuras perfectas de todos los tamaños y unas losas de granito que el viento

PATAG

Gregorio Ariz



ONIA



siempre presente, continúa dando forma y contorno. En el momento actual no sólo es posible repetir las rutas trazadas con anterioridad, sino que existen incontables posibilidades de abrir nuevos caminos que conducirán a lo más alto.

Quizá haya que ir con cierta dosis de paciencia y el tiempo suficiente ya que el mal tiempo, aun en la época mas adecuada que va de noviembre a marzo, puede retenernos a sus pies a la espera de una mejoría.

También para el resto de montañeros y senderistas hay un camino interesante. Poco a poco se ha ido formando en los últimos años una estructura que permite dar cobijo a los visitantes actuales que llegan para conocer tan sugerentes rincones. Lo mismo da que vayamos por la parte chilena como del lado argentino; los itinerarios han de conducirnos hasta el pie mismo de este conjunto de apacibles lagos rodeados por bosques de ñires y lengas, bajo el conjunto de las montañas apuntalando el cielo.

Es un terreno frágil y por eso debemos cuidarlo. Quizá nos encontremos en algún paso obligado del camino una caja de madera que puede llamar nuestra curiosidad. En su tapa hay un letrero que dice "¿Sabes quién es el responsable de estos bosques?" Al abrir la tapadera dentro sólo encontraremos un espejo.

Para acercarnos a las paredes habremos de subir por los caminos serpenteantes. Allá arriba hay lagos glaciares en cuyas aguas se reflejan las arquitecturas gigantes. A lo mejor el cielo está azul intenso, pero también es posible que una despistada nube de algodón sea el preludio del mal tiempo que nos puede sorprender unas pocas horas más tarde.



TORRES DEL PAINE

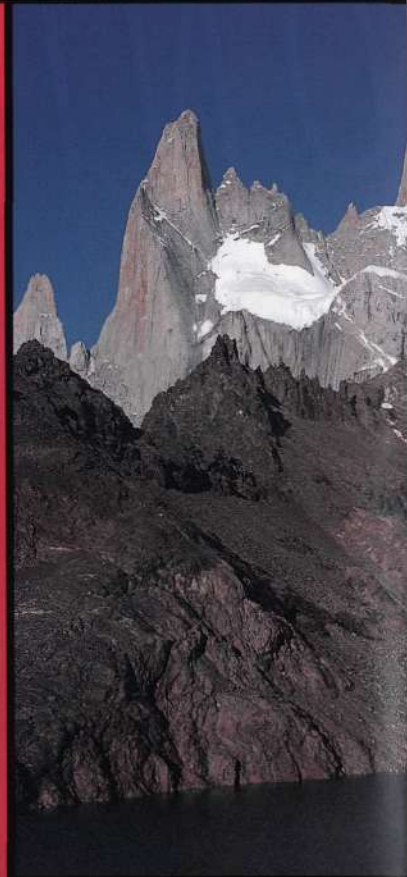


E L conjunto formado por las Torres del Paine y su panorama circular que lo componen los mares del

inalcanzables para la mayoría de los humanos. Estamos en el Parque Nacional de las Torres del Paine.

hielo continental y los lagos de profundos colores, son un mundo donde caben todo tipo de posibilidades. Desde la simple contemplación y el paseo ondulante de sus caminos, hasta la pasión por lo vertical para superar sus pulidas losas de granito. Aquí se palpa claramente la acción de hielos y vientos en un trabajo de escultura gigante que sólo la naturaleza es capaz de fabricar. Los escaladores actuales saben de la plenitud de sensaciones inolvidables al surcar las rutas que conducen a esas cimas,

FITZ ROY



E MBLEMA de las montañas patagónicas y prototipo de las fronteras inexpugnables,

CERRO TORRE



E L Cerro Torre es el símbolo de lo inaccesible. Las paredes suben desde el Glaciar

estrechándose la estructura para sostener en su copa, un merengue de hielo que los vientos gélidos conservan permanentemente sin consentir que se derrumbe.

Sólo dos momentos esenciales de profanación ha tenido que soportar, con el rugido del motor de la taladradora de Césare Maestri durante la primera ascensión, y hace pocos años con el acto de soberbia perpetuado por un helicóptero aterrizando en su cima para realizar una película.

Quién de verdad quiera conocer sus proporciones, debe entrenar sus dedos y su cuerpo para superar la genialidad vertical con su propio esfuerzo. A los que vayan a contemplarlo, les bastará caminar hasta sus pies desde Chalten. Seguro que sentirán un escalofrío, sólo de pensar como ha podido surgir de la tierra semejante flecha de granito ribeteada por el hielo.



no sólo por sus dificultades técnicas que son extremas. Un clima severo impide constantemente su acercamiento. Por eso es necesario estar vigilante y ser rápido en la escalada. A sus pies, el acogedor bosque de lengas sirve de refugio natural. Allí dentro hay una paz inusual y un ambiente cálido bastante internacional.

Y no sólo es el Fitz, ya que el espectacular conjunto de agujas que lo circundan, entronan aún más si cabe ese altar prodigioso. También cualquiera de

esos monolitos puede ser una meta suficiente para las aspiraciones del escalador más exigente.



LAGO GREY

L A masa del hielo continental presiona con fuerza y crea situaciones de una crudeza

basta por sí misma para mostrarnos la grandiosidad de su funcionamiento.

inusitada. Al igual que en el Glaciar del Perito Moreno, periódicamente el paisaje se torna espectáculo con sus rupturas, derrumbes y rugidos. La naturaleza se

VOLCÁN OSORNO



FOTOS DEL AUTOR

E L Osorno es una montaña de 2 600 m cuya cima es bastante accesible. El paisaje a sus pies con cascadas y lagos, puede conducirnos por vericuetos de incomparable belleza, sobre todo si bajamos más al sur hacia la isla de Chiloé. Aquí el tiempo es generalmente bueno ya que se encuentra bastantes kilómetros al Norte de la Patagonia.

PEÑA FORATO OS DIAPLES 2715 m

Vía Neus - Pako - Picazo

Antonio García Picazo



SOMBRIA y alta de 750 metros, la vertiente norte de la Peña Forato Os Diaples, es uno de los precipicios de mayor desnivel en el Pirineo. Junto a ella (este) se alza otra imponente mole rocosa, alrededor de 600 metros de desnivel. Ambas forman una de las construcciones más abruptas del Pirineo. Su ordenada disposición parecen querer representar una atormentada catedral y su campanario.

La Peña Forato se sitúa en pleno centro de la sierra de Tendenera, y a excepción de un tramo de corta dificultad en la vertiente sur, el resto de sus vertientes son de complicado ascenso. El nombre de Peña Forato os Diaples (Agujeros de los diablos, en el dialecto del valle de Tena) le viene otorgado porque en su brazo occidental y parte superior existe un llamativo agujero que atraviesa la montaña. El agujero, gran curiosidad del valle, se sitúa por encima de una todavía más llamativa cueva, conocida como "la boca de Lucifer". Estas dos curiosidades geológicas, como es natural en las grandes murallas, responden a otro sector de la pared, separada de la zona de mayor desnivel por una canal Ancha, la que se suele emplear para descender. Ahí la pared no es tan alta, 150-200 metros, pero la roca es de un gris claro de mucha mejor calidad.

Si la abundancia de roca suelta acumulada en la pared, sobre todo en las zonas inclinadas, la convierten en una escalada poco atractiva, lo que atrae al alpinista en este tipo de paredes pirenaicas, es la inusual dimensión. Aquí se trata del gigante de la alta sierra de Tendenera, capaz de provocar un tenue choque emocional al amante de solitarios abismos de ambiente único. La pared, que casi desde el inicio del valle está presente, fuertemente con-

Arriba.
Peña Forato vista
desde el valle de
Ripera

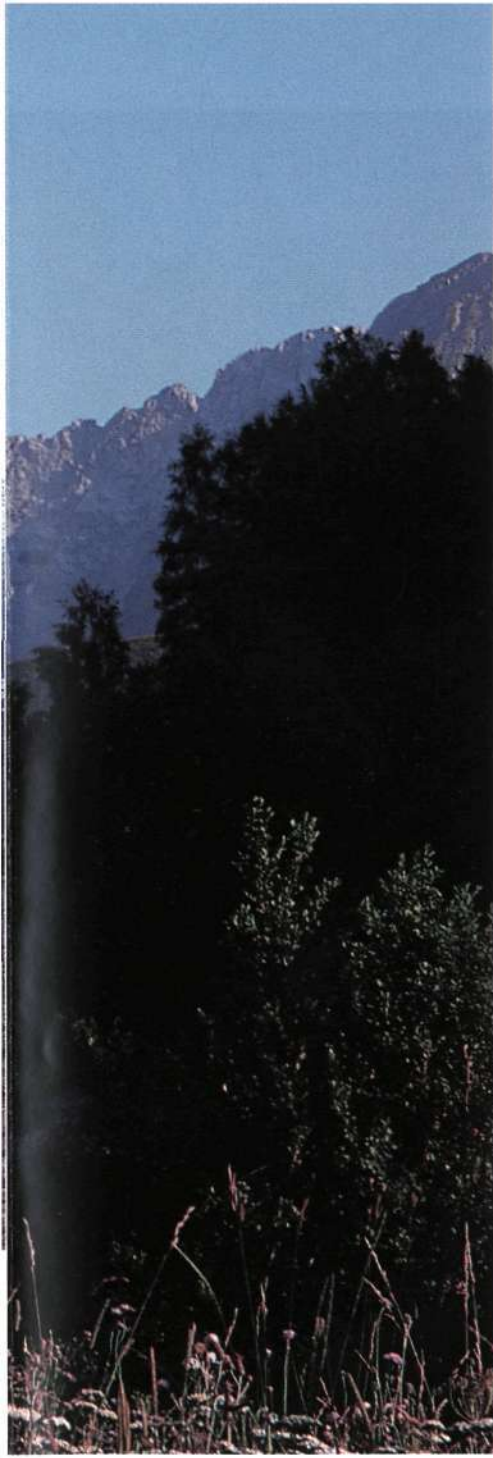


FOTO PAKO SÁNCHEZ

trasta con el despreocupado paisaje de pastoreo, verdor y suavidad existente en las laderas de aproximación a uno y otro lado del idílico río Ripera. Si no parece existir peligro en el valle, para escalar este gran claustro rocoso que parapeta el valle, se requiere experiencia y sobrada habilidad en superar itinerarios descompuestos, largos y comprometidos. Un buen sistema para afrontar este género de paredes es aplicando el método de la consabida regla de la prudencia "audacia en la concepción y reflexión en la ejecución". La Peña Forato es uno de los pocos rincones del Pirineo que posee vías de más de 1000 metros de recorrido. Todo ello bien merece una visita. Si algún día de verano es lo que quisiérais hacer, quizás lo más recomendable es coger los remontes de la estación de Panticosa, que nos dejan al ladito mismo del ibón de Sabocos (1905 m), un lugar de los que cuesta de abandonar. Luego, sólo se habrá de alcanzar el próximo collado de Sabocos (2090 m), siempre impregnado en tintes de verde celestialidad. En menos de una hora de nuestra marcha a pie se alcanza el collado donde se empieza a apreciar la pared, en

toda su magnitud no, ¡claro está!. Es demasiado extensa y tiene muchos detalles que nos entretendrán. Sólo cuando hayamos perdido altura, cómodamente la podremos observar a nuestras anchas. El descenso de todo el valle se hace por amplio sendero que nos depositará en el lugar de origen. Excelente excursión de 4-5 horas, casi toda en bajada y que también nos ayudará a conocer un poco mejor la diversidad de paisajes que ofrece el Valle de Tena.

Historia de las escaladas en la Peña Forato

Los primeros en escalar la pared norte fueron los navarros Leandro, Arbeloa, Abel Alvira y Javier Garreta el 29-30 y 1 de julio de 1974. Dos vivacs en pared. Estos ascendieron el impresionante y marcado espolón central (M.D. sup). Toda una hazaña que en los anales del pirineísmo ha pasado desapercibida y que bien se merece su página histórica.

La segunda vía en abrirse fue la ancha fisura que, en diagonal de derecha a izquierda, atraviesa todo el centro de la muralla como queriéndola dividir en dos sectores. En invierno se transforma en el larguísimo corredor norte de la pared. Al igual que la

anterior, también de inacabable lectura en la guía del Pirineo Occidental Oscense, recopilada por Marcos Feliu Dord y Carlos Sainz Varona. La interesante guía fue dedicada en recuerdo de Javier Calvo, posiblemente quien fuera el mejor conocedor y amante de la zona. El corredor fue abierto el 8 y 9 de mayo de 1977 por los también navarros Iñaki Arregui y Pere Bayona. Estos dedicaron la vía a su compañero y gran alpinista, llevando por nombre Corredor Leandro Arbeloa (D. sup.). Es la ruta ideal de la zona para las inacabables y duras invernales.

La tercera ruta en abrirse fue la vía del Pastor; se trata de otro remarcado diedro de aproximadamente 600 metros de desnivel, de lejos destaca como un itinerario de máxima lógica. Los dos primeros largos son comunes con el corredor Leandro Arbolea. Tiradas compactas en la parte superior de la ruta. La primera ascensión se efectuó a mediados de los años ochenta. Se tiene noticia de una segunda ascensión. A la derecha de la vía del Pastor existe un cuarto itinerario abierto posteriormente, que lleva por nombre "Pasando del parabolt". La arista noreste presenta un desnivel de 850 metros y actualmente está sin escalar.

Vía Neus - Pako - Picazo

Es el quinto itinerario de la pared, fue abierto por Neus Domènech, Pako Sánchez y Antonio G. Picazo el 23 y 24 de agosto de 1998 con un vivac a 100 metros de la cumbre.

■ Material: 1 juego completo de friends y 10 clavos variados.

■ Horario: aproximadamente 10 a 12 horas. 1100 metros de recorrido.

Los seis primeros largos son comunes con la vía Leandro Arbeloa. Los dos primeros largos roca mediocre, el resto de encuentra de todo un poco. A partir de la 6ª tirada la ruta prosigue verticalmente por un sistema de placas fisuradas durante cuatro largos más. Largos con roca generalmente aceptable. La reunión 10ª se sitúa en una larga y muy visible diagonal que recorre de derecha a izquierda toda la zona superior de la pared. 22ª tirada, corta pero rota. De la reunión 22 se desciende un poco, se franquea hacia la izquierda, se vuelve a instalar otra reunión al pie de unas canales. Coger la que asciende más verticalmente y en poco más o menos 100 metros de II* - III* grado directamente se alcanza la cima. Últimos metros caminando. Como el resto de los itinerarios se halla prácticamente desequipada.

Aproximación

En verano la forma más cómoda de acceder a la pared es por los remontes de la estación de esquí de Panticosa, ibón de Sabocos y collado de Sabocos, anteriormente mencionada. Cerca del pie de pared se encuentra el refugio de Ripera, en época de pastoreo habitáculo de pastores. En los alrededores hay agua y lugares donde instalar la tienda al lado de unos espectaculares bloques calcáreos. En caso de que no quisiéramos acceder en telesilla hay que coger la pista de Ripera, 5 km de recorrido. El desvío de la pista se halla justo antes de la zona de escalada de Panticosa, situado al lado mismo de la carretera que sube al balneario. La zona de escalada se halla señalizada con un cartel indicativo tipo señal de tráfico. Una bajada nos lleva a la excelente zona recreativa, fuente y magnífico cobertizo con mesas, por el momento algo así como los añorados campings libres. La pista se desvía metros antes de la zona recreativa. Se halla cerrada con una cadena, con permiso casi podríamos llegar en coche al pie de pared.

Descenso en verano

Se realiza por la canal Ancha. De la cima, para cogerla hay que avanzar todavía unos metros hacia el Oeste para coger la amplia y vertical pedrera de vertiente No bajar por ella, sino que siempre bajar lo más posible pegados a la pared, nunca canalizarse por la pedrera. Franqueando por las zonas próximas a la pared, bastantes metros más abajo nos saldrán unos resaltes rocosos. Desgrimpando un poco por ellos, encontramos un compacto resalte rocoso equipado con dos rápeles que directamente nos situarán en el tétrico inicio de la canal Ancha.

A la derecha.
El sol poniente baña,
efímeramente, la
parte alta de la
pared, poco antes
del crepúsculo
Debajo.
Primeros largos de la
vía, comunes con el
corredor Leandro



Nos relata la escalada
Pako Sánchez Panades

A la hora prevista sonó el teléfono.

- "Krestas", he visto la pared, ¡qué pasada, es más grande que la Peña Telera- dijo directamente Antonio al descolgar el aparato.

- ¿Y la roca qué tal? - respondí.

- Hombre..., ya se sabe..., terreno de alta montaña, vertiente norte.... Bien, bien, creo que la roca no tiene que ser tan mala; es una pasada.

- Entonces, tal como habíamos previsto, mañana al mediodía estaremos en Panticosa.

Yo que me pensaba que tenía controladas todas las grandes paredes del Pirineo, y el Antonio me sorprende con una "tapia" de las de 700 metros que se descuelga de una cumbre de la cual hasta desconocía su existencia. Pensé en mi interior.

- ¿Qué? - me pregunta Neus al terminar la conversación telefónica - ¿Vamos donde habíamos previsto?.

- Sí. - respondí.

- ¿Y cómo es la pared?.-

- Inmensa. Según Antonio la roca no es mala.-

- ¿Y te lo crees?.-

- -

Al día siguiente llegamos al país de Tena y realizamos la aproximación aprovechando las telesillas de Panticosa, que gana altura por el valle paralelo al valle de Ripera, siendo éste último el que, celosamente, guarda la Peña Forato. Dio la casualidad que dos de los trabajadores de los telesillas eran escaladores que habían escalado la citada Peña, y como es bastante difícil de encontrar gente con cuerdas en estos lares del Pirineo, pronto nos preguntaron a dónde íbamos.

Ante la sorpresa de los que preguntaban, nosotros respondimos con un verdadero interrogatorio. ¿Cuántas vías existen?, ¿Cómo se llaman?, ¿Cuándo se escalaron?, etc...

El caso más curioso fue el interrogatorio al que sometimos al segundo trabajador, que, por su aspecto, movimientos y manera de hablar apodamos "el colguetas".

- Pues el diédro evidente es la vía del Pastor, que se abrió hace doce años. Hace seis años abrí otra vía, de unos 400 metros, en el



margen derecho de la tapia, que se llama "Pasando del parabol", je, je,....-

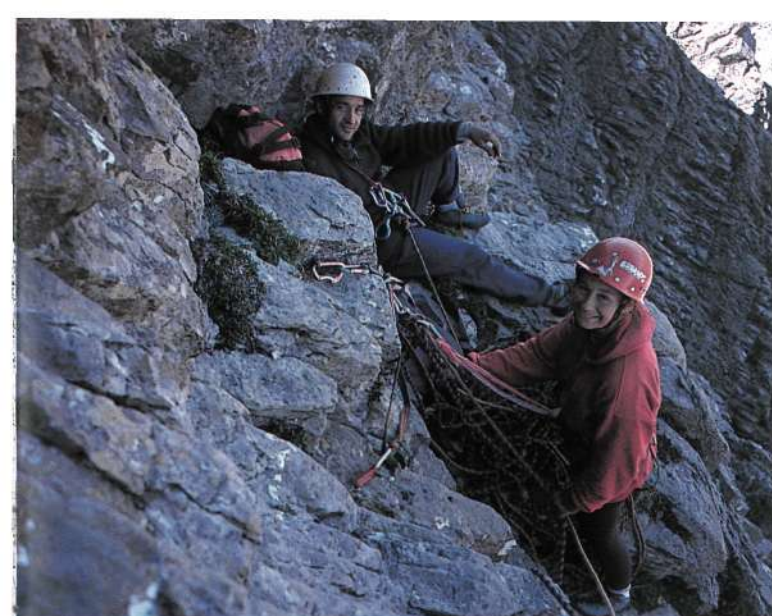
En otro momento de la conversación insistía en el hecho de que la piedra se agrieta al pitonar.

- Allá de friends y tascones poca cosa. Sólo un buen surtido de pitones permitirá asegurarse la escalada, y cuidado que la roca se abre al picar, je, je ...-

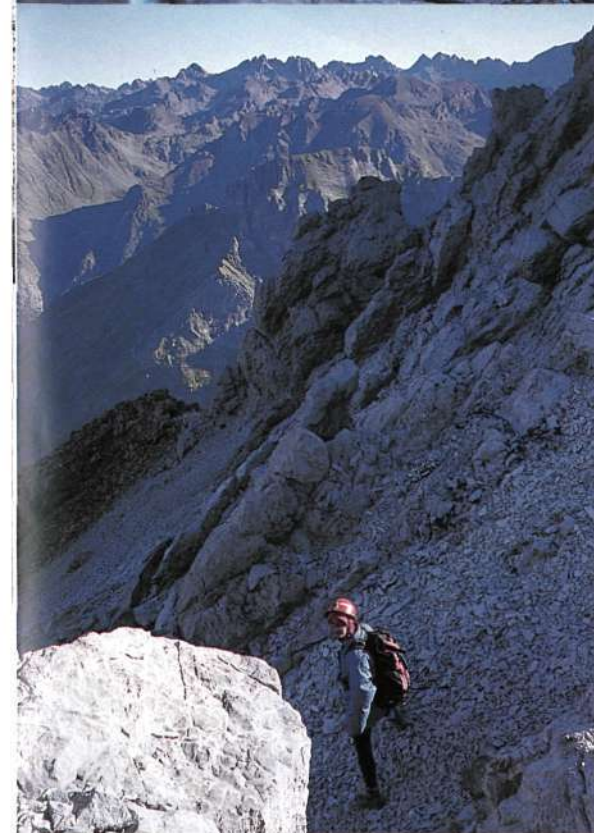
Antonio nos observaba de reojo, atento a nuestra reacción.

Desde arriba de las telesillas se realiza un bonito flanqueo hasta el Collado de Sabocos, pasando por un lago extraído de un cuento de hadas. Al citado puerto llegamos cuando las sombras invadían las tierras bajas y los rayos de sol de la tarde coloreaban de amarillo las altas aristas. La aparición de la Peña Forato es impresionante, más por el hecho que, desde el collado tan solo se ve la parte superior de la pared, y la misma va creciendo y se prolonga hasta las profundidades del valle a medida que nos acercamos y perdemos altura por el camino que va a parar a una cabaña de pastores.

Al llegar a la cabaña, estaba ocupada por el pastor y unos conocidos que hacían de huéspedes. Al vernos con cuerdas nos preguntaron si escalábamos, a lo que respondimos que sí, que al



FOTOS PAKO SÁNCHEZ



Arriba.
Las reuniones,
muy
numerosas,
también suelen
ser cómodas.
A la izquierda.
Inicio de las
canales de
bajada de la
Peña Forato al
valle de Ripera

día siguiente queríamos subir por el corazón de la gran pared que abruma todo el paisaje de la cabecera del valle de Ripera. El pastor hacía cuatro veranos que vigilaba los rebaños del lugar, y, desde entonces, era la primera ocasión que alguien venía a escalar la Peña Forato.

- ¿Y tú ya les dejas? - preguntó a mi compañera Neus.

- Si, yo subo con ellos - respondió ella.

- Jodor, que valor.- dijo el pastor gesticulando con la cabeza.

Mirando con detalle la pared, bajo las últimas luces del día, observamos una gran masa tétrica, triste y amenazadora.

Antonio admitió que el día anterior no la había observado tan escrupulosamente, que le semejó un terreno más entero, no tan fúnebre.

- Seguramente, con la luz del día, se debe ver de otra manera respondí para tranquilizarlo (leer "tranquilizarme").

Quizás Antonio vio que observábamos demasiado la pared, invadida de sombras, con una mal disimulada preocupación dibujada en nuestros rostros.

- Si no lo veis claro, no hace falta que nos metamos.- nos proponía amablemente Antonio.

- No sufras por nosotros, mañana será diferente.-

Y así fue como al día siguiente aun se vela más salvaje, llena de grandes masas de piedras desafiando la intolerable gravedad. A pesar de ello, los primeros largos, comunes con el corredor Leandro, discurren rápidamente. Una vez que estuvimos en la vertical de la cima abandonamos el corredor para trazar nuestro propio itinerario. Fue en esta zona intermedia, de terreno indefinido, donde fuimos conscientes de que las dimensiones de la pared eran más importantes de lo que habíamos previsto.

Justo antes de la chimenea que corta la característica franja de roca blanca en medio de la pared, nos permitimos el primer descanso. Llevábamos escalados trece largos y aún nos encontrábamos en el centro de la pared. Estábamos en la parte alta de una inclinada pedrera.

- Si hubiese nieve, estas pedreras asemejarían los heleros del Eiger.-

- Si, esta pared, en invierno, debe ser horrible.-

A partir del punto de descanso las dificultades se incrementan y la vía se hizo más exigente. Antonio tomó la iniciativa de la cordada y, sin presas pero también sin pausas, negoció todos los obstáculos del camino vertical. En la parte alta, cuando ya era tarde, tuvimos que atravesar una zona de bloques extremadamente descompuesta para introducirnos en el diedro que nos sacaría de la pared. Como la luz empezaba a escasear, sugerí hacer vivac, propuesta que fue ignorada por mis compañeros. En la repisa situada bajo el diedro Neus y yo estábamos resguardados de la posible caída de bloques. Personalmente me sentía muy cansado y en el fondo sentía envidia de mi compañera, que asumía, mucho mejor, el desgaste físico de la escalada. Unos metros más arriba, inalterable, la máquina continuaba abriendo la ruta. Cuando hacía rato que el astro rey se había escondido tras la franja de poniente, llegamos a la brecha donde finaliza la pared. La noche nos sorprendió en un terreno no suficientemente fácil, por lo que el vivac se impuso (como siempre los sacos los dejamos en la tienda, por aquello de ahorrar peso).

El lugar era luctuoso, una pedrera bastante inclinada, coronada por recortados espolones y aristas de detritus. No es de extrañar que, haciendo broma, llegásemos a la conclusión de que aquel paraje era, sin duda, el xalet de vacaciones que Lucifer tenía en el Pirineo. Cuando, con las primeras luces, observamos unos raquíuticos tallos con flores secas que danzaban por el viento, no nos reprimimos en recriminar al diablo que fuese tan descuidado con las plantas de su jardín.

El primer rayo de sol nos iluminó directamente y notamos el reconfortante calor en nuestros cuerpos encascarados. Realizamos unos largos para llegar a la cumbre; a pesar de la facilidad del terreno (II*, III*), el cansancio nos dictaba prudencia.

¡Qué colores tan brillantes llenaban el paisaje!. Calculamos detenidamente todos los metros del recorrido hasta sumar los 1100. Nos sabíamos afortunados y llenos de satisfacción. ¡Gracias, Pirineos incombustibles!.

Siguiendo las indicaciones que nos había facilitado el "colguestas" encontramos el descenso correcto. Al llegar a la tienda cercana a la cabaña, el pastor se apresuró en venir a nuestro encuentro. Sus amigos marcharon el día anterior por la mañana y, según nos explicaba, no pudo dormir por la noche a causa de la preocupación que le generó el hecho que no regresáramos.

- Esos mozos, ¿que les habrá pasado?.- se preguntaba en las constantes salidas nocturnas al exterior de la cabaña. Una y otra vez, escrutaba detenidamente la montaña, en busca de alguna luz insignificante que le avisase de que ya bajábamos.- Me cachis, esos mozos... -

Ahora estábamos allá, comiendo y estirados en la hierba verde, absorbiendo los picantes rayos de sol de finales de agosto. El pastor, despojado ya de la presión, miraba y miraba la pared.

- ¿Y tú también has subido? - le preguntó a Neus.

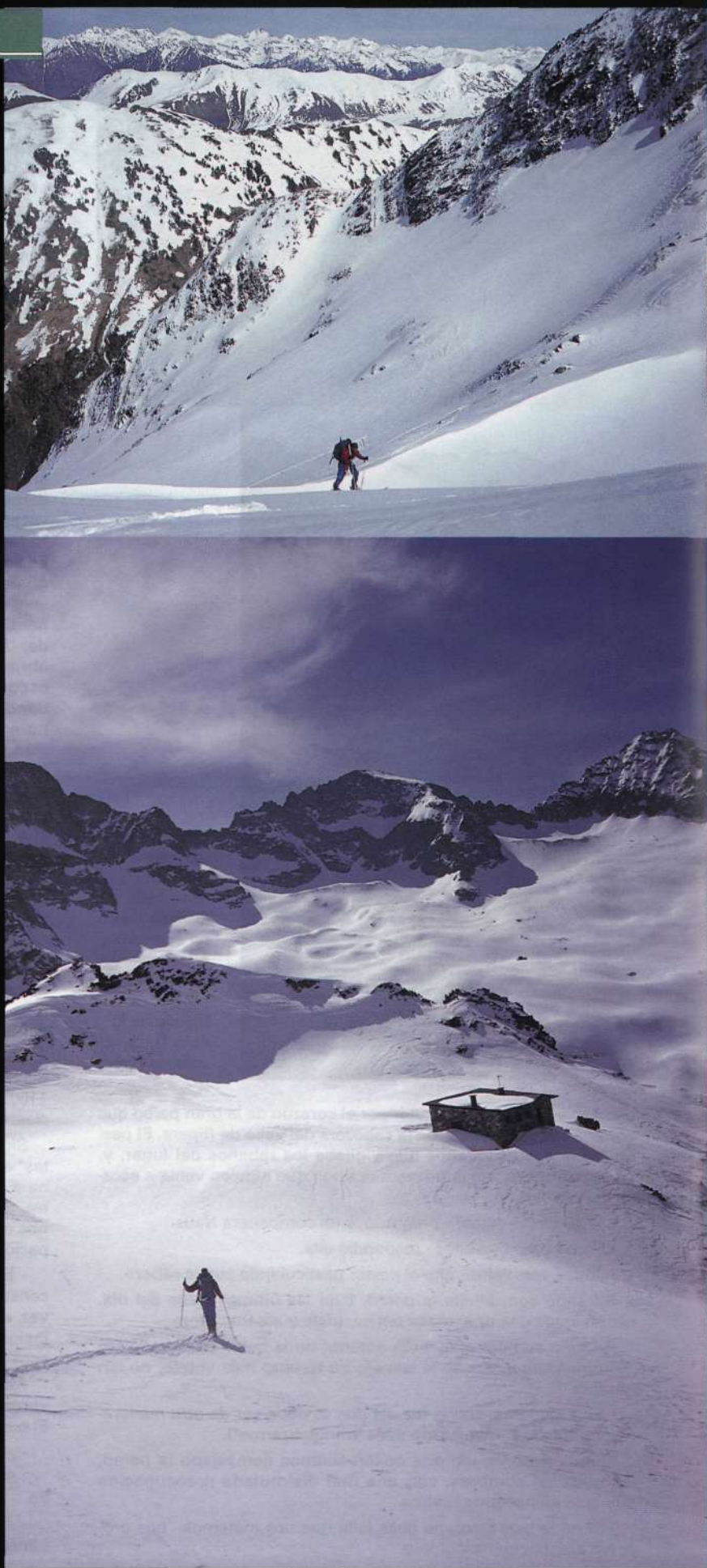
- Si.- respondió ella con cierta dificultad para esconder el orgullo.

- Jodor, qué valor. Yo sin dormir toda la noche y vosotros tan panchos.- □

MAUPAS, UN MIRADOR SOBRE EL VALLE DE LIS

Belen Eguzkiza y Poto Grrrotxategi

EN el valle de Lis la nieve se encuentra muy por encima de nosotros y toca caminar con los esquís en la espalda. La comida, crampones, piolet, ropa de abrigo, etc. nos hacen sentirnos pesados cuando comenzamos a andar. Después de varios meses de arrastrar los esquís por el suelo caminamos otra vez y esto nos produce una sensación agradable. Apetece cambiar el movimiento de las piernas y a cada paso que damos la primavera penetra en nosotros. Además sentimos esa alegría que nos inunda cada vez que con nuestra casita a cuestas nos alejamos de esas fuerzas "misteriosas" que tratan de atraparnos aquí abajo.



1 Maupas, por la vía normal

En un gran claro del bosque aparece la nieve, está dura y colocamos las pieles y las cuchillas en los esquís. Un ruido nos sorprende: un esquiador descendiendo con mallas y mochila ultraligera ¿acaso viene del Maupas? Pasa por delante de nosotros a toda velocidad; parece claro que se está entrenando para alguna competición.

Es maravilloso ser rápido pero hoy nosotros vamos en otra onda. Queremos olvidarnos de las prisas a las que estamos sometidos en la vida cotidiana. Queremos evitar el tener que estar mirando continuamente el reloj. Haremos del tiempo un aliado, no un enemigo.

Después del claro el sendero nos obliga a subir fuerte por un camino empinado. Vamos cogiendo ritmo y de vez en cuando miramos de reojo a las canales que descienden del Mail de Escargots.

A la altura de la cabaña de la Coume cruzamos el río y nos dirigimos a un collado en forma de U que da paso a la gran pendiente de 600 m que nos llevará al refugio de Maupas.

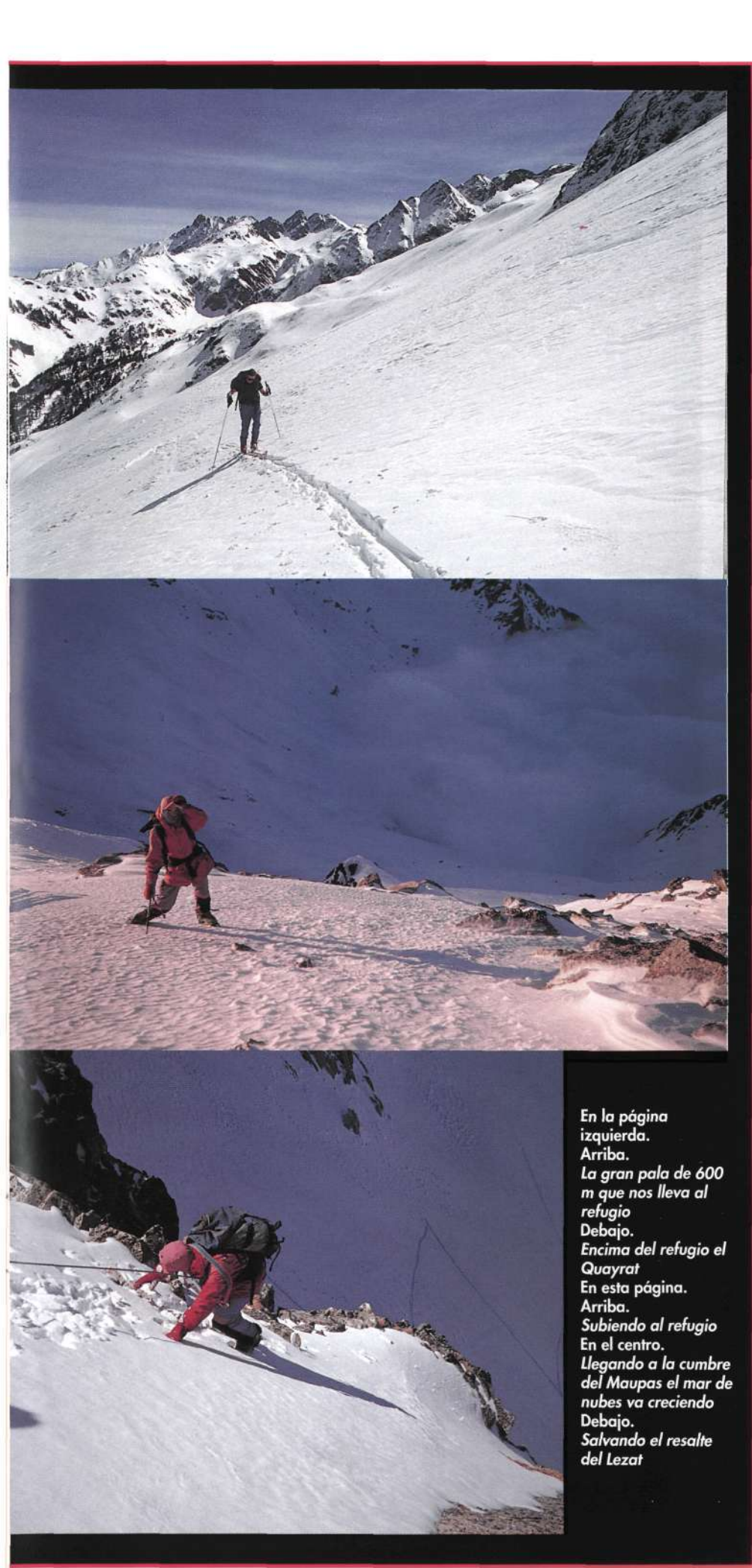
Siempre que subimos por esta pendiente procuramos que el manto de nieve esté estable, es demasiada pala como para andar haciendo tonterías. Buscando el punto más débil de la pendiente trazamos una huella cómoda. El valle de Lis se va hundiendo más y más. De repente aparece esa maravillosa casita que es el refugio, situado en un lugar totalmente alpino, extraordinario mirador con grandes precipicios a sus pies. Después de quitar la nieve que hay en la entrada nos apoderamos de todas las mesas en poco tiempo, extendiendo sobre ellas todas nuestras pertenencias.

Estamos cansados, pues hemos partido de casa muy temprano, recorrido un buen montón de kilómetros y subido 1300m de desnivel con peso. Así pues, después de hidratarnos fundiendo nieve decidimos echarnos una cabezadita.

Nos hemos pasado un pelín con la siesta; a las 4'30 de la tarde nos calzamos los esquís y, ahora sí, con mochila ligera nos vamos hacia el Maupas⁽¹⁾. Por pendientes suaves nos dirigimos hacia la izquierda, hasta situarnos bajo la Tusse de Maupas. Al fondo el valle se va cubriendo de un fantástico mar de nubes que poco a poco va subiendo silenciosamente.

Bajo el collado del Maupas la nieve se encuentra muy dura y decidimos subir con crampones los últimos metros de este día tan largo. Las pendientes doradas por los últimos rayos del atardecer y el mar de nubes que va creciendo nos aíslan del mundo de las prisas. Esperamos en la cumbre a que se esconda el sol y descendemos con cuidado. Aunque apenas queda luz, la claridad que refleja la nieve nos permite avanzar y al doblar una esquina aparece ante nosotros la luna, redonda y risueña, y bajo su luz nos deslizamos como gnomos juguetones hasta llegar a nuestra casita.

(1) Ruta normal al Maupas (3109 m) 2 horas.



En la página izquierda.
Arriba.
La gran pala de 600 m que nos lleva al refugio
Debajo.
Encima del refugio el Quayrat
En esta página.
Arriba.
Subiendo al refugio
En el centro.
Llegando a la cumbre del Maupas el mar de nubes va creciendo
Debajo.
Salvando el resalte del Lezat

● OTRAS ASCENSIONES

EN la parte posterior del refugio hay un corredor (*) de pendiente moderada que da paso al circo de Crabioules. Este circo es uno de los lugares más "alpinos" del Pirineo y está coronado por cuatro tresmiles que nos van a exigir un poco de técnica para llegar a sus cumbres. Maupas, Crabioules, Lezat y Quayrat nos esperan.

2 Maupas, por el Oeste 3 horas

Calzándonos los esquís tras haber descendido el corredor (*) iremos en dirección hacia el col de Crabioules. A la altura de la cara N del Maupas encontraremos una sencilla canal de 250 m de longitud que lleva a un collado entre el Maupas y la Tusse de Maupas. La canal tiene como máximo 45° y es más entretenida que la ascensión por la vía normal.

3 Pic de Crabioules (3116m) 3 horas

Una vez alcanzado el Col de Crabioules (3012 m) (2h desde el refugio) ante nosotros aparecerá una sencilla cresta de excelente granito que va hasta la cumbre del Crabioules. El horario dependerá del estado de la nieve en la cresta y de nuestra habilidad para movernos por este terreno (algún pasito de III) con las botas de esquiar. Es posible ascender también a la cumbre por una ruta más sencilla a partir del Col de Literola al que hay que desplazarse atravesando la ladera bajo la cresta. Este recorrido es considerablemente más largo. Desde el Col de Literola se puede descender también al refugio de Portillón.

4 Pic Lezat (3107m) 4 horas

Después de descender el corredor (*) atravesaremos hacia el pequeño circo que forman el Lezat y el Quayrat, desde donde podremos subir con las tablas hasta los 2850 m. A continuación habrá que buscar el punto más débil que nos permita acceder a los campos de nieve que llevan a la cumbre del Lezat. Para el descenso puede ser conveniente prever un rappel de 20 m. También habrá que controlar el tiempo de regreso hasta el refugio.

5 Grand Quayrat (3060m) 4-5 horas

A partir del corredor (*) deberemos descender ladeando hasta situarnos bajo los lagos de Crabioules a una altitud de 2250 m. Ascendemos a los lagos (2584 m) y continuaremos hasta los 2700 m; donde comienza el espolón N.E. (III con un paso de IV al principio). Luego el espolón es sencillo pero con nieve puede resultar entretenido. Es aconsejable descender por la misma ruta (rappel de 20 m). La ruta normal va por la brecha situada entre el gran Quayrat y el pequeño Quayrat (2740 m), pero es un recorrido excesivamente largo para el invierno.

6 Pico Boum (3006m) 3 horas

Desde el Refugio nos dirigiremos hacia el Este hasta situarnos entre el Boum y el Mail Barrat (2966 m). Aquí también deberemos buscar el punto más débil para ascender a la cumbre y en esta época es aconsejable llevar una cuerda.



● TRAVESÍAS

7 Mail Planet (2942m) y descenso por el lago de Port Vieil 5 horas

Desplazándonos hacia el Este nos encontraremos con pendientes de inclinación moderada cortadas por aristas rocosas en las que deberemos buscar el paso. "Muy temprano y con cuchillas nos dirigimos hacia el Mail Barrat (2956 m) y cuando nos situamos debajo de él la gran acumulación de nieve profunda nos indica que no es el momento adecuado. Continuamos el viaje hacia el E. en esta mañana primaveral. Allí abajo todo está verde, pero nuestro mundo aquí es todavía invernal. El paso clave de la barrera está a 2602 m. y tras atravesarlo descendemos en media ladera hasta el lago de Port Vieil (2424 m). Después de colocar las pieles ascendemos por pendientes soleadas hacia el pico Fouillouse, para salir a un lomo que nos lleva hasta la cima del Mail Planet".

Desde la cumbre, descendemos directamente pasando por el Lac Charles hacia la cabaña de la Coume, donde encontraremos el camino de subida al refugio.

8 Por el Col de Cabrioules al Hospital de Benasque

Desde el Col de Crabioules se puede descender por el valle de Remuñe al Hospital de Benasque. Cuando alcancemos el lago de Literola nos podemos animar a subir al Perdiguero (3222 m).

■ REFLEXIONES IMPORTANTES RESPECTO A LOS RECORRIDOS

Estos recorridos requieren en general un poco de técnica de alta montaña y son para gente con experiencia. Debemos movernos por estos terrenos con nieve estable y tener en cuenta que hay lugares un poco expuestos que requieren una buena técnica de esquí de montaña. Respetando además los horarios, podremos disfrutar de unas excursiones de esquí de muchos quilates.

■ ACCESOS

Al refugio de Maupas, situado a 2430 m en un lugar privilegiado, se accede desde el Albergue de Lis, al que se llega a partir de Bagnères de Luchon, un pueblo encantador que bien merece una visita, sobre todo en primavera y donde uno puede muy bien concederse un buen baño en las termas. Desde España se llega atravesando el túnel de Viella y pasando la frontera por el col del Portillon.

■ ÉPOCA RECOMENDADA

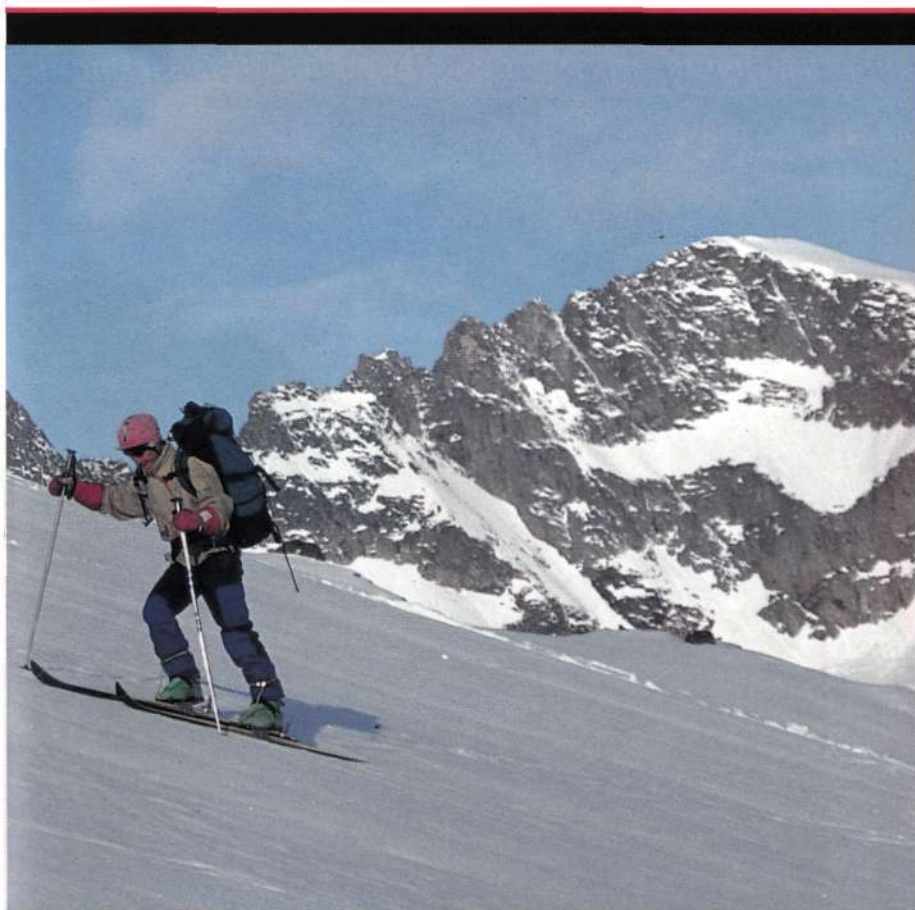
Siempre cuando la nieve esté estable. Normalmente la mejor época para moverse por esta zona suele ser la **primavera**.

BIBLIOGRAFÍA

Mapas: TOP 25, 1.848 OT, BAGNÈRES DE LUCHON, 1/25.000 I.G.N.

Randonnées Pyrénéennes, LUCHON, 1/50.000 I.G.N.

Guía: Pyrénées, Itinéraires skieurs. Fasc. 4, recorridos: 493, 494, 495. □



FOTOS DE LOS AUTORES

Arriba. Pic Lezat.
En las otras fotos: reposo antes de subir al Mail Planet, y descendiendo del mismo.

ITINERARIOS SEGUIDOS A TRAVÉS DE SUS DIFERENTES ETAPAS

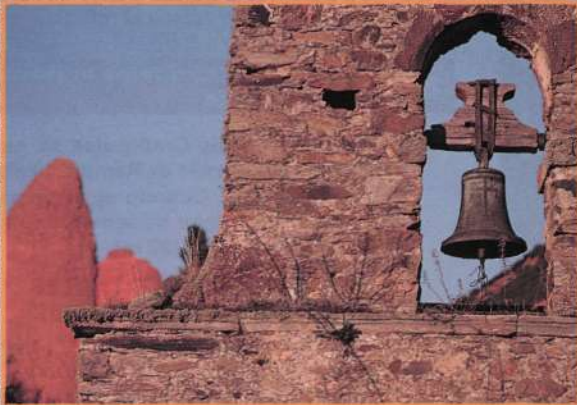


LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L

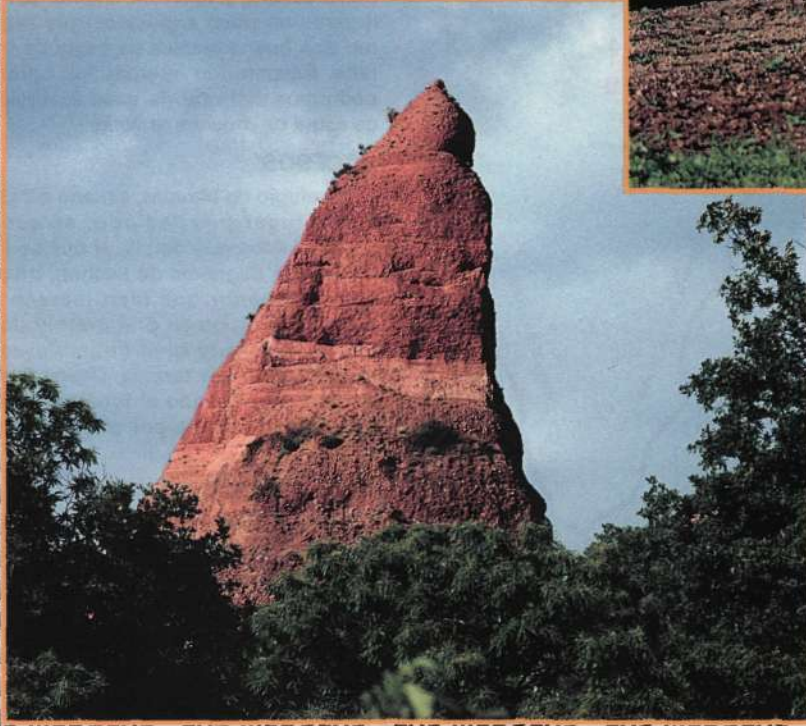
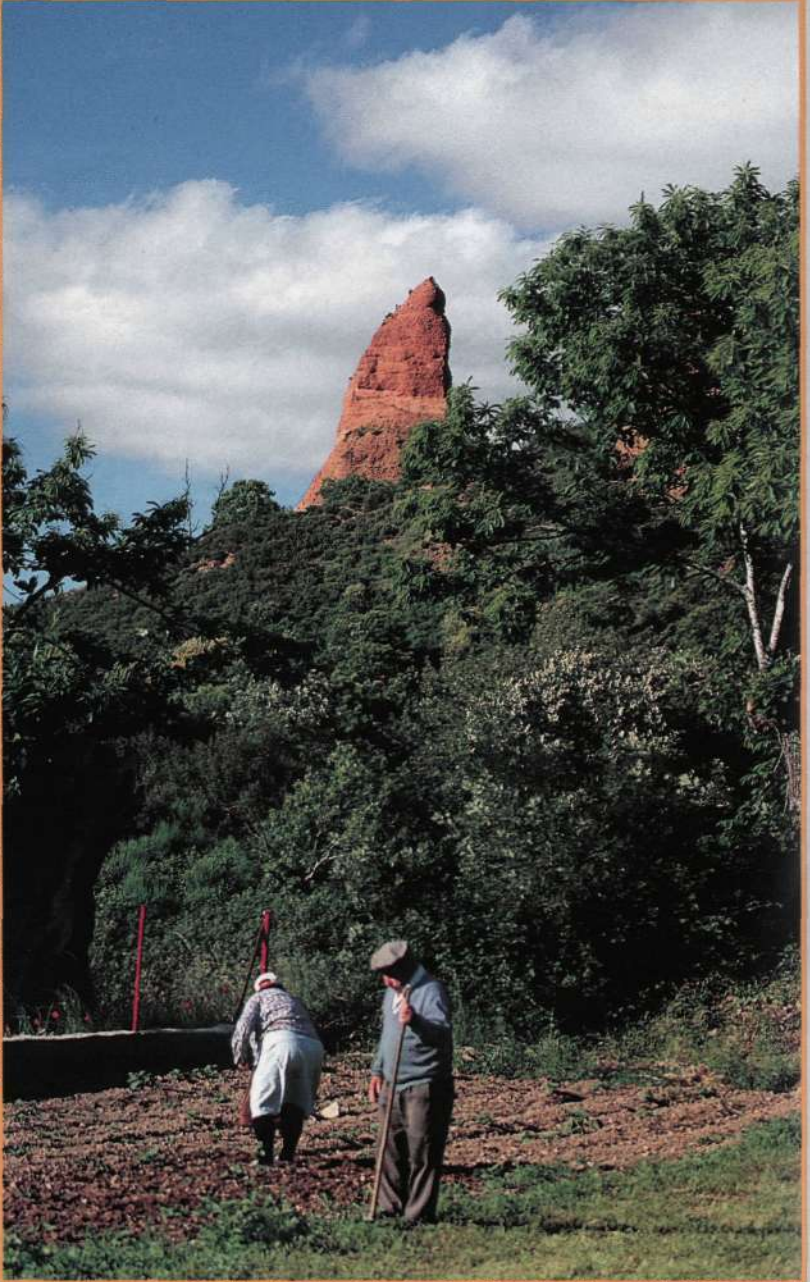
ATARDECER EN LAS MÉDULAS

Eduardo García Aristizabal

LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L



LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS L



LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
 LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
 LAS MÉDULAS

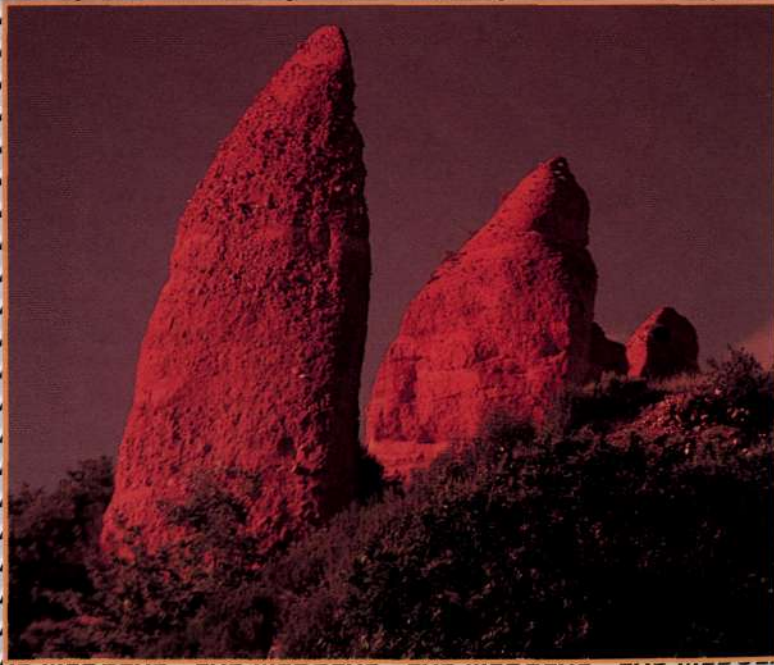
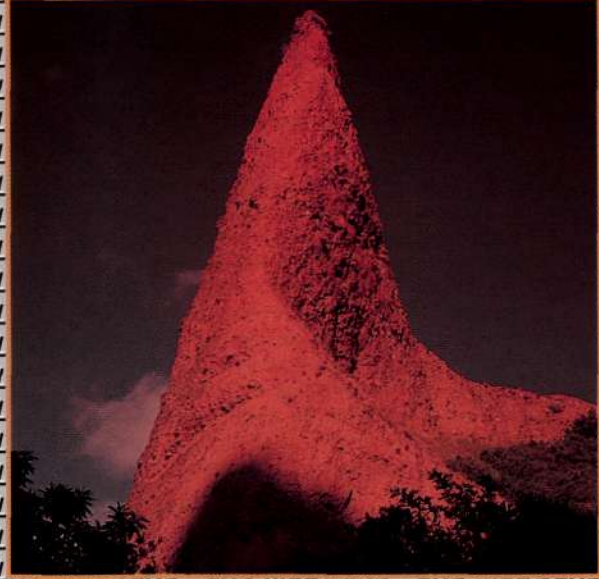
Antiguas explotaciones auríferas romanas, de los siglos I y II d.C. Es un aluvión del Mioceno, formado por conglomerados a base de cantos rodados y arenas o arcillas, con un contenido en oro muy dispar, dependiendo de la profundidad de dichos aluviones.

LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS

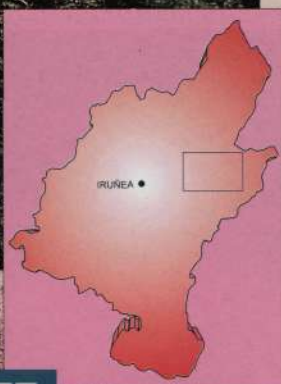
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS



LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS
LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS



LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS LAS MÉDULAS

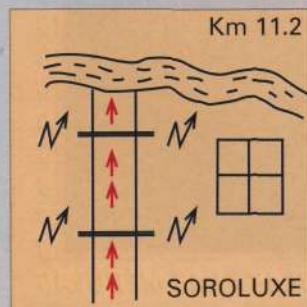
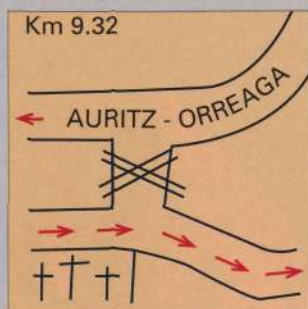
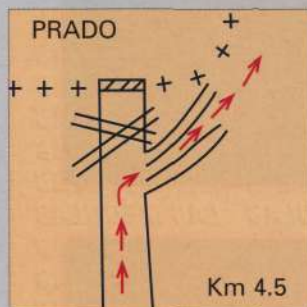


DOS ITINERARIO N A F A

Jon Gurutziaga

● GARRALDA-AURITZ-LATXINEA-TRES HAYAS-GARRALDA

S ENCILLA vuelta para disfrutar de la tranquilidad, donde sus dos características más destacables son, por una parte la manifiesta suavidad de los desniveles, y por otra la calidad de los paisajes desde el cordal montañoso por el que discurre nuestro itinerario en su punto más alto.



■ **GARRALDA. Alt. 843m. Km 0.** Junto al ayuntamiento está ubicada una fuente, sin agua, en cuyo muro consta "ANTONIO AROSTEGI 1903". De frente a ella giramos a la derecha, para descender calle abajo con firme empedrado y con casas del pueblo "Rafaelena", "Urtxutena", "Apatena" a la vera de la misma. Tras tomar pista, seguir de frente sin hacer caso al cruce transversal que más adelante pasaremos.

■ **Km 2'59. Alt. 931m.** Lapitzea Lepoa. Salimos a la carretera y seguimos lentamente por ella.

■ **Km 3'40. Alt. 920m.** Dejamos la carretera y tomamos el carretil de montaña que a nuestra derecha parte de este punto con langa en su inicio.

■ **Km 4'50. Alt. 970m.** Dejando el carretil, que de no hacerlo termina 80 m más adelante ante la entrada a un prado, tomamos las rodadas a nuestra derecha, en clara ascensión. Tras salir del bosque, y proseguir teniendo el prado a nuestra izquierda y el bosque a nuestra derecha, podemos observar la loma de descenso que tomaremos a mano Izda., la cual termina en el valle, con el pinar a su izquierda y el hayedo a su derecha.

■ **Km 4'93. Alt. 990m.** Camino ascendente a la derecha que no tomaremos. Seguimos hasta la loma para descender por rodadas, topándonos mas adelante con una alambrada a mano derecha

■ **Km 5,84m. Alt. 900m.** Cruzamos el río.

■ **Km 6'09.** Langa.

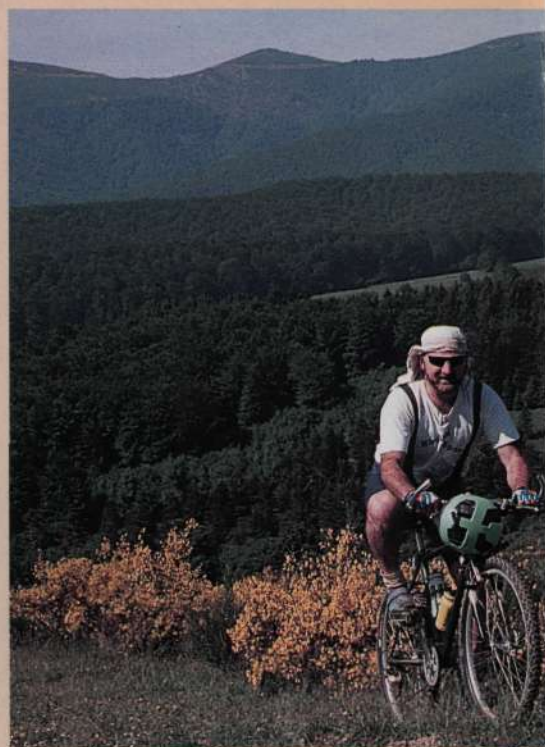
■ **Km 6'25.** Cruce con riachuelo. Seguir por rodadas sin girar a la izquierda.

■ **Km 6'35.** Bifurcación. Tomar a la derecha.

■ **Km 6'85.** Langa.

■ **Km 6'92.** Salimos a una pista, donde la opción correcta es girar a la izquierda.

■ **Km 8'64.** Cruzamos el río, que



aguas abajo y con el afluente Soratxarrieta en su cauce, pasará a denominarse Urrobi.

■ **Km 8'84. Alt. 885m** Auritz. A la entrada del pueblo nos topamos con el parque infantil. En la bifurcación lo rodeamos por la derecha para desembocar en una calle de chalets. Seguimos hasta el final.

Tras llegar al cementerio del pueblo topamos con.

■ **Km 9'32.** Cruce. Ante la proximidad de la carretera general **NO** salimos a esta, sino que tomamos a la derecha. En el desarrollo de la misma **NO** tomaremos la próxima bifurcación a la izquierda. Sin ir en ningún momento a mucha velocidad nos encontraremos en las proximidades del término de Soroluxe y en mitad de la pista un par de portillos electrificados (uno de entrada y otro de salida), los cuales superaremos sin dificultad alguna, y dejándolos obviamente como estaban.

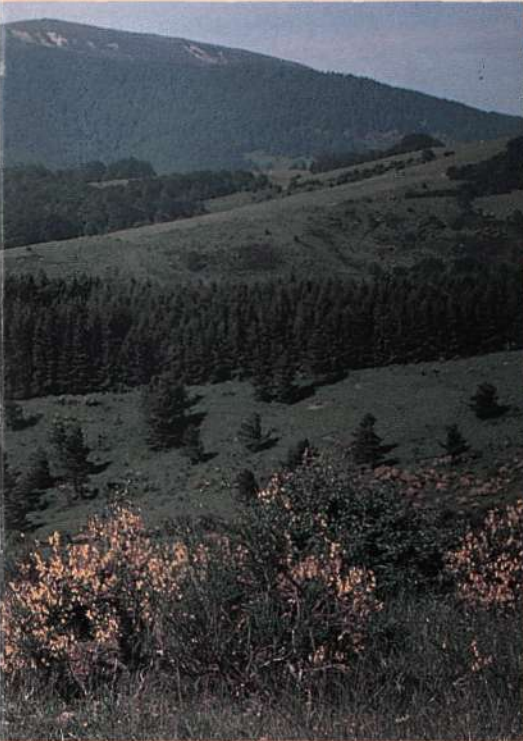
■ **Km 11'30. Alt. 930m.** Cruzamos el arroyo "Patzanberro"

■ **Km 11'40.** Cruzamos portillo metálico. Seguimos por el interior del bosque.

S EN B.T.T. POR RROA



De izquierda a derecha. Tras dejar la carretera, entramos en el bosque. Al fondo el macizo de Ortzantzurieta. Antes de entrar en Auritz, cruzamos el río. De regreso a Garralda.



visión sobre cumbres pirenaicas de más de 2000 m.

El descenso siguiendo el sentido hacia el Sur nos hace conectar con la pista que nos llevará hasta el pueblo desde el que iniciamos la partida. Es imprescindible reseñar que si bien la pendiente invita a la velocidad, la prudencia aconseja no embalsarse, primero

porque el estado del firme de la pista nos puede presentar alguna "sorpresa" desagradable, debido a los surcos en la misma, y también por el tránsito de tractores los días laborables.

porque el estado del firme de la pista nos puede presentar alguna "sorpresa" desagradable, debido a los surcos en la misma, y también por el tránsito de tractores los días laborables.

■ K 20. Alt.. 843 m. GARRALDA. □

■ Km 12'53. Alt. 1008m. Portillo, salimos del bosque en el término de Nabala, giramos a la derecha por rodadas.

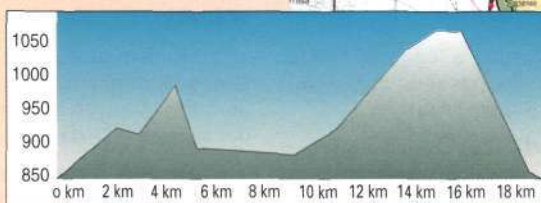
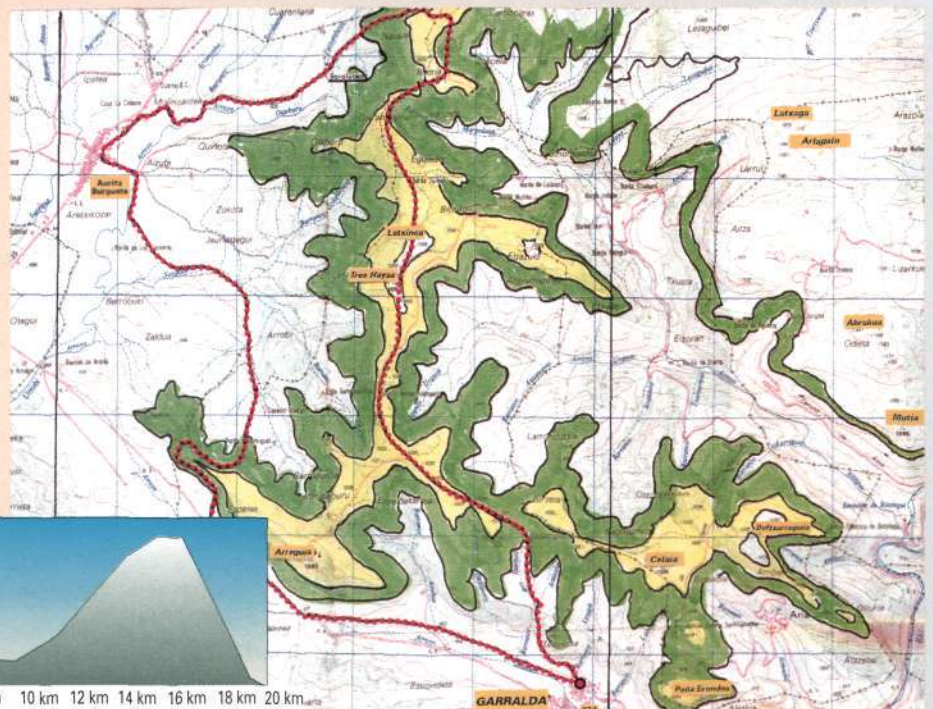
■ Km 12'98.- ¡ATENCIÓN! Dejando las rodadas giramos a la derecha para tomar el camino. De no hacerlo en este punto desembocaremos en el pinar, prueba inequívoca de nuestro error. Entrados en el bosque de hayas descendemos unos metros.

■ Km 13'22. Langa en nuestro camino a superar.

■ Km 14'24. Ante manifiesta bifurcación de las rodadas, **NO** tomaremos aquellas que discurren junto a la alambra. Repechos notables que obligan a levantarse del sillín. En el cordal y ya fuera del bosque "ruta libre". Coronaremos Latxinea 1066 m, y posteriormente la cima de Tres Hayas 1063 m.

Km 15'27.

Para el montañero "clásico" o para el veterano" hablar de



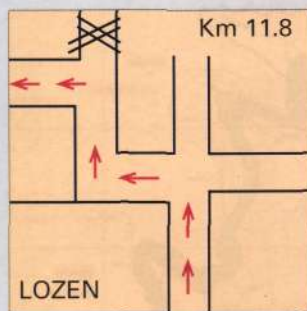


● IRAIZOTZEKO ITZULIA

DESPUÉS de patear las dos cimas que se ofrecen en este itinerario, no cejé en mi empeño de desarrollar el mejor de los resultados posibles para configurar un circuito o vuelta atractiva. El desarrollo de la vuelta configurada, exige una especial atención en momentos determinados.

Para disfrutar de los paisajes que se nos ofrecen, os aconsejo las estaciones de verano y otoño, pero lo indispensable es que el terreno esté seco.

Los accesos al pueblecito de Iraizotz en el valle navarro de Ultzama, provienen bien de la carretera Iruñea-Irun, bien desde Iruñea por Juslapeña o desde la carretera Lekunberri-Irurtzun por el valle de Basaburua Mayor.



■ Km 0. IRAIZOTZ. Alt. 550m.

Desde la fuente del pueblo salimos a la carretera general, giramos a la derecha y sin pasar el letrero metálico de salida del pueblo "Iraizotz", giramos a la derecha para tomar la pista.

■ Km 0'65. Bifurcación a la derecha **NO** tomar.

■ Km 1'6. Salimos a una bifurcación. A la izquierda carretera general **NO** tomarla, a la derecha **SI** tomarla. Tras cruzar dos puentes entramos en Lozen.

■ Km 1'8. Alt. 552m. Lozen. Pequeño grupo de casas. Tras entrar en él, giramos primero a la izquierda ante la primera casa, luego giramos a la derecha para encontrarnos con una bifurcación a la salida.

Giro de 90 grados a la izquierda en dirección Este. Continuamos siempre a la derecha disfrutando del paisaje sin prisas.

■ Km 2'9. Alt. 580m. Orkin. Entrar y girar a la derecha con muro de piedra a la derecha. Buscamos de cara al monte la salida del pueblo con una nueva bifurcación ante nosotros. Tomar a la izquierda con rumbo Este.

Se nos presentan las siguientes bifurcaciones **Km 3'1** a la derecha **NO** tomar, **Km 3'4** izquierda **NO** tomar, **Km 3'5** a la derecha **No** tomar y seguir rectos.

■ Km 3'7 dejamos la pista que traíamos para girar 90 grados a la derecha con manifiesta pendiente.

■ Km 4 cruce de pistas. Giro de 90 grados a la derecha por ramal de tierra.

■ Km 4'1. Alt. 628m. Topamos con la entrada al prado de la borda Migelekeno, la cual vamos a rodear por su parte superior, que corresponde con nuestra derecha. Este tramo hasta desembocar en la salida del mencionado prado, se manifiesta interesante para la mínima habilidad que todo buen "betetero" debe dominar. Camino estrecho pero evidente y descenso pronunciado.

■ Km 4'4 desde la langa de salida del mencionado prado, nos dirigimos derechos a la langa del siguiente prado.

■ Km 4'5. Desde la langa de acceso a este prado, giramos a izquierda para descender a la pista. Seguir rumbo Sur.

■ Km 4'7. ¡OJO! Bifurcación ascendente a la derecha. **NO** tomar.

Tras seguir rectos unos metros, en el **km 4'75** bifurcación de pistas:

A izquierda descendente **NO** tomarla. Tomamos el camino hacia el interior del bosque. Tras recorrer varios cientos de metros por el bosque de hayas y robles, descendemos levemente para salir a...

■ Km 5'3. Salimos al cauce de Regata Arañotz. Giramos 90 grados a la izquierda, cruzamos el riachuelo y al otro lado nos espera un estrecho camino, que en un pequeñísimo tramo parece cerrarse pero no hay problema en seguir.

■ Km 6'2. Se nos une un camino por nuestra derecha. para seguir adelante.

■ Km 6'4. Alambrada a nuestra izquierda.

■ Km 6'7. LANGA a cruzar (y posteriormente cerrar). Salimos a la pista y girar a la derecha rumbo Sur.

■ Km 7'9. Alt. 560m. Salimos a la carretera que desde el pueblo de Olagüe (Valle de Anue) va al repetidor en el término de Kapana;

Giramos a la derecha y seguimos por asfalto, ascendiendo unos pocos metros.

■ Km 8'2. Dejamos la carretera para tomar la pista a la derecha, descendiendo unos metros.

■ Km 8'8. Bifurcación de pistas en un raso. Tomamos a nuestra derecha.

■ Km 8'9. No seguir de frente. Girar 90 grados a la derecha y ascender por potente repecho, bordeando por nuestra izquierda el prado con su borda (Betige ostatuko borda)

■ Km 9'2. Dejamos la pista. Giramos 90 grados a la izquierda ante la presencia de un roble. El terreno de este ramal presenta un firme duro y rugoso por las pisadas de las vacas que por aquí transitan. Si nos hemos pasado el punto de giro, saldremos a la entrada de un prado... vuelta atrás...

■ Km 9'8. Alt. 653m. Lakuome Lepoa. Salimos a la pista y giramos a la derecha. Aunque se pueden coger velocidades altas en esta pista, mucho ¡jojo!

■ Km 11'1. Alt. 633m. Urritzola Una peligrosa curva antecede la entrada a

este pueblo. Su fuente es punto de referencia, pues desde ella se observa el potente repecho de cemento que nos espera.

■ **Km 11'5. Alt. 690m.** Ante edificación de blancas paredes, pronunciado giro con potente repecho. La bifurcación que de la curva parte a la izquierda la ignoramos.

■ **Km 12. Alt. 745m.** Salimos a la parte alta de la sierra y nos situamos de



frente a un prado alambrado, con una puerta metálica negra.

Girando a la derecha alcanzamos el vértice del prado desde donde parten unas rodadas. Nos introducimos en el bosque de hayas cuando las rodadas, debido a la cantidad de hojas, presentan un aspecto poco nítido. Avanzamos sin perder el horizonte de nuestra derecha.

■ **Km 13. Alt. 834m.** Cima Epaizburu. Impresionante panorámica por la gran cantidad de montes, que justifican el haber llegado hasta aquí. De regreso, volvemos de nuevo al prado alambrado por el mismo camino que hemos utilizado en la ida.

■ **Km 14.** De nuevo tomamos la pista en el mismo punto en el que la habíamos dejado.



FOTOS DEL AUTOR

■ **Km 14'2.** Dejamos la pista para tomar el ramal de tierra a la izquierda.

■ **Km 15'75. Alt. 814m.** si previamente a este punto observamos a la izquierda una bifurcación descendente hacia el pueblo de Eltso, no tomarla. Alambrada con portillo a cruzar. A la derecha, observamos la ermita de Santa Lucía. Seguimos hacia la parte alta del monte por las rodadas.

■ **Km 16'3. Alt. 840m.** Cima Arañotz. Vértice geodésico. Las vistas son realmente especiales por la inmensa cantidad de masas forestales que se aprecian. Si el otoño es seco, imprescindible para la conducción en este caso de la B.T.T., la belleza de las mismas justifica los esfuerzos hasta ahora empleados.

Mención especial merece un descenso realmente original, que nos va a exigir tranquilidad para busca el correcto desarrollo del mismo, así como esa habilidad mínima en pendientes, al límite durante algunos metros en los que los frenos se utilizan a tope en una velocidad mínima.

De regreso por las mismas rodadas, y sin cruzar de nuevo

el portillo, giramos a la derecha, junto a la alambrada, y cuando ésta gira a izquierda ante la presencia del mojón de piedra, nosotros giramos a la derecha. para buscar el camino que, entre altos enebros, se introduce en el bosque. Su estrechez exige una conducción lenta.

■ **Km 17'1.** Nos introducimos en el bosque de hayas.

■ **Km 17'2.** Bifurcación. Tomar a la izquierda. Afrontamos los potentes desniveles con frenos bien sujetos.

■ **Km 17'8.** ¡ATENCIÓN! Ante una sirga con portón visible y palomera metálica a la izquierda, dejar el camino que desciende derecho, para girar a la derecha. Bordeamos tranquilamente la falda del monte que por estos pagos tiene el mismo nombre que la cima anteriormente citada, entre hayedos y disfrutando de verdad.

■ **Km 18,4.** Tras dejar la caseta de madera a nuestra derecha, ¡OJO! Al cruzar el riachuelo para salir al camino.

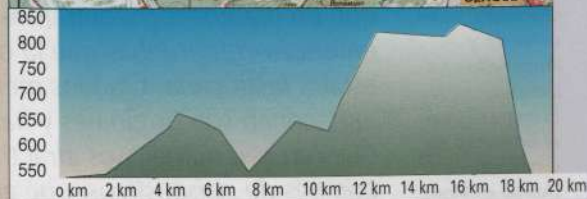
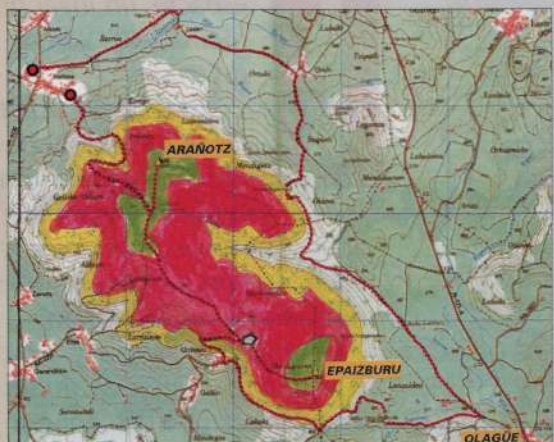
■ **Km 18'65.** Salimos del bosque a una pista y giramos escasos metros a la izquierda para salir a otra mayor.

■ **Km 18'7.** Ahora giramos en

descenso, para adentrarnos en el pueblo de Iraizotz, y circular hasta la fuente donde se termina este atractivo circuito. **Km 19'2. Alt. 550m.**

Itinerarios: Realizados en el verano de 1998.

Acompañantes: Fran Perez y Javier Losua. □



GORRETA DE LOS GABACHOS Y MALLO GORRETA

Menores pero más originales y excitantes



Arriba. Destacamos por su singularidad las cimas de Gorreta de los Gabachos y Mallo de Gorreta. A la derecha. desde el llano cimero del Mallo, el increíble corredor que concluye en la base de la montaña. En la página de la derecha. Arriba. En la brecha de Gamueta, entre el Mallo y Anzotiello. Debajo. El regreso por el barranco de Gamueta. Detrás el Mallo

Jesús M^a Alquézar

L valle de Zuriza, aragonés, es, por el cariño que profesamos por este espacio, un lugar distinguido de los montañeros vascos, que nunca defrauda.

Zuriza es la puerta a un sector de las primeras grandes montañas del Pirineo, algunas legendarias que son la base para una progresión futura. Sus cimas y cordales reservan siempre muchas sorpresas y emociones a los montañeros que las visitan.

En cualquier geografía atractiva, siempre hay cumbres que destacan sobre otras que se consideran "menores", que se omiten, hasta que un día nos reencontramos con ellas. Y entonces compruebas que la omisión no estaba justificada. Que los méritos que almacenan son originales y hasta excitantes y que ofrecen numerosos atractivos deportivos además de paisajísticos, que apasionan.



FOTOS DEL AUTOR

EL CIRCO DE GAMUETA

La introducción nos traslada al barranco de Gamueta, configurado por un circo de montañas cuyas nomenclaturas repasamos: Chinebral (2312 m), Foya de Gamueta (2292 m) al N., Gorreta de los Gabachos (2262 m) y Mallo de Gorreta (2230 m) al E., y cerrando el anfiteatro Anzotiello (2200 m) y Mallo Paco (1920 m), al S. Con alturas poco relevantes, es normal que otros picos más excelentes acaparen la atención y visita de los pirineístas jóvenes. Sin embargo, tarde o temprano nuestros pies pisarán sus máximas cotas, entre las que destacamos por su singularidad las de "Gorreta de los Gabachos" y "Mallo de Gorreta". ¡Vayamos allí!



Características

Ascensiones de media montaña (alta montaña en invierno y primavera). Algunas cimas de las citadas son muy apropiadas para la práctica del esquí de montaña.

Dificultad

Excursiones sin grandes dificultades técnicas y tampoco excesivo desnivel (1000 m aprox.). Sin embargo "La Gorreta" y "el Mallo", sin exigir conocimientos de escalada, reclaman trepar y respeto al terreno de nuestra actividad. Son, por lo tanto catalogadas de dificultad alta, a nivel de excursión, y para montañeros experimentados.

Mapa

Editorial Alpina, Ansó - Echo - Belagua - Zuriza. 1:25000.

Itinerario

Desde el camping de Zuriza, la carretera-pista se dirige al N para finalizar en el Plano de la Casa (5 km refugio de Linza). Nuestra sugerencia nos lleva a superar el paso del Caballo, y continuar por el hayedo hasta alcanzar el cordal del Chinebral, cima reputada con excelentes vistas. Foya de Gamueta, cercana, será la segunda cima de la jornada y a continuación afrontamos nuestros recomendados "La Gorreta de los Gabachos" y "el Mallo de la Gorreta", las olvidadas, menores, pero con una personalidad aventajada de la que doy fe. El retorno por la brecha de Gamueta, es espectacular, la ventana natural nos indica la ruta del barranco de Gamueta hasta su cabecera, a poca distancia de nuestro automóvil aparcado en el refugio del Plano de la Casa, donde finaliza el circuito.

Gorreta y Mallo Gorreta

Ambos picos presentan un perfil de alto nivel, con suficientes méritos para merecer



su tratamiento individual. Dejadas atrás las atractivas y sin embargo fáciles cimas de Chinebral y La Foya, Gorreta y el Mallo son dos referencias que el montañero no puede excusar. Destacamos las vertientes E, cuyas paredes verticales donan un carácter de alta montaña al grupo. Alcanzar La Gorreta es un uso divertido, sin complicación. Para emparejarnos con el vértice del vecino, el ancho Mallo de Gorreta, aunque blindado por todas sus caras por contrafuertes rocosos que recortan el llano cimero, es necesario circundar los contrafuertes del W, hasta encontrar la chimenea, que en sencilla trepada nos coloca en la cresta y cima. Seguir después hacia el S, hasta asomarnos a la vertical e impresionante brecha de Gamueta, frente a Anzotiello. Allí, a la izquierda, dando cara a la vertiente E se origina un inclinado corredor, increíblemente agraciado, entre cortadas murallas de roca, que concluye en la base de la montaña, en un recorrido extremadamente emotivo.

Seguidamente ascender hasta la brecha de Gamueta, espectacular enclave, entre el Mallo y Anzotiello, punto de disfrute elevando la vista hacia las murallas de ambos.

Regresar por el barranco de Gamueta, es la alternativa que apuntamos, por agraciados paisajes que respiran calma. Volver la vista hacia el Mallo debe ser tarea habitual, porque representa un "paraje secreto" de los muchos que aún podemos descubrir en la cordillera salvaje.

Horario

Todas las cimas de Gamueta y el circuito: 7 h. aprox. □

*Tiene Cazorla nieve
Mágina, tormenta
su montera Aznaltín. Hacia Granada
montes con sol, montes de sol y piedra*
Antonio Machado

Sierra Mágina

Manuel Gil Monreal

El viajero que transita por las llanuras manchegas y andaluzas, quedará sorprendido cuando bien cerca de Ubeda, observe en la lejanía la presencia de unas montañas sobre extensos olivares, es Sierra Mágina.

■ Cómo situarnos

Sierra Mágina se encuentra en la provincia de Jaén, y su cota máxima se levanta a 2167 m, perteneciendo a las cordilleras Subbéticas. La vertiente norte se eleva sobre la depresión del Guadalquivir; la parte sur se dirige hacia otras sierras en la provincia de Córdoba. Desde 1989 ha sido protegida por la declaración de parque natural, con un total de 20.000 ha.

Alrededor de su cumbre más elevada denominada Mágina, destacan otros "dosmiles" que son Ponce (2000 m), Cárceles (2060 m), Peña Jaén (2140 m) y el Almadén (2032 m); este último tiene en lo alto unas antenas para su desgracia. Además, consultando el mapa, observaremos como hacia el este se desarrolla un alto

cordal que termina en otra cima llamada Sierra Mágina (2014 m). A sus pies se encuentran los pueblos de Cambil, Huelma, Torres y Bedmar.

Para aproximarnos a esta montaña, que es la más alta de la provincia, superando a la popular Cazorla, podemos partir de la ciudad de Jaén. Tanto en esta ciudad, como desde sus alrededores comprobaremos que nos hallamos en una provincia muy montañosa, incluso Jaén se asienta al pie de las estribaciones montañosas del Jabalcuz (1614 m), y desde sus terrazas podemos distinguir un amplio horizonte de montañas con el Almadén y Peña Jaén como cumbres más próximas.

En esta primera ruta, y primer contacto con esta montaña se accede por el sur. De Jaén se llega fácilmente a Cambil, y se continúa hasta el caserío de Mata Bejid, ya entre grandes masas de olivares. Conviene preguntar por el carril que llega al Cortijo de Prados (1200 m) en donde se deja el coche. Es fácil toparse con algunos lugares, que amablemente atenderán nuestras consultas.

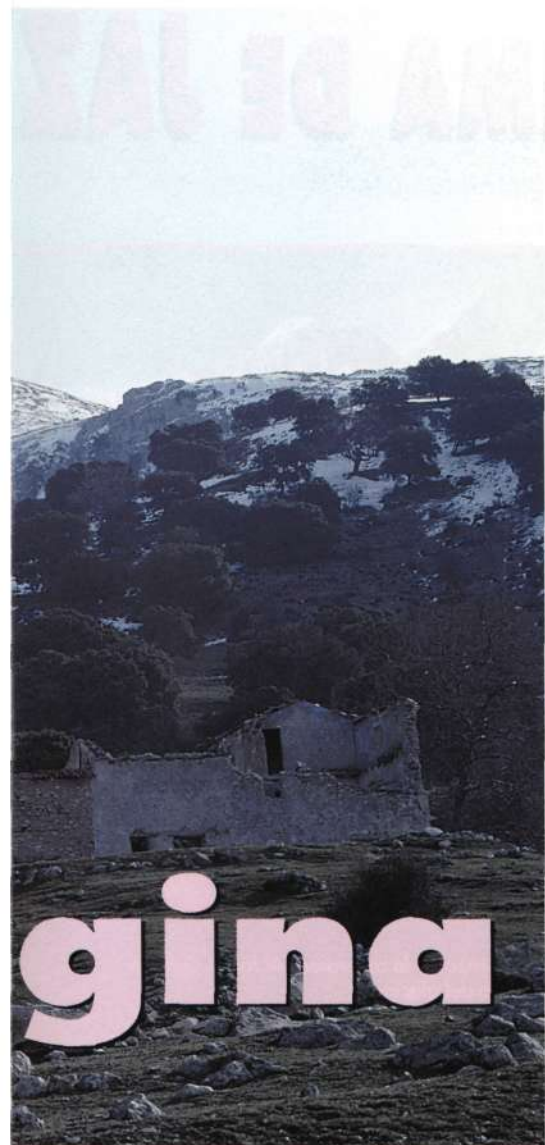
Una vez en las ruinas de este cortijo, veremos distintas cumbres, la más atractiva es Peña Jaén, luego hacia el sur se levanta la Serrezuela (1960 m). Entre ambas se pasa sin dificultades, en pleno invierno puede estar nevado, se trepan unos escalones rocosos para coronar Peña Jaén.

Después de hacer esta cumbre, aparecen pequeñas depresiones calizas que se rodean, siendo necesario una hora más de subida para coronar la máxima elevación. Antes de llegar a la cumbre de Mágina veremos un amplio panorama, en donde apreciaremos las cumbres de Sierra Nevada. Para el descenso la ruta que seguiremos va al norte primero, y a medida que avanza en esta dirección ladearse al oeste, con idea de llegar a la base del puerto al pie del Cárceles, por donde se sigue en busca del lugar donde quedó el automóvil.

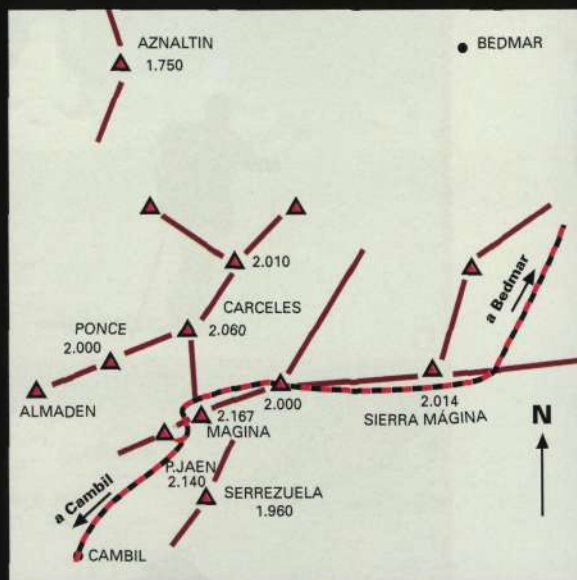
■ Ascensión desde el norte

Para obtener un mejor conocimiento de esta sierra recomendamos acceder por el norte, y por supuesto coronar su cima. Se parte de la población de Bedmar, y para ganar altura se utiliza la pista que va al Santuario de Cuadros, que luego remonta la ladera derecha del arroyo del Mosquito, al que se une el del Perú, formando un bravo paisaje.

El carril nos conduce hasta una casa en ruinas, el Cortijo del Aguadecero, con una estructura de invernadero, y en donde se puede coger agua. Un poco antes aparece una vereda que se interna en la montaña, que recorre un valle de moderada pendiente, se ven árboles con gran



A la izquierda.
Peña Jaén (2140 m)
desde el Cortijo de
Prados, en pleno
invierno.
Abajo.
Aspecto invernal de las
crestas de Mágina,
antes de llegar a su
punto más elevado.



cantidad de muérdago. En esta parte la vereda está clara, atravesando varios llanos rodeados de moles calizas (colinas). Estos llanos suelen tener forma redondeada, salvo uno de ellos, ya a bastante altura que es alargado y se atraviesa por la izquierda. Marchamos bajo un abrupto cordal, que termina en la cima de Sierra Mágina (2014 m). Delante de nosotros tenemos esta cumbre, que por cierto es visible durante casi todo el trayecto. Para coronarla no subir recto, sino por la izquierda, evitando un relieve muy irregular, pasando por un pequeño collado antes de hacer cima. A nuestros pies aparece todo el valle, y un pequeño refugio en un llano rocoso al nordeste de Sierra Mágina (2014 m) y que se conoce como refugio Miramundo (1900 m).

Tras un merecido descanso y comer alguna cosilla se continúa hacia el oeste por el cordal, al que más adelante se le une otro, en donde se halla la máxima altura. Hacia allí hay que encaminarse, puede que se atravesen algunas manchas de nieve, subiendo y bajando algunos vallecillos y collados. Se emplean unas cuatro horas en llegar por esta otra ruta al vértice de la cumbre más elevada de Mágina (2167 m). En el descenso se puede usar el mismo camino de subida, también si se madruga se puede combinar este itinerario con el descrito anteriormente, y realizar una interesante travesía. □

FICHA TÉCNICA

- **Lugar**
Sierra Mágina (2167 m) provincia de Jaén.
- **Epoca**
Todas salvo verano, con mal tiempo y frío tomar precauciones.
- **Cartografía**
Mapa Militar de España nº 948, 1/50.000.

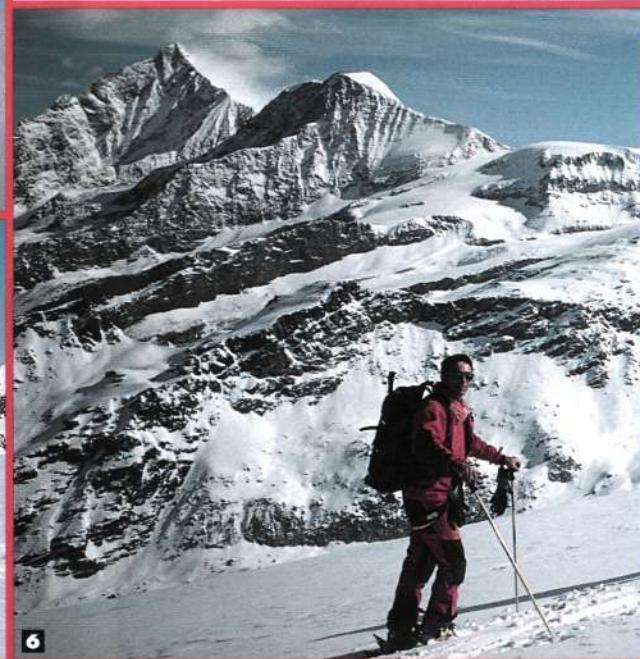
- **Bibliografía**
"Andar por las sierras andaluzas", M. Gil.
"100 Cumbres de la Montaña Ibérica", L. Alejos.
- **Otras zonas de interés**
"Los Cañones", Tajo de las Alcandoras, escuela de El Castillo, Aznaltín, Jabalcuz y La Pandera. Un poco más alejada la Sierra de Cazorla y otras.



FOTOS DEL AUTOR



CIMA DE JAZZ



- 1 - Comienzo de la ascensión. Al fondo Cervino
- 2 - Fondo del glaciar.
- 3 - En la media ladera.
- 4 - Al fondo Breithorn, Liskamm.



ABIAMOS ido a Saas – Fee para hacer los renombrados cuatromiles y nos pasó de todo.

En general un tiempo, muy inestable por no decir malo, que nos impidió ascender al Alphubel, aunque pudimos con el Allalinhorn y el Strahlhorn con malas condiciones de visibilidad. También tuvimos un accidente leve en el grupo que

necesitó de rescate con helicóptero desde la cabaña Britannia y después de todas estas peripecias, bajamos a Saas – Fee a recuperar los coches.

Nos quedaba un día en blanco y se nos ocurrió irnos hasta Zermatt para hacer la Cima de Jazz.

Esta cumbre no se puede comparar a sus vecinos como el Monte Rosa o el Strahlhorn

prestigiosos cuatromiles, pero por su localización entre ambos podía ofrecer, con buen tiempo, unas panorámicas soberbias y no digamos nada, un probable descenso hasta el mismo Zermatt, más de 2000 m de desnivel.

Está situado en la línea fronteriza Suiza – Italia sobre el valle italiano Anzasca y la estación de esquí de Macugnana, de la que la separa un desnivel de 2000 m a pico. La primera sensación al bajar del teleférico de Stockhorn, es impresionante.

A nuestras espaldas, el Cervino, a la derecha toda la inmensa barrera que comienza en el Breithorn, sigue por el Castor, Polux, Liskamm y termina con la sobrecogedora cara E del Monte Rosa de más de 2500 m de altura. ¡Que frontón!

A nuestra izquierda los cuatromiles de Saas – Fee: Allalin, Alphubel, Strahlhorn, etc.

■ **Desnivel:** 2130 m de descenso hasta Zermatt, 400 m de ascenso.

■ **Dificultad:** Fácil.

■ **Horario:** subida 3 horas, descenso 2 – 3 horas.

■ **Epoca favorable:** de marzo a mayo.

■ **Punto de partida:** estación superior del teleférico de Stockhorn (3406 m)

■ **Componentes:** Luis Arakistain, Josu Alonso, Casimiro y Jon Bengoetxea, Iñaki Bengoetxea Busto, Antxon Burcio e Imanol Ormazabal

■ **Fecha:** abril de 1999

■ **Ref.:** Alpes Valaisannes. Vol. III (CAS, 1970)

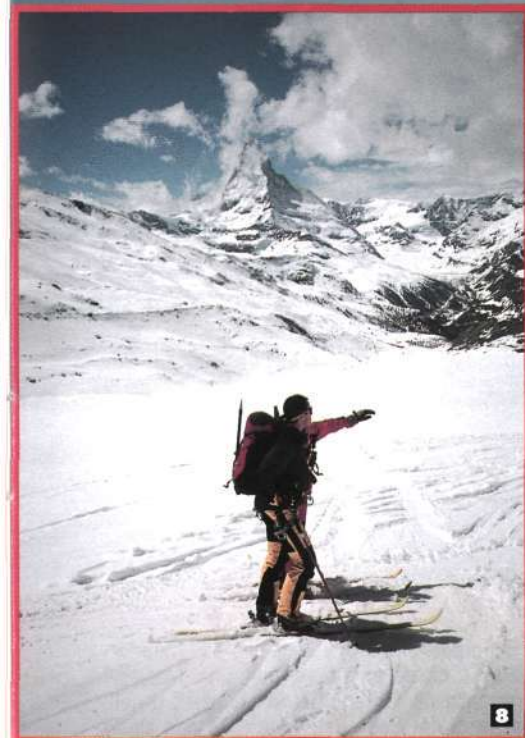
■ **Cartografía:** carta nacional suiza 1/50000, hoja N° 284 ("Mischabel") o mapa C.N.S. 1/25000, hoja N° 1348.

ZI (3803 m)

Casimiro Bengoetxea



- 5- Al pie del Monte Rosa.
- 6- Al fondo Alphubel.
- 7- Grupo en la cumbre.
- 8- Bajando a Zermatt, en el glaciar de Findeln.



FOTOS 1-3, 5-6-7-8: IMAÑOL ORMAZABAL
Y FOTOS 2-4: ANTON BURGIO

■ **Itinerario:** Enfrente de la Estación de Zermatt y junto al Hotel Bahnhof se encuentra la estación del tren de Gornergrat, después coger los dos empalmes del teleférico de Stockhorn. Calzarse los esquís en la misma terraza y seguir con pieles por una sencilla arista hasta la pequeña cumbre del Stockhorn (3532 m). Descenso suave hasta el Stockhornpass (3394 m) y después ir remontando una larga pendiente en dirección de la torre de Caltelfranco hasta una altura de 3620 m aproximadamente girar en media ladera hacia la izquierda hasta la espalda del Jazzi y suavemente se llega a la cumbre, cuyo punto más alto no está en el lugar de una cruz metálica que se ve durante la subida. Ojo a las cornisas abundantes en la cima.

en dirección hacia las paredes del Strahlhorn, continuando descendiendo por las suaves pendientes del glaciar de Findeln, siempre de preferencia pegados a la vertiente derecha del glaciar. Dejamos a nuestra derecha la subida hacia el Adlerpass y atención al llegar a la cota 2700 m, atravesar con decisión el glaciar hacia la izquierda para llegar bajo la morrena de Triftj en la orilla izquierda.

Rápidamente encontramos las pistas de Blauherd y con una buena nieve primavera, alcanzamos el lugar llamado Gant, en donde tras negociar con un empleado del teleférico, subimos a Blauhed, para desde allí seguir bajando y bajando hasta las calles de Zermatt, completando los 2000 m de bajada. Pasando por la típica fuente de las marmotas seguimos hasta la estación de Zermatt, donde damos por terminada la excursión. □

■ **Material:** cuerda, piolet. No olvidarles que es un terreno glaciar, con abundantes grietas.

Para el descenso, seguir las huellas de ascenso hasta la cota 3600 m y de allí tomar directamente hacia la derecha (NE),

Les Valls

ESQUIAR EN



ITUADAS en las proximidades de La Seu d'Urgell, las cuatro estaciones de esquí nórdico de Les Valls del Cadí tienen en común el

encontrarse en hermosos parajes de alta montaña, superar sus pistas los dos mil metros de altitud y discurrir por bosques de abeto y pino negro.

Si tienes la suerte de disfrutar de buen tiempo, esquiar en Les Valls del Cadí resulta una gozada, pues al placer de practicar el esquí de fondo hay que añadir las extraordinarias vistas que tienes mientras te deslizas por la nieve. Son cuatro los complejos de pistas existentes, situados en Tuixent-La Vansa, Sant Joan de L'Erm, Aransa y Lles, distantes entre 32 y 52 kilómetros de La Seu d'Urgell. Las cuatro estaciones cuentan con restaurante, servicio de alquiler de esquís, monitores y la mayor parte de ellas disponen también de albergue, teléfono público e itinerarios para hacer con raquetas. El equipamiento resulta perfecto. Dicho esto, os voy a comentar las peculiaridades de cada una de ellas.

■ Tuixent-La Vansa

Tiene la pega de ser la más alejada de La Seu d'Urgell (52 km) y la que tiene peor carretera para llegar. Por contra tiene la ventaja de contar con la pista más larga de todas, la roja de Prat Llong (15 km), estar muy bien diseñada, con suaves pendientes de forma que no sufres en las subidas, y gozar de excelentes vistas sobre las cumbres nevadas de los Pirineos. Los 37 km de pistas han sido trazadas entre los 1930 metros del Pla de l'Arp y los 2150 metros de altitud, bajo la cima de Tossa Pelada, siendo la estación en la que más aguanta la nieve.

■ Sant Joan de l'Erm

Es la estación de más fácil acceso desde La Seu (32 km), por una carretera que ha sido ensanchada desde Castelbó. Pese a ser la estación que se encuentra a menor altitud, 1690 metros, la nieve no suele faltar, aunque está bastante expuesta al viento, lo que puede originar que los trazos se cubran con piñas y pequeñas ramas de pino, que frenan en seco los esquís. Es una de las estaciones más antiguas de esquí nórdico. De los 50 km de pistas con que cuenta merece la pena recorrer la que pasa por las ruinas de Sant Joan Vell.

Antonio Ortega



Arriba.
Pista de Prat Llong
en Tuixent-La Vansa
Arriba a la
derecha.
Ruinas de Sant Joan
Vell en Sant Joan de
l'Erm
A la derecha.
Circuito de fondo
de Lles

■ Aransa

Distante unos 35 km de La Seu, es la estación más sencilla de las cuatro y en la que más escasea la nieve en época de "vacas flacas", ya que está orientada al sur. Por contra dispone del mejor restaurante de alta montaña. El circuito más interesante es el que parte

de El Fornell (1885 m) y llega hasta El Mirador (2150 m), desde el que se tiene una excelente panorámica sobre la Cerdanya, el Alt Urgell y la sierra del Cadí. Esa pista roja, con algunos descensos complicados, tiene un desarrollo de diez kilómetros, a los que podemos añadir los cinco que discurren por el bosque de Aransa.

del Cadí

TRE PINARES



estudiados y discurren por hermosos parajes, siendo además los más entretenidos de los existentes en las cuatro estaciones. Es la estación más utilizada para las competiciones. □

■ Lles

Es otra de las más antiguas estaciones de esquí nórdico del estado y está unida a la de Aransa por la llamada "autopista". Entre ambas superan los 60 kilómetros de pistas trazadas. El punto de partida, Cap del Rec, es el más alto de todos (1942 m) y los circuitos están muy bien

FOTOS DEL AUTOR

GUÍA PRÁCTICA

Cómo llegar

■ Autopista Bilbao-Zaragoza-Tarragona, hasta la salida de Lleida, donde cogemos la N-620 hasta La Seu d'Urgell. En total, unos 600 km desde Bilbao.

Las estaciones

- Tuixent-La Vansa: De La Seu sale una carretera local que lleva a Tuixent. Una vez en este pueblo continuar por el Coll de Port hasta la estación.
- Sant Joan de l'Erm: Dirección Lleida hasta Montferrer (3 km), donde se coge el desvío hacia Castelbó y de allí a las pistas.
- Aransa: Dirección Puigcerda hasta Martinet (22 km), donde se coge el desvío hacia Lles, luego otro hacia Aransa y de este pueblo a la estación.
- Lles: La misma ruta de Martinet a Lles y luego subir al Cap del Rec, donde se encuentra la estación.

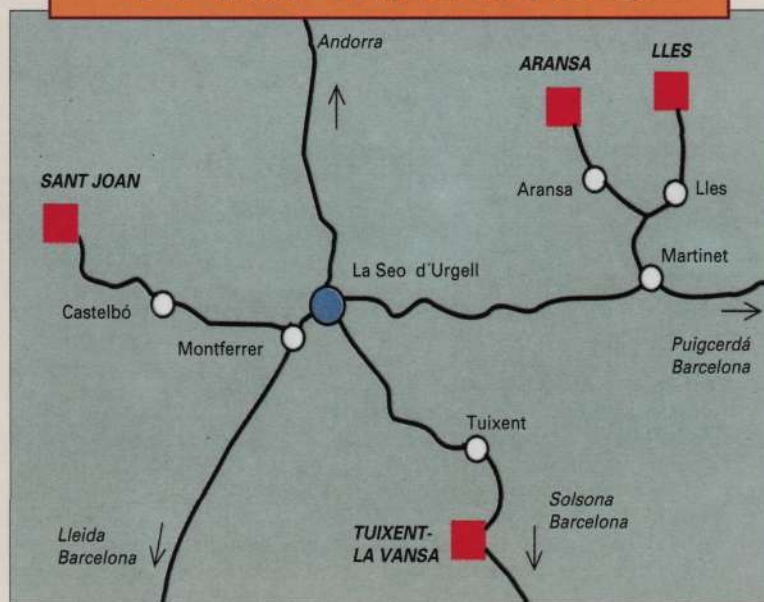
Información

- Tuixent-La Vansa: Tel. 973 37 00 30.
- Sant Joan de l'Erm: Tel. 973 29 80 15.
- Aransa: Tel. 973 29 30 51.
- Lles: Tel. 973 29 30 49.

Tiquet Neu

■ El Ayuntamiento de La Seu d'Urgell promociona el Tiquet Neu (nieve), que incluye una noche de alojamiento, el forfait para dos días y dos comidas en las estaciones o en el valle. Existen cuatro precios: 7.000 ptas., durmiendo en el Albergue La Valira, 8.600 ptas., en el Alojamiento Rural Vall del Cadí, 10.500 ptas., pernoctando en el Parador y entre 8.600 y 9.800 ptas. según la categoría del hotel elegido. Información en el teléfono 973 35 37 92.

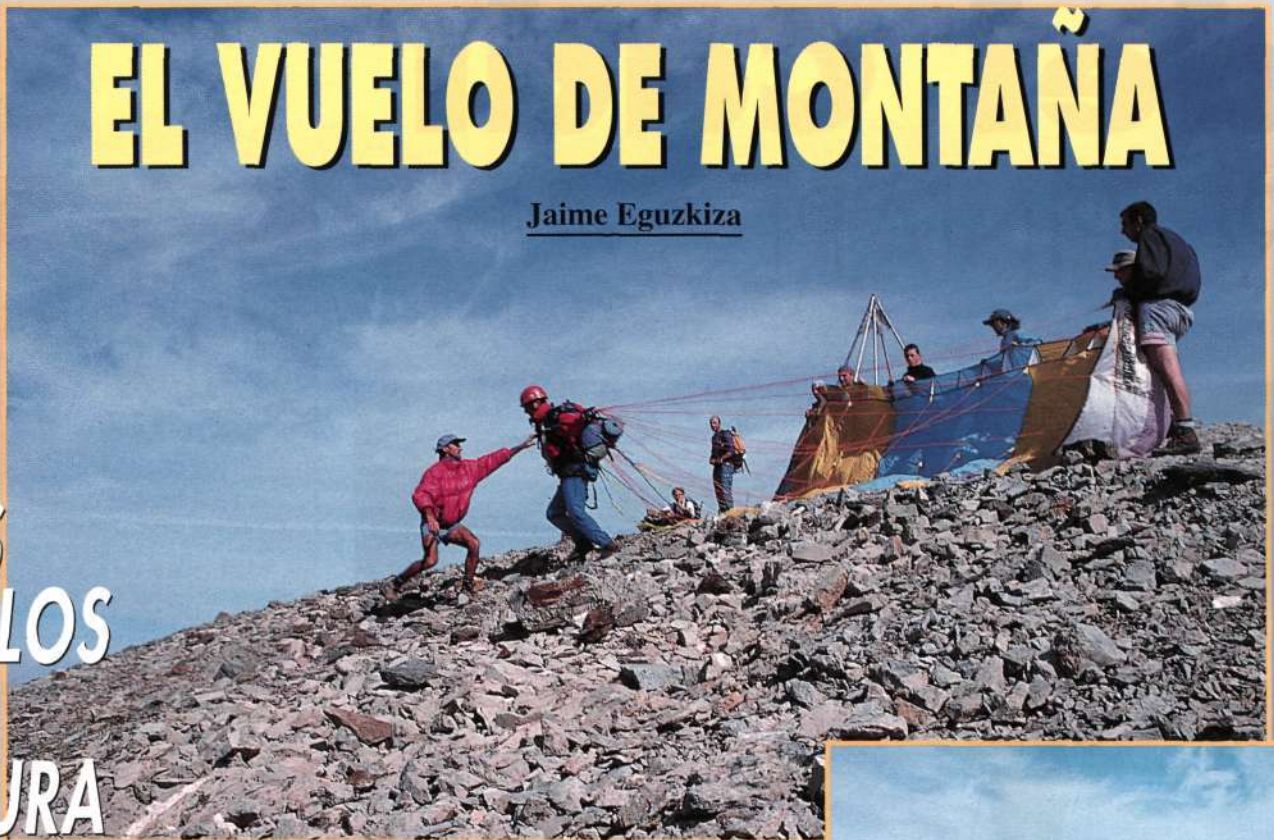
ITINERARIOS



DOS
VUELOS
DE
ALTURA

EL VUELO DE MONTAÑA

Jaime Eguzkiza



QUIEN no ha pensado al estar en la cima de una de nuestras montañas, lo maravilloso que sería dar un salto, echar a volar y aterrizar en el lejano valle. Este pensamiento lo hicieron realidad los pioneros del "parapente" al que denominaron en un principio "paracaídas de montaña".

Hoy día el vuelo en parapente ha evolucionado mucho, tanto, que su primera idea ha sido prácticamente olvidada. Los parapentistas nos dedicamos exclusivamente a volar; a intentar batir récords de altura, distancia, permanencia en el aire, etc... Para ello nos pertrechamos de aparatos sofisticados de todo tipo, vamos en nuestros sofás volantes como un piloto en un reactor. Hemos transformado de tal manera la primitiva idea del vuelo, que nuestros parapentes con todos sus accesorios vienen a pesar del orden de 20 kg, para lo cual necesitamos llegar en coche al lugar del despegue.

Así pues, aquel sueño tan bonito de trepar a la montaña y descender desde su cumbre volando ha sido prácticamente arrinconado y lo que era el "paracaídas de montaña" se ha convertido en "parapente".

Pero, de vez en cuando nuestro corazón se nos escapa y nos pide experimentar otra vez la extraordinaria sensación de realizar un "vuelo de montaña".

■ Desde el Midi D'Ossau (2884 m)

Cuando se comenzó a volar en parapente, éstos eran pequeños y de poco peso. También volaban muy poco, es decir, descendían muy rápido y apenas planeaban.

Yo tengo una reliquia de aquellas y la ocasión de echarla a volar desde una emblemática cumbre se me presentó.

Habíamos planeado hacer una excursión de dos días partiendo de Bious Artigues, dormir en Pombie y al día siguiente subir al Midi. Así que cogí todos los bártulos necesarios para dos días y además metí en la mochila el parapente y un arnés de escalada.

Las previsiones meteorológicas eran inmejorables: anticiclón con vientos flojos del E-NE y brisas.

Al ir hacia Pombie, desde el collado de Peyreget nos desviamos hacia el sur para ir al pico Peyreget. Desde allí hay una pendiente herbosa de unos 450 m de altura que llega a Pombie. Era un buen sitio para probar cómo funcionaba el arnés de escalar en el parapente. La brisa era buena y su orientación también, así que saqué la vela y realicé un pequeño vuelo no exento de nervios, hasta Pombie.

Todo fue bien, ya sabía que el invento funcionaba, lo cual me tranquilizó para lo que iba a hacer al día siguiente.

Durante la noche estaba nervioso y pensaba en lo que me podría suceder si algo fuera mal, lo arriesgado del vuelo, la altura de la salida.....etc..

El alba nos despertó y poco a poco trepamos hasta la cima del Midi d'Ossau. Había brisa del E. entre 5 y 10 km/h ¡perfecto!, la pedrera de despegue está orientada en esa dirección y aunque correr entre esos cantos es bastante dificultoso era la mejor, por no decir la única, opción de despegue.

Intenté tranquilizarme compartiendo el almuerzo con los amigos, pero mi cabeza no dejaba de dar vueltas, miraba constantemente a los grajos, con que facilidad se desenvolvían en el aire ¡qué suerte!

Y por fin llegó el momento decisivo. Me dirigí a la pedrera situada a la derecha de la vía normal y la recorri por la parte que me pareció más fácil para echar a correr. La inspección bien cerciorándome de que podría correr y levantar el vuelo antes de la caída vertical de la pared E.,

sopesando la posibilidad de abortar el despegue antes del barranco sin correr riesgos.

Me coloqué el arnés y la mochila. Saqué la vela y con la inestimable ayuda de mis amigos, la extendimos en la parte más elevada de la pedrera. Ellos levantaron todo lo posible el borde de ataque del parapente para facilitar el inflado y cuidando que no se enganchara ninguna cuerda con las piedras. Y cuando me pareció que soplabo algo más fuerte la brisa... una, dos y tres... eché a correr saltando de piedra en piedra como pude. Una cuerda se trabó con las piedras, pero tiré un poco más fuerte y afortunadamente se soltó. Ya tenía la vela encima de mí, ahora tenía que darme velocidad. Saltando entre los cantos lo conseguí, un poco más y... ¡y! al aire. Pasé rozando una barrera rocosa que está justo al borde del precipicio y de repente... tenía el vacío a mis pies.

Me alejé del Midi buscando la estabilidad del espacio abierto. Todo iba perfecto, no había ninguna turbulencia, me deslizaba por el aire como por una autopista. ¡Qué maravilla! ¡Qué bonito se veía el Pirineo desde el aire! Tenía una altura impresionante, giré a la izquierda para pasar muy alto por encima de la arista de Moundels y me situé encima de la presa de Bioux. En la orilla derecha del pantano había una campa buena para aterrizar, comencé a dar vueltas perdiendo altura al tiempo que me recreaba con el grandioso panorama que me rodeaba, y me dirigía al aterrizaje. La toma de tierra fue sencilla, había mucho espacio y corría una ligera brisa del valle que me facilitó las cosas.

Estaba gozoso, sentía en el pecho una presión como si el corazón se me hubiera hinchado y ocupara todo mi interior. ¡Había sido genial!

■ Vuelo desde Balaitous (3144 m)

Partimos de La Sarra el sábado al mediodía con la intención de dormir en el "Abri Michaud" que es una cueva vivac situada a 2700 m en la falda W del Balaitous. Las perspectivas meteorológicas eran buenas aunque un frente nos rozaría hacia el mediodía del domingo.

La subida desde el Abri Michaud a la cumbre es corta y muy bonita. Hacia las 10h de la mañana del domingo ya estábamos en la cumbre y ¡otra vez! Los nervios, que no me habían dejado dormir bien en toda la noche, salieron a flor de piel. Para tranquilizarnos nos dedicamos a contemplar el grandioso panorama que nos rodeaba durante una media hora.

Bueno, había que decidirse, así que comencé por recorrer los alrededores de la cima buscando el mejor lugar para el despegue.

El viento era de W-SW y desde la misma cima salía una rampa de unos 30 m, de tierra y pequeñas piedras orientada hacia el W que se dirigía derechita al precipicio. Perfecto no era, pero en "peores plazas hemos toreado", así que me coloqué el invento de arnés con sus bagas y mosquetones. Lo que más me impresionaba era el barranco que me rodeaba por todos los sitios y hacia el que tenía que correr.

Lamé a todos los montañeros que estaban en la cumbre para que me ayudaran a despegar. Desde aquí agradezco su inestimable colaboración. Ellos, otra vez, levantaron el borde de ataque del parapente. Esperé una racha algo más fuerte de viento y... ¡y! tiré de las suspensiones, levanté la vela pero el viento cruzado la tiró hacia un lado. Bueno... no me arriesgué a volver a levantarla, pues la rampa de despegue se me

acababa y no me apetecía mucho caerme como una piedra por el barranco.

Entre todos me llevaron el parapente al mismo sitio de antes y... vuelta a empezar. Otra vez esperé al viento y, una, dos y tres... en esta ocasión sí, ya lo tenía encima de mí totalmente inflado corregí la dirección y lo enfrenté al viento. Ahora tenía que correr hacia el precipicio. ¡Adelante! Me dirigí hacia él, pero un poco antes de precipitarme en el vacío eché a volar y me vi flotando en el aire.

¡Qué gozada! Tenía el glaciar de las Frondiellas unos 500 m por debajo de mis pies. Pero como bajaba muy rápido no me entretuve y me dirigí lo más recto posible hacia La Sarra.

Sobrevolé el Abri Michaud, los lagos de Arriel, el paso del Onso,.... ¡qué maravilla! Apenas tuve ningún meneo. Mejor, bastantes nervios tenía como para descargar más dosis de adrenalina.

Pero tenía que ir pensando en el aterrizaje.

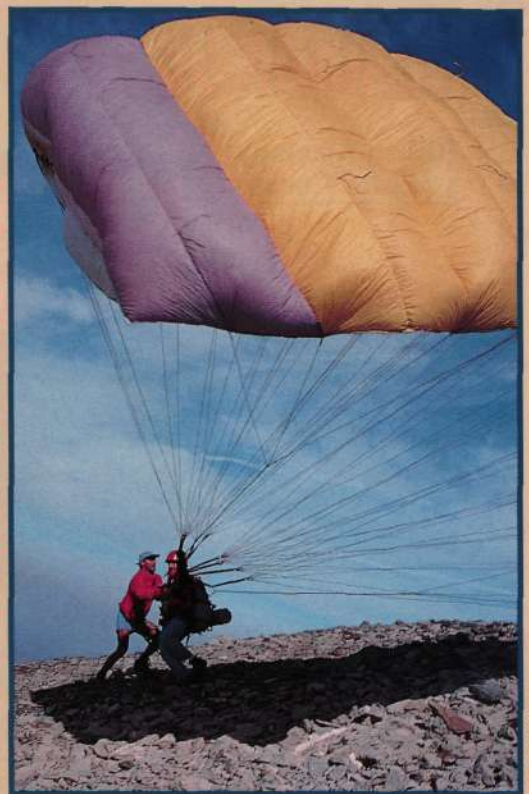
Había una campa muy bonita cerca de La Sarra, mas no era seguro que pudiera llegar hasta allí y en caso de no hacerlo me vería colgado como un mono en una de esas gigantes hayas que ocupan todo el valle. Así que por si las moscas, me dirigí a otra campa más cercana y factible situada al comienzo del barranco de Balzaroleta muy cerca del camino de La Sarra a Respmuso. El aterrizaje no tenía problemas y tomé tierra sin dificultad.

Miré a la cumbre del Balaitous. Parecía mentira que hubiera bajado desde allí en sólo 12 minutos, como un pájaro.

Mis sueños se habían hecho realidad. □

En las ilustraciones.
¡Qué maravilla! Tener el Pirineo bajo los pies y desde la cima ver perderse a nuestro amigo en el cielo, como si de un pájaro se tratara.

MENDIKO PARAPENTEA



FOTOS DEL AUTOR

MENDIKO tontorreraino iristea da mendigoizaleentzat helburu nagusia. Batzuek bide normalak edo errezenak erabiltzen dituzte; beste batzuek, berriz, bide zuzenak edo zailenak; baina helburu bera dute: tontorreraino iritsi behar da.

Mendigoizalen artean badago "kode etiko" bat. Adibidez, teleferiko edo errepe de bat tontorreraino hartzea ez da zuzena, lortutako tontorrek ez du garrantzirik.

Alabaina, jaisteko ez daukagu "kode" hau, eta grabitatearen indarra oso ondo datorkigu. Batzuk rappellez, beste batzuk eskíez, edo beste batzuk, zergatik ez, hegan jaisten gara.

Neure iritiz, hegan jaistea da politena. Hori bai, baita arrisksuena ere. Gu ez gara txoriak, eta ondorioz, hegan egiteko muga asko daukagu. Baina noizean behin natura gurekin dago eta geure ametsak lortzen ditugu, eta txoriak bezala mendiko gailurretatik arantearaino jaisten gara.

Gaur egun, mendiko parapenteko filosofia aldatu egin da eta konpetibitatea sartu da gure artean. Beste mendiko kirolak bezala, mendiak bere garrantzia galdu du eta kirol-lasterketa edo konpetizio bihurtu da.

Parapentezale gehienak ez dira mendira oinez joaten, eta haien tontorretatik botatzeak ez du garrantzirik, igotzen eta jaisten airean egoteak baizik. Horretarako, errepeak dituzten mendiara jotzen dute. "Mendiko" parapentea "hegan egiteko" parapente bihurtu da, eta mendiko "kode etikoa" galdu egin da. □

FICHA TÉCNICA

Lugar	Pico Midi D'Ossau	Pico Balaitous
Fecha de vuelo	octubre-1990	30-08-1998
Despegue, lugar	cima	cima
Orientación	E-EN	W
Estado	malo	bueno, pero poco espacio
Aterrizaje	campa en Bioux Artigues	campa situada a un cuarto de hora de La Sarra
Fineza necesaria	4	5
Tiempo de vuelo	10 minutos	12 minutos
Desnivel	1450 m	1600 m

Vuelos realizados por Jaime Eguzkiza Arroyo

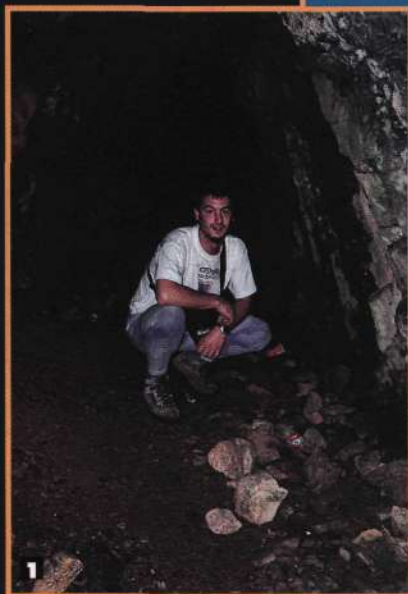
GLACIAR DE ARRITZAGA, NI CRAMPONES NI PIOLET

Rubén Alemany
y Hasier Cuevas

ARALAR, uno de los lugares más singulares y representativos de la montaña de Euskal Herria, encierra un pequeño tesoro que por su singularidad y relación con otro tipo de paisajes y montañas merece la pena ser visitado.

En este itinerario proponemos visitar las morfologías del Glaciar de Arritzaga (nombre asignado por nosotros personalmente), desde sus formas erosivas hasta sus depósitos. Una cosa hemos de dejar clara, para "visitar" el Glaciar de Arritzaga, no es necesario llevar ni crampones ni piolet. (*)

● Morrenas de la mina de Arritzaga.



1- Interior de la galería de explotación de cobre de las minas.
2- Ingenio para bajar el mineral al fondo del valle de Amezketta.
3- Saltos de agua del arroyo Arritzaga.
4- Vista de la morrena fósil de las minas de Arritzaga



■ Morrenas de la mina de Arritzaga.

El itinerario propuesto parte de Amezketta (215 m). Tomaremos el camino que por el valle de Arritzaga asciende primero por el bosque, bajo el espolón de Anduiz, y posteriormente por las campas del valle.

Según ascendemos nos toparemos con los restos de una explotación minera, las minas de Buruntuzin (800 m), que desde el siglo XVIII explotaban cobre de las entrañas de Aralar. (Diapositivas 1 y 2). Por otro lado, y a medida que seguimos ascendiendo disfrutaremos con la secuencia de saltos y pozas de agua que ha ido labrando el río en la roca caliza. (Diapositiva 3). Una vez alcanzado el paraje minero encontraremos unas formas topográficas características, que son las morrenas. ¿Pero qué es una morrena? Seguramente muchos de vosotros habréis sufrido en vuestras

piernas las horribles pedreras que hay siempre antes de llegar a un glaciar. Estas pedreras, compuestas por bloques heterogéneos y angulosos, con aspecto caótico, son los materiales que arrastra el glaciar al arrancarlos de la montaña (del sustrato, de las paredes...) y que deposita en los bordes del mismo. Lo que encontramos en las minas de Arritzaga son morrenas fósiles, restos del glaciar que ocupó el valle ahora hace 18.000 años. Actualmente estas horribles pedreras nos las encontramos tapizadas de verde hierba aunque todavía asoman bloques angulosos calizos. Para localizarlas nos fijaremos en los crestones calizos que descienden del Oakorri y las morrenas apoyándose sobre ellos. (Diapositiva 4).

■ Valle glaciar de Arritzaga.

Abandonando el valle de Arritzaga y tomando dirección NE llegaremos al collado de Astunalde (1187 m), entre las cimas de Artubi y Oakorri. Pasando por la cima de Oakorri (1328 m), llegamos al collado de Oa (1207 m) desde donde tendremos una panorámica del valle glaciar de Arritzaga. Los valles glaciares presentan una

(*) N de la R: La polémica sobre la existencia del glaciario en Aralar fue suscitada en 1940 por la teoría de P. Schmidt Thomé. Opinaron a favor K O Kopp y J Gómez de Larena (1965) y en contra la tesis doctoral de F Ugarte (1980).

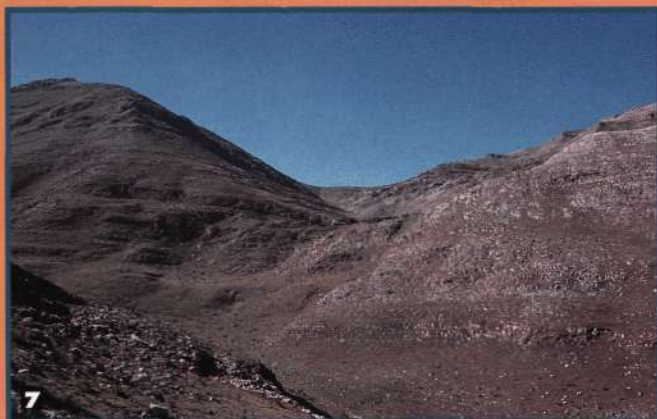
● Valle glaciar de Arritzaga

5- morfología en U, característica del modelado glaciar.
6- Morfología en V, característica del modelado fluvial.



● Circo glaciar de Pardelutz

7- Circo glaciar de Pardelutz desde las proximidades del Oakorri.



FOTOS DE LOS AUTORES

MAPA DE SITUACIÓN

morfología característica de U, con paredes abruptas y fondo plano. No os matéis a imaginar, ¿quién de vosotros no ha estado en Ordesa? Pues esto es lo mismo, pero en Euskal Herria. Este valle presenta claramente dicha morfología, flanqueado al NE por Oakorri y Artubi y al SW por Larraone y Ganbo. (Diapositiva 5).

Durante la época glaciar del Arritzaga, la morfología en U era la predominante, pero una vez que los hielos se retiraron fueron los ríos los que ocuparon el lugar del glaciar, pasando a modelar el paisaje a su manera. La forma de erosionar de los ríos no es en U, sino en V. Estas formas en V son también muy características, quedando de manifiesto justo antes de las morrenas de la mina. De todas maneras será en el descenso cuando quede patente la diferencia entre ambas morfologías. (Diapositiva 6).

■ Circo glaciar de Pardelutz

Desde el collado de Oa y sin perder altura nos dirigiremos a las txabolas de Pardelutz (1125 m). Detrás de las txabolas nos encontramos con un pequeño valle, de fondo semicircular, y con un cambio de pendiente importante en la confluencia con el valle de Arritzaga. (Diapositiva 7).

En esta zona se localizaba el antiguo circo glaciar, zona de acumulación de hielo y nieve, donde se originaba el glaciar y también la principal zona de alimentación del mismo. Desde el circo glaciar el hielo se desparramaba valle abajo.

Desde aquí ya sólo nos restará descender a Amezketeta por todo el valle de Arritzaga para dar por finalizado este itinerario. □

● DATOS DE INTERÉS

● Horario del recorrido

Entre 6 y 8 horas.

● Desnivel aproximado

Unos 1000 metros.

● Cartografía

IGN 89 "Tolosa" (1953), Malo (E 50m, 1975) Aranzadi (E 25m), Millán y Lizarralde (E 25m), Goikoetxea (E 25m, 1990), Parke Naturala (E 25m, 1996).



Pasar la ITV

Alberto Sancho



ESTAR en forma requiere realizar un mínimo de esfuerzo, sobre todo a partir de cierta edad en la que el organismo empieza a pedirnos que no le metamos tanta caña. Tampoco debemos olvidar el trabajo que le supone a cualquier joven el adquirir una forma física que le permita dar un rendimiento alto en la montaña. En definitiva, que si queremos dar en la montaña un nivel aceptable, tenemos que sudar un poco y hacer trabajar a las piernas y al corazón.

Todo esto nos lleva a la necesidad de cuidarnos y vigilar nuestra salud, al tiempo que nos exigimos un rendimiento; de lo contrario el esfuerzo realizado por mantener o mejorar nuestra forma física puede ser contraproducente. De vez en cuando se da el caso de algún montañero veterano que sufre un ataque al corazón en la montaña. Más frecuente es el caso de jóvenes, y no tan jóvenes, que se lesionan al realizar un esfuerzo para el que no se han preparado correctamente.

Por todo ello es conveniente pasar al menos una vez al año por un reconocimiento médico específico para deportistas, en el que evalúen nuestra forma física, nuestras posibilidades de rendimiento deportivo y sobre todo el estado de nuestro corazón. Esto último es especialmente importante a partir de cierta edad.

■ En qué consiste el reconocimiento

Tras un análisis de nuestros antecedentes de salud y deportivos, el reconocimiento comienza con una toma de datos que definen nuestro perfil físico: Edad, peso, estatura, forma y simetría de los pies, auscultación pulmonar y cardíaca, tensión arterial, un electrocardiograma en estado de reposo y dos parámetros que pueden resultarnos cuando menos curiosos. Nos miden la longitud de cada una de las piernas y el espesor de la capa de grasa en distintas zonas del cuerpo.

- ¿Qué objeto tiene medir la longitud de las piernas? le pregunto al médico - Pues básicamente el detectar posibles anomalías. hay un pequeño porcentaje de personas que tienen las dos piernas de distinta longitud. Si la diferencia es escasa (hasta 1 cm) ésta pueda ser absorbida por el propio cuerpo al ajustarse el juego de piernas y cadera. En caso de diferencias mayores puede ser necesario el uso de plantillas. Esta comprobación es especialmente importante en los más jóvenes, para detectar y corregir cuanto antes una posible anomalía.

El hecho de medir la capa de grasa tiene una gran importancia para todos. Tal y como nos explica el médico durante el reconocimiento - Conocer la relación entre el peso y la estatura no es suficiente. Es muy importante saber cómo se reparte ese peso entre esqueleto, musculatura y grasa. Cada deporte demanda una proporción ideal entre musculatura y grasa. En caso de sobrepeso debemos saber qué cantidad exacta de grasa nos sobra -. La medición de la capa de grasa se realiza pellizcando



■ A pedalear

La segunda fase del reconocimiento consiste en subirnos a una bicicleta estática y hacernos trabajar a diferentes ritmos de pedaleo. Esta prueba tiene por objeto evaluar nuestro comportamiento durante el trabajo físico. Se empieza con un pedaleo suave de calentamiento y posteriormente el médico nos va poniendo el pedaleo cada vez más duro, para obligarnos a sudar cada vez más. Mientras tanto nos realiza un completo electrocardiograma, que nos revela cómo evoluciona el funcionamiento de nuestro corazón a medida que aumenta el esfuerzo. De vez en cuando el médico nos dice, como quien no quiere la cosa: "Ahora te lo voy a poner un poquito más duro. Tú sigue pedaleando a las mismas revoluciones". Es a lo largo de esta prueba cuando podemos sentir la tentación de mandar el reconocimiento a freir churros, mientras nos hacemos esa típica pregunta que tarde o temprano todo montañero se hace "¿Qué hago yo aquí?". Sin embargo la importancia de lo que estamos realizando es algo por lo que merece la pena sufrir un poco. El esfuerzo requerido va en aumento hasta el final de la prueba. Después vienen unos minutos de suave pedaleo de relajación, durante los cuales nos vuelven a medir el ritmo cardíaco.

Ésta es sin duda alguna la parte más importante del reconocimiento, pues pone de manifiesto nuestra capacidad de adaptación a un esfuerzo sostenido, así como nuestra capacidad de posterior recuperación. Aquí salen a relucir con toda claridad las posibles lesiones o problemas cardíacos que pudiéramos tener, siendo una excelente señal de alerta para prevenirlos. Tras el análisis final de los resultados, el médico nos informa de nuestro estado de salud y de nuestra forma física y, si procede, nos recomienda una serie de ejercicios de entrenamiento o mantenimiento. Es muy importante tener en cuenta que cualquier ejercicio que nos recomiende no es necesariamente transferible a otras personas, es decir, que el entrenamiento que te sirve a ti, no tiene por qué valer a tus amigos; y viceversa, por lo que debemos desechar la idea de copiarnos en este sentido unos a otros. Esto podía ser contraproducente y perjudicial para nuestra salud.

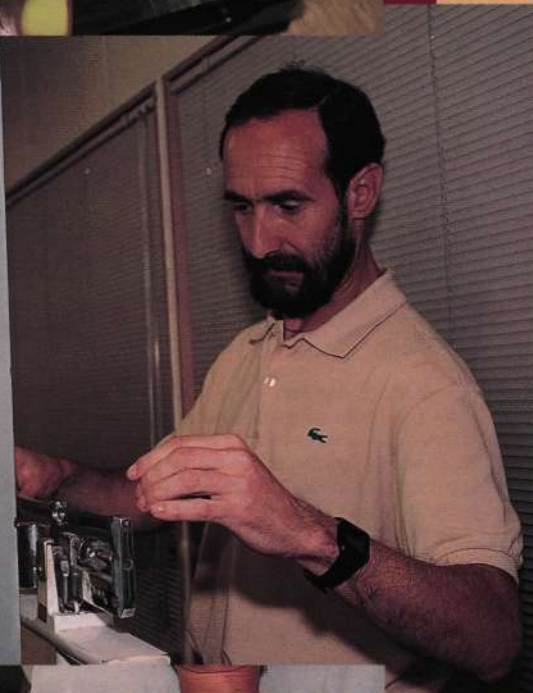
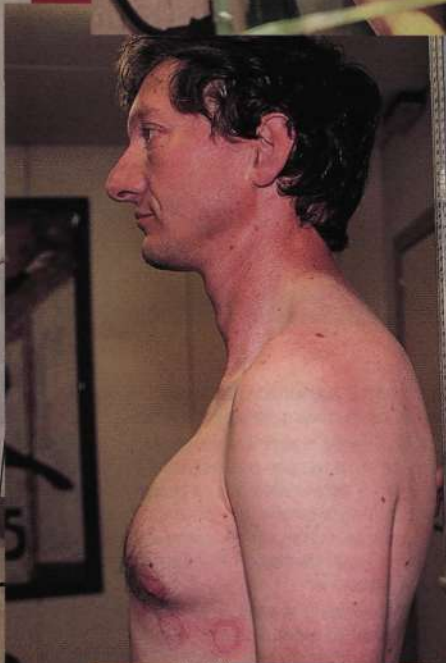
■ Cuestión de edad

¿Qué edad es la idónea para pasar por reconocimiento? En principio cualquier edad es buena. Es especialmente importante hacerlo al menos una vez al año, a partir de esa edad en la que ya no se es tan joven y en la que el montañero debe cuidar y vigilar atentamente su corazón. Por último resulta poco menos que imprescindible para expedicionarios, asiduos a marchas

de fondo y en general, para montañeros que pretendan dar un rendimiento alto en su carrera deportiva.

■ Dónde pasar el reconocimiento

Los reconocimientos médicos para deportistas están muy ligados a la política de promoción del deporte que se realiza en las Diputaciones. Esto hace que haya ciertas diferencias entre los distintos territorios, en cuanto a gestión y precios de este servicio. Por ello el mejor lugar para informarse sobre dónde se realizan y cuánto cuestan los reconocimientos médicos, es tu propia Federación Territorial. □



FOTOS SANTIAGO YANNIZ

ligeramente la carne (no duele) en piernas, brazos y tripa. El disgusto nos lo puede dar esta última medición.

En cuanto al reconocimiento de pies ¿Os imagináis la cantidad de problemas y lesiones que le puede acarrear a un montañero la más mínima deformación en los mismos?

Se han dado casos de montañeros que sufrían en el monte de continuos dolores de espalda y problemas en las articulaciones de las piernas, que se resolvieron con unas simples plantillas ortopédicas. La razón estaba en un mal apoyo del pie sobre el suelo, que repercutía en todo el esqueleto.

Conversando en voz alta con **MIKEL MAESO**

Josune Bereziartu

MIKEL Maeso, "Piwi", es un tesoro que para sí quisieran muchos escaladores de otras zonas de la península y sin exagerar, del mundo. Es sobre todo un escalador fanático y con grado. Cuenta en su libreta con vías de hasta 8b como por ejemplo "Ongi Etorri" (Baltzola). Sin embargo, en ocasiones; oh perdón!!! A MENUDO, después de trabajar en la fábrica, cambia el mono de fundición por el de taladrador y se acerca a Baltzola, Oñati, Apellaniz... a equipar bellas rutas para nuestro deleite. Y es que sus vías, además del label de CALIDAD Y BUEN GUSTO, cualidades a menudo escasas en escuelas extranjeras, cuentan con el de la GENEROSIDAD, virtud que describe exactamente la personalidad de Mikel. Sosegado y divertido es fácil entablar conversación con este miravallés de una treintena de años.

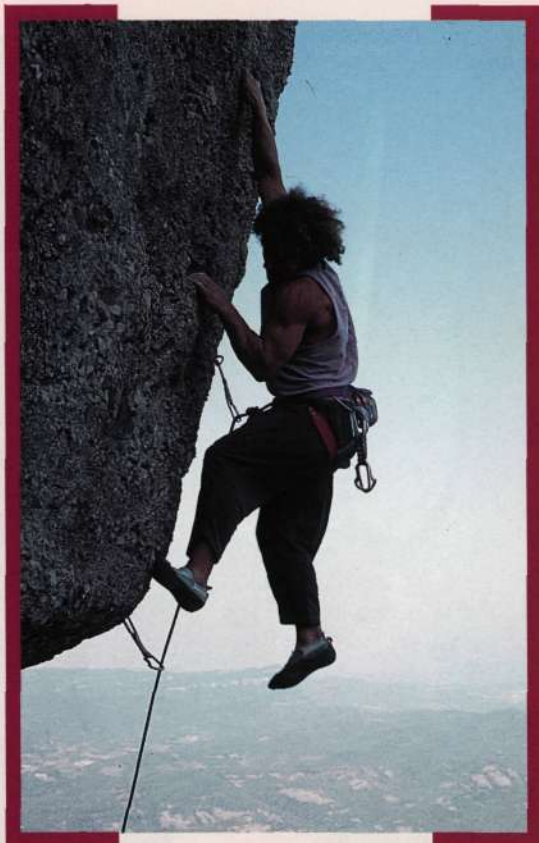


FOTO JAVI SANTOS

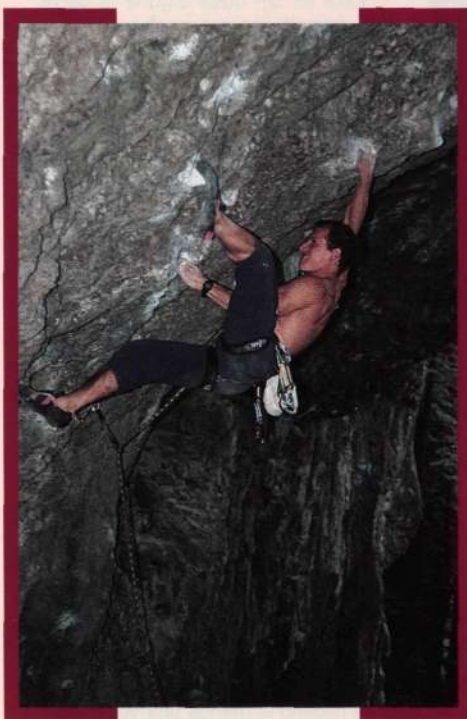


FOTO ANE HERNANI

Josune Bereziartu: Tanta, tanta, generosidad... En ocasiones no te mosquea que tus vías las encadenen por vez primera otros escaladores?

Mikel Maeso: Qué va! De lo contrario les colocaría un lacito rojo para que no las ensayaran y encadenaran otros antes que yo. Ahora bien, me mosqueo cuando algún escalador aperturista resta importancia a la primera repetición de una vía y por el contrario vetan al resto de la comunidad escaladora probar vías recién abiertas por ellos, para así apuntarse su primera ascensión.

J.B.: Axel Franco en una entrevista decía: "hacer la primera de una vía que no la pueden probar el resto de los escaladores, es como ganar una compe sin competidores".

M.M.: Sí. Axel tiene parte de razón. Si te reservas la vía, la "primera" pierde su valor, si es que lo tiene. No es lo mismo la primera de una vía que ha sido proyectada durante mucho tiempo debido a su dificultad, que la primera de una vía vetada y además de grado no muy duro. De todos modos creo que el equipador tiene derecho a reservarse la vía si le hace ilusión.

J.B.: Hagamos números! Cuántas vías llevas equipadas?

M.M.: Pues... así a bote pronto... unas 50.

J.B.: Te vas a quedar sin nombres!

M.M.: No, hombre! Tampoco son tantas! Mira, en 13 años que llevo escalando, sale a unas tres o cuatro al año... seguro que hay equipadores que abren muchas más.

J.B.: Qué te impulsa a coger el taladro, el grado quizás? Crees que en ocasiones la calidad queda relegada a un segundo lugar en favor de la cantidad?

M.M.: Depende. En ocasiones me fijo en el grado, en otras no. Depende del momento y del lugar. A veces las ganas de tener vías que encadenar cerca de casa es suficiente. Otras veces es la línea quien me susurra... "Piwi, coge el taladro y ponme guapa". Creo que no hay muchas escuelas con muchas vías, de las cuales la mayoría son de calidad. Sólo hace falta darse un paseo por escuelas como "Ceuse" (Francia). De todas formas, a equipar se aprende siempre que se tenga ganas de ello, ya que se puede nacer con la predisposición de hacerlo, pero todo es cuestión de querer aportar tu granito de arena.

J.B.: Te han "robado" alguna vez una línea?

M.M.: Cada vez que voy a escalar dedico un rato a buscar líneas, por lo cual siempre tengo posibles vías en el coco. Si la próxima vez que repito escuela veo una vía nueva y coincide con una de las líneas que tenía en mente, DOY SALTOS DE ALEGRIA! y pienso "una candidata menos de las que elegir".

J.B.: Qué pasa con la fede, que aparentemente no apoya económicamente la iniciativa de abrir vías nuevas y si la de reequipar?

M.M.: Creo que el problema muchas veces no es la FEDE, sino de los propios escaladores, quienes se mueven poco, lo mismo para equipar que para con-

seguir apoyo económico. La verdad es que siempre somos los mismos quienes equipamos.

J.B.: Cuando al abrir una vía pones sika porque un canto se va a romper o sencillamente porque está liso y ves a escaladores que le pegan a muerte a la ruta hasta encadenarla, sin cortarse un pelo, mientras realizan comentarios como es antinatural y demás... ¿qué sientes en el corazón? Y tu mente, ¿cómo reacciona?

M.M.: Primero me río, luego me da pena y a la vez un poco de rabia. Se están engañando y a la vez intentan engañar al resto. Sé consecuente. Si no te parece correcto usar sika para equipar, no escales las vías que la tienen.

J.B.: Cambiemos de tema. En que trabajas?

M.M.: Trabajo en una fundición de aceros especiales por molde. Mi trabajo consiste en preparar y cerrar los moldes que posteriormente se van a usar.

J.B.: Desde luego eres un hombre ocupado. Entre fiesta y curro, de dónde sacas tiempo para dormir?

M.M.: De momento me organizo bien y si puedo, mis buenas siestas no me las quita nadie.

J.B.: ¿Vacaciones!?

M.M.: Hasta ahora vacaciones significa tiempo libre para escalar exclusivamente. Sin embargo empiezo a cuestionarme si no sería mejor cambiar cuerda por playa, palmerita por arnés, gatos por un par de daikiris y una buena fiesta por los expreses...

J.B.: No me creo nada. Seguro que en tus viajes impera la escalada al turismo. Por cierto, con cuál te quedarías? Seguro que guardas buenas anécdotas...

M.M.: El viaje que más me ha impactado sin duda alguna ha sido el de EE.UU. Todo tan diferente, los parques nacionales, las escuelas de escalada, la gente... Desde luego que guardo buenos recuerdos y también un montón de diapos... Ah! y los octavitos no fallaron... Otro lugar también alucinante es el Frankenjura (Alemania), aunque a unos cuantos no les guste por el tipo de escalada tan específica de la que se trata.

J.B.: Tienes razón. El Franken es una escalada muy de power, muy de bloque y, por si fuera poco, mucho bidedo y monodedo en extensión. Más de uno se ha marchado rebotado y con las orejas gachas, pero menudo paisaje!

M.M.: Ya lo creo! Es importante visitar sitios bonitos. Para mí el turismo es importante. Por ejemplo en el viaje de los EE.UU., de 26 días de viaje escalamos 16 y el resto los dedicamos al turismo. Y claro, con tanto viaje las anécdotas están a la orden del día. Como aquel día que decidimos que el mejor sitio para esconder las únicas llaves de la furgoneta que alquilamos, era dentro de ella, pero claro, dejando una de las puertas abierta; y mientras nos metíamos al saco saltó el centralizado y se cerraron todas las puertas. ¡Imagínate! Todo dentro. Solos en un parking de Mount Charleston (Las Vegas)... Menos mal que hay gente buena repartida por todo el mundo.

J.B.: Volvamos a los números, pero esta vez como escalador

M.M.: Pues mira. Tengo hecho 7c a vista y 8b ensayado. Llevo unos 13 años escalando y más o menos, en mi caja fuerte guardaré unos 60 octavos.

J.B.: Y para llegar hasta ahí, entrenas metódicamente?

M.M.: No, no planifico nada, hago tablón sin más... Pero eso sí, escalo todo lo que puedo.

J.B.: Hablemos de competición, porque a ti te gusta competir, verdad?

M.M.: Sí, se puede decir que sí, pero cada vez me apetece menos, aunque guardo buenos recuerdos, como cuando quede 7º en la última prueba que se celebró en Gasteiz.

J.B.: Cómo ves el futuro de las compes, pues últimamente ha habido muchas polémicas, desde un boicot (Corrales'98), hasta la destitución de un equipador en plena competición (Zaragoza'99).

M.M.: En Euskadi no podemos quejarnos, pues por lo general tenemos unas buenas compes y si no, fíjate en Eibar'99. La estructura que montó Zuntz fue fenomenal. Sin embargo, a nivel estatal da la sensación que en vez de mejorar y evolucionar, empeoran. También están ahí las compes de bloque, aunque no creo que lleguen a eliminar las competiciones de dificultad. Por último tienes razón con lo de los conflictos, últimamente ha habido muchas polémicas e incluso cartas al director, como la que le escribieron a Bruno Macia (competidor), como replica de Top 30 por su queja a la organización, ya que había escasez de colchonetas para que se celebrara con garantías la competición de bloque de Avilés'99. Todavía estoy asustado al no asumir la organización sus posibles errores, no admitir la crítica y no intentar mejorar. Es un grave error. Descalificar así a Bruno solo demuestra arrogancia y chulería.

J.B.: Que opinas de los dos "affaires" relacionados con Baltzola?

M.M.: En cuanto al reportaje que se publicó en la Grimper, intento no enfadarme mucho, pero te da rabia que la gente se aproveche así de tu trabajo. Ya nos les vale con encadenar las vías, ahora además las venden sin el consentimiento de los equipadores. En cuanto al robo de material, cada vez que voy a Baltzola y veo que han robado las cintas, me hierve la sangre. Pegándote el curro y gastándote el dinero para tener un buen sitio donde escalar, y algunos te lo agradecen así! Ya ves!.

J.B.: Oye Piwi, sabías que Yuji Irayama ha realizado a vista un 8c?

M.M.: No, pero es una muy buena noticia para el mundo de la escalada. ¡Lo fuerte que hay que estar para alcanzar ese nivel! Me parece algo increíble y seguramente sea el mayor logro de la historia de la escalada deportiva. □

Arriba.

Sant Llorenç de Munt-92

En el centro.

Blaster master 8a+ Frankenjura

Debajo.

Mundo perfecto 8a. Atauri

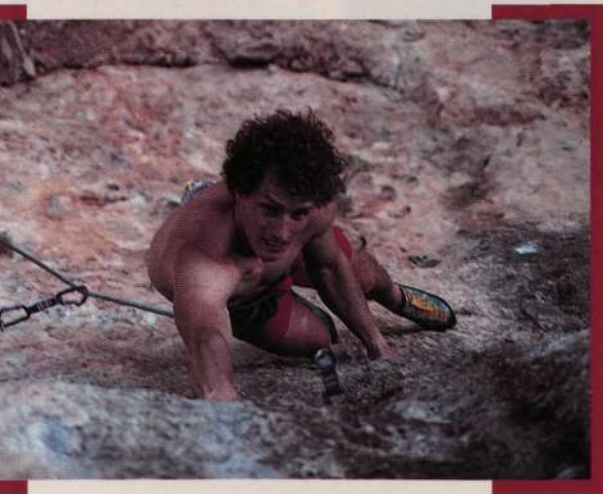


FOTO ANITZ LANDETA

Escaladores, vías y grados Rikardo Otegi

C

OMO cada trimestre vamos a intentar reflejar la información que llega a nuestras manos de los nuevos encadenamientos por parte de nuestros escaladores. De lo de más abajo se deduce que el atractivo grado de 8b es el protagonista esta vez. No lo decimos gratuitamente, pues por poner un ejemplo, una vía como la Parva Naturalia 8b, ha sido repetida un buen número de veces, indicando que el nivel medio de nuestros escaladores es cada vez, afortunadamente más elevado.

● Yendo al grano, empezamos por las vías "a vista". El azepeiterra Beltza escala en este estilo la soberbia vía de Escalete Colico Miserere 7c+, convirtiéndose en uno de los pocos afortunados en escalarla de esta manera.

● Los hermanos Artigue, Javi y Felipe realizan una gran actividad: Felipe escala a vista en Ceuse (Francia) Mirage y Tenere, ambas de 7c+ y en Montgrony, Paraula d'Eston 7c+. Además, en esta misma escuela catalana hace Babel 41 8a+ al 2º ensayo. Javi también escaló esta última vía aunque le costó un "pegue" más y ya en Araotz encadena Parva Naturalia 8b. Y como no podía ser de otra manera, Felipe se une a él unos días más tarde, al encadenar esta explosiva vía del sector Seriedad.

● Javi también consigue en Apellaniz una de las vías más representativas en Euskadi, el Síndrome de Apellaniz 8a+

● A este dúo de mirandeses se les une un tercero, Chupi y todos ellos desempolvan los olvidados cantos de Joker 8b y consiguen repetir esta vía, no sin antes estirarse "un poquito" en esta técnica vía de Araotz y uno de los primeros 8b de Euskadi.

● Sin olvidarnos de tierras extranjeras, Asier Angulo, tras su estancia en Frankenjura, se trae para casa Osho 8a+ y Slim Line 8a+ y con la marcheta puesta de las vacaciones, en muy pocos intentos y en Apellaniz escala Obelix forever 8b.

● En una nueva escuela de la que sólo sabemos que está en Terradets y que se quiere guardar discretamente su "secreto", el trío formado por Irati Anda, Gorka Carapeto y Patxi Usobiaga, se supera en su grado máximo, a vista hasta la fecha. Irati hace Sam Sries 7b+, Gorka Territorio Indio 7c+ y Patxi inaugura su casillero particular al escalar Latido del M 8a+. Enhorabuena a este jovencísimo trío.

● Y miedo dan los últimos encadenamientos de Patxi Usobiaga, empezando con Honky Tonky 8c, siguiendo al día siguiente con Magic Eye 8b+, ambas en Araotz, y unas semanas más tarde con White Zombie 8c, en Baltzola. Desde luego que es una muy buena "performance", pero no satisfecho con esto, se dedica a escalar a vista y acumula un buen número de vías de 8a, como Zorrilos y Lola, en Mascún, o Paula, en Montserrat. Ya en casa, en el sector Grand Canyon de Araotz hace otras dos vías de 8a.

● Para finalizar con esta sección de escalada "a vista" nos toca informar de la incansable Josune Bereziartu. Aprovechando un buen momento de forma y motivación por escalar a vista, en Mascún escala Lola 8a, Zorrilos 8a, Argo 8a, Evasión 8a (para algunos 7c+) y, para acabar esta magnífica serie, en Baltzola hace también "a vista" Planeta Renco y los turistas 8a. También suma a sus vías ensalladas una rápida ascensión a Ongi Etorri 8b. Sin salirnos de las oscuridades de Baltzola, la última propuesta de Mikel Maeso se llama La Secta 8a+ y es rápidamente escalada por Josune Bereziartu, poco después de Iñaki Marco y Gardeazabal. También Carlos Aguiriano se lleva su primer 8a con Blandiju en la parte alta de la cueva de Baltzola.

● Para acabar esta crónica nos vamos a Araotz. Allí, en el sector de Korea y tras pasar los calores veraniegos de rigor, la azepeiterra Leire Aguirre se empeña en encadenar Agur 8b y la escala demostrando así su altísimo nivel ensayando vías. Además consigue tachar de su lista de octavos pendientes de Araotz, Xarma 8a y Full de Estambul 8a.

● Por otro lado la vía Simónides 8b fue rápidamente repetida por Iñaki Marco y más tarde por Fernando Martínez. Esta vía, que ha sido definitivamente decotada a 8b, ha sido una de las más asediadas en verano/otoño, llegando a contabilizarse unas ocho repeticiones por escaladores diferentes.

● Para acabar sólo nos falta adjuntar a esta crónica las repeticiones a Parva N8b. Esta vía del sector de Seriedad de Araotz y que fue encadenada por primera vez por el ordiziarra Manu Beriain, ha sido el objetivo de muchos escaladores. Además del donostiarra Aitor Ulayar, Jon Lazkoz, Gorka Hernaez y Gorka Carapeto, han sido los últimos.

ESKALADAKO EUSKAL LIGA

El 21 de noviembre pasado, la Eskaladako Euskal Liga Herrikoia 99 encadenó con un rotundo éxito su última prueba en Baiona. En un gran ambiente festivo, por la mañana tuvieron lugar las semifinales, para disputarse por la tarde las finales, los chicos sobre una vía de 7c que constó de unos 45 movimientos, mientras que la de las chicas se graduó en 7º/7º+, constando de unos 35 movimientos. "Nos hemos caldo escalonadamente. La resistencia de los antebrazos ha sido determinante para lograr una plaza en el podio", comentaban los participantes.

Pese a su carácter popular, la Liga ha sabido estar a la altura de las grandes. Cinco pruebas repartidas por la geografía vasca, han movilizado a 130 escaladores, destacando el importante número de féminas.

CLASIFICACIONES

Masculina

- 1º.- Felipe Artigue
- 2º: Beñat Mendiburu
- 3º: Julen Muguerza
- 4º: Ander Gómez
- 5º: Asier Zamorano

Femenina

- 1º: Mame Amunarriz
- 2º: Oreina Orrentia
- 3º: Amaia Agirre
- 4º: Natalia Martín
- 5º: Cintia Robles



VII JORNADAS ESTATALES DE SENDERISMO

Los días 22, 23 y 24 de octubre Lekunberri fue escenario de las VII Jornadas Estatales de Senderismo, en las que tomaron parte las distintas Federaciones adscritas a la FEDME, representantes de la Federación Francesa de Senderismo (FFRP), Andorra-

na (FAM) y Portuguesa (FPC). En total fueron 63 los asistentes a la localidad navarra para participar en estas Jornadas como miembros de los comités de senderos, técnicos y funcionarios de entidades públicas.

El día 22, tras la apertura de la exposición, tuvo lugar una mesa redonda con la participación de Patxi Ormazabal, Consejero de Ordenación del Territorio, Vivienda y Medio Ambiente del Gobierno Vasco, José Mari Aierdi, Alcalde de Lekunberri, Ana Lizarraga, Directora del Servicio de Turismo del Gobierno de Navarra, el biólogo Jesús Elósegui, Pako Iriondo, Presidente de la E.M.F. y Juan Mari Feliu, de la Federación Navarra. El tema estuvo relacionado con el senderismo y su contribución al desarrollo del turismo rural, centrándose sobre todo en la red de senderos, considerándose imprescindible su mantenimiento de forma regular. Sin ello y como conclusión, se dijo no tener sentido vender senderismo como si fuera la panacea del turismo verde.

La experiencia de recuperación del trazado del Plazaola como eje vertebrador turístico de una zona, la creación de consorcios turísticos en el territorio foral, el desarrollo de las casas rurales y la necesidad de mantener un desarrollo sostenible, respetuoso con el entorno natural y el mundo rural, fueron otros de los temas tratados en el animado debate.

Durante la mañana del día 23 se celebraron dos talleres de trabajo dedicados a la actualidad y futuro del técnico de senderos y a Euro Rando 2001. El primero de ellos tuvo como ponente a Gregorio Román, girando los temas en torno al papel del técnico de senderos titulado, sus tareas y grado de colaboración con federaciones, instituciones y empresas privadas, su posible profesionalidad, responsabilidad civil en los accidentes en senderos, etc.

Pilotado por Juan Mari Feliu, coordinador de la FEDME y de las Federaciones Portuguesa y Andorrana, las labores del taller dedicado a Euro Rando 2001 se centraron en programar el calendario de dos de las nueve marchas que desde distintos rincones de Europa confluirán

en Estrasburgo. Éstas partirán de Oporto y Tarifa y alcanzarán los Pirineos los días 15 y 22 de abril del próximo año en Orreaga/Roncesvalles y Andorra respectivamente, donde tomarán los testigos los senderistas franceses para llevarlos hasta la sede del Parlamento Europeo.

Esta macro marcha de nueve ejes continentales, que confluirán el día 24 de septiembre del 2001, tiene como base la reivindicación a favor de los caminos y de los bosques, del libre acceso a los espacios de montaña y de la cultura de los pueblos de Europa. Se está redactando un documento por parte de una comisión de los 23 estados comprometidos con esta operación, que se espera logre gran trascendencia social en los ámbitos relacionados con la montaña.

Después de los mencionados talleres tuvo lugar la anual reunión de los comités de senderismo, presidida por Joan Garrigós, Presidente de la FEDME, en la que se trató de las conclusiones de los talleres, la propuesta de un "código del buen senderista", la realización del III Curso de Técnico de Senderos, el desarrollo del convenio con el I.G.N., la nueva edición del Registro General de Senderos y la edición de un folleto sobre los senderos del estado y las próximas jornadas que tendrán lugar en

octubre del año 2000, en los Arribes del Duero (Salamanca). Con una visita al Santuario de San Miguel de Aralar y la posterior cena de clausura en la sidrería de Lekunberri animada por un grupo de trikitilaris de la localidad, se dieron por concluidas estas Jornadas. Al día siguiente se realizó una visita al centro turístico del Plazaola efectuándose seguidamente un recorrido por el sendero del mismo nombre, en vías de inauguración en el tramo Lekunberri-Estación de Uitz, despidiéndose a los asistentes con un amaiketako ofrecido por el Ayuntamiento.

Juan Mari Feliu



FOTOS JUAN LUIS ARRIOLA

DEBATES SOBRE SEGURIDAD Y SALUD EN EL MONTE

Durante los meses de octubre y noviembre, las cuatro capitales vascas han sido escenario de unos debates sobre seguridad y salud en el monte, organizados por las asesorías médica y técnica de la E.M.F., que e han convertido en unos de los actos más importantes del 75 An-

traron una gran novedad para los participantes en estas Jornadas, el torno modelo Chamonix. De nuevo en Gasteiz, los miembros del P.G.H.M (Gendarmería), pasaron un audiovisual que dio paso a una nueva mesa redonda sobre el tema: "Modo de funcionamiento de los

Grupos de Socorro en Montaña". Prueba del éxito de estas Jornadas es que se inscribieron personas vinculadas al socorro de Andalucía, Castellón, Madrid, La Rioja y Cartagena, además de los organismos citados.

La tercera de estas Jornadas tuvo lugar el día 5 de noviembre en el Club Deportivo Bilbao, con el tema "Cómo mejorar la seguridad en el monte", participando especialistas en socorro de la Guardia Civil y de las comunidades autónomas de Catalunya, Navarra, Asturias y Euskadi, además de representantes de las Escuelas

española y vasca de alta montaña. Se proyectaron también sendos audiovisuales de Juanjo San Sebastián y Máximo Murcia y, por la tarde, se realizó un debate sobre el mismo tema, moderado por Santiago Yaniz. Finalmente se rindió homenaje a cuatro personas relacionadas con los primeros tiempos del socorro en montaña, Alberto Besga, José Ramón Tellería y los doctores Juan Domingo Toledo y José Prat. En El Club Deportivo coincidieron Pako Iriondo, Antxon Bandres y Juan Domingo Toledo, artífices de las I Jornadas de Medicina de Montaña organizadas en el mismo local hace 25 años.

Concluyeron estas Jornadas en el Planetario de Iruñea el día 12 de noviembre, con el tema "Expedición y trekking seguros", interviniendo diferentes médicos especialistas en problemas relacionados con la altitud o las congelaciones, como el Dr. Jean Paul Richalet, de París. Por la tarde tuvo lugar una mesa redonda, moderada por Antxon Iturriza, sobre el tema de la Jornada, interviniendo médicos y alpinistas.

versario. Las cuatro jornadas han tenido un patrón común, una jornada científica matinal con ponentes de reconocido prestigio estatal o internacional, teniendo como objetivo sacar conclusiones dirigidas a todos los montañeros, una jornada vespertina abierta al público, consistente en la proyección de un audiovisual y una mesa redonda, moderada por un periodista, con la participación de médicos, técnicos, alpinistas...

La jornada inaugural tuvo lugar el 15 de octubre en la Sala de Cultura de la Kutxa, en Donostia, siendo el tema "Beneficios y riesgos del montañismo". La jornada matinal contó con especialistas médicos llegados desde La Paz (Bolivia), Barcelona e Iruñea. Por la tarde se proyectó un audiovisual de Ramón Agirre (Marrón), interviniendo en el debate médicos y montañeros.

La segunda de estas Jornadas tuvo como escenario el Palacio de Congresos Europa, de Gasteiz, desarrollándose durante los días 22 y 23 de octubre. El primer día se abrieron los stands en los que las firmas comerciales Vertical, Emergencia 2000 País Vasco y Barrabés, presentaron sus novedades, teniendo lugar a continuación una reunión de los grupos participantes, las unidades de rescate de la Guardia Civil, Principado de Asturias, Cruz Roja de Madrid, Ertzaintza. Grupo de Socorro de la E.M.F. y Bomberos de Catalunya. Posteriormente Cristóbal Burgos presentó su audiovisual sobre el 75 Aniversario de la E.M.F., dando paso al más interesante de cuantos debates se han planteado en estas jornadas, que tuvo por tema "Se deben cobrar los rescates en montaña?", siendo moderado por Txema Urrutia. A excepción del representante de Andorra, participante activo en el debate, los diferentes organismos presentes opinaron que no parece oportuno de momento cobrar los rescates.

El día 23 los asistentes se desplazaron a la zona de Egiño/La Leze, donde los miembros del Grupo de Perros de Rescate de Euskadi realizaron una exhibición. Los asistentes del P.G.H.M. de Chamonix mos-



FOTO SANTIAGO YANIZ



FOTO ANTONIO ORTEGA



FOTO ANTONIO ORTEGA



FOTO ANTONIO ORTEGA

- 1: Práctica de los grupos de socorro en La Leze
- 2: Alberto Besga fue homenajeado en la Jornada de Bilbao
- 3: Máximo Murcia se dispone a proyectar su audiovisual
- 4: Antxon Bandres, Pako Iriondo y Juan Domingo Toledo en el Club Deportivo

GOAZEN MENDIRIK MENDI

Han pasado varios meses desde que en Elgeta quedaron depositadas las cinco makilas que ascendieron a las 75 cimas más populares de Euskal Herria. El espíritu de la campaña Goazen Mendirik Mendi queda en la noble villa hasta que vuelva a haber otra edición. Lo importante de esta campaña ha sido el haber conseguido que los clubes hayan podido cambiar su individualismo por el colectivismo. Durante quince domingos se ha logrado el acercamiento entre los clubes de montaña. Más de 1.600 montañeros y montañeras han podido estrechar lazos, crear futuras hermandades, intercambiar opiniones sobre montaña y un sinfín de anécdotas ocurridas en las ascensiones. Los montes de Euskal Herria han celebrado también el 75 aniversario de la Federación Vasco-Navarra de Alpinismo.

El recuerdo de la entrada en Elgeta merece la pena conservarlo, pero a su vez revivirlo cuando de nuevo las makilas vuelvan a pisar las cimas de Euskal Herria. Desde aquí sólo podemos agradecer a la gran familia montañera su esfuerzo y colaboración para que se pudiera hacer realidad la campaña Goazen Mendirik Mendi y que nos volvamos a encontrar en la próxima edición.

Javier Tubía



FOTO JAVIER TUBÍA

Las cinco makilas se dieron cita en Elgeta

MARCHA DE VETERANOS



250 personas tomaron parte en la Marcha de Veteranos-Nagusien Ibilaldia de la E.M.F., que tuvo lugar el 24 de octubre pasado en Ondarroa (Bizkaia). El itinerario partió del Polideportivo para continuar por las campos de Saroi, Errenteria, Okola y Askartza. Cruzando la carretera de Markina los participantes cogieron el camino que les condujo a la cima de Kalamendi (314 m), para luego iniciar el descenso hacia el caserío Etxano, regresando a Ondarroa por Asterrika, Sesermendi, Santa Klara y Antigua, tras caminar durante tres horas escasas.

Una comida de hermandad a base de marmitako, puso fin a esta agradable jornada magníficamente organizada por el club local, el Aurrera Mendi Taldea

AGRADECIMIENTO DE LA E.M.F.



FOTO ANTONIO ORTEGA

Aprovecho esta ocasión para, desde nuestra revista PYRENAICA, dar las gracias a los patrocinadores y clubes, sin olvidar hasta el último federado, porque sin vuestro esfuerzo no habría sido posible que este sueño que eran las actividades del 75 Aniversario de la E.M.F., se haya convertido en realidad.

Quiero dar las gracias al Gobierno Vasco, Diputaciones Forales de Álava, Bizkaia y Gipuzkoa, Confederación de Cajas de Ahorro, BBK, KUTXA, VITAL KUTXA, CAJA LABORAL y ETB, por su aportación.

No quisiera dejar de lado a las Federaciones Autonómicas que asistieron a Elgeta el ya memorable 23 de mayo de 1999, de la misma manera que al AYUNTAMIENTO DE ELGETA y a los medios de comunicación.

De la misma manera incluyo a los Médicos y Grupos de Socorro del Estado, que han acudido a redondear el éxito de las Jornadas dedicadas a Debates sobre seguridad y salud en el monte, que se han llevado a cabo en Donostia, Gasteiz, Bilbao e Iruñea, en las que también han participado los Grupos de Socorro de Andorra y los Gendarmes de Chaminix, demostrando un nivel técnico de gran calidad.

Dicho esto quiero daros las gracias a todos los montañeros y felicitaros al mismo tiempo, pues con vuestra participación en los diferentes actos, hemos podido disfrutar y pasar unos ratos más que agradables.

Desde estas líneas, en nombre de la Euskal Mendizale Federakundea quiero desear a toda la familia montañera unas felices fiestas navideñas, con el deseo de que el año 2000 se mucho mejor para todos.

Pako Iriondo
Presidente

PATROCINADORES 75 ANIVERSARIO



KUTXA



ELGETAKO UDALA



EUSKO JAURLARITZA



CAJA VITAL



GIPUZKOAKO ALDUNDIA



ARABAKO ALDUNDIA



BILBAO BIZKAIA KUTXA



BIZKAIKO ALDUNDIA



EUSKAL TELEBISTA



CAJA LABORAL EUSKADIKO KUTXA



La última foto de Xebe Peña, recibiendo la placa como miembro de honor del GAME, de manos de Pako Irujo

FOTO ANTONXON ITURRIZA

Antxon Iturriza

XEBE Peña, euskal mendizaletasunaren irudi maiteena, Uzturre mendiaren magaleko klinika batean hil zen iragan urriaren 16an, haren mendiko lehen pausoak ikusi zituen tontorraren altzoan. Sorlekura itzulirik, halaxe itxi zuen 91 urteko ziklo bat, bi muturren artean euskal alpinismoaren bilakaera osoa gordetzen duen zikloa.

Bere heriotzarekin Euskal Herriko mendizaletasunaren historia ere bizirik gabe geratu da. Historia izaten jarraitzen du orain ere, baina datuen bilduma hotza baino ez da, Pyrenaica zaharretan, hemerroteketan edo artxiiboetan bilatu beharreko gertakizunen segida. Jada ez zaigu lekuko zuzenik geratzen, ahoz eta lehen pertsonan Elgetako lehen batzar haiek inguratu zituen girotxoa azalduko digunik ezta Bandresen Elgetako balkoira agertzean zuen irudi paregabea zertzeladarik txikienarekin deskribatuko digunik. Inork ezingu ditu Espinosaren hitzak eta jarrerak berriro Kilimanjarotik gailurraren pozarekin itzuli zeneko une errepikaezin hartan; inork ezin izango du Sopeniak Federazioko lehendakari zenean buruan zebilzkien hausnarketak komentatu.

Bizirik geratzen zitzaigun azkena zen, eta berak bazekien. Gazte garaian Euskal Herriko eta munduko mendiak deskubritzeko abentura zirraragarrian lagun izan zituen guztiak ondotik desagertzen ikusi zituen. Egokituz zitzaion eginbehar historiko horren jakitun, belausaldira baten oinordekoa izatea onartu zuen, azkena eta bakarra, eta aro desberdinen zubi izaten gogotik ahalegindu zen, aro bakar batean lekuz kanpo geratu gabe. Oroimenak gogai-de zituela bizi izan zen, baina oroimen horien errentatik bizi gabe. Bere bizitzaren hondarreen ere, amaiera gertu somatzen zuela, mendiko liburu argitaratu berriak zeuden barreiatuta atsedean hartzen zuen besaulkiaren inguruan, eta Bilboko bere etxera, harpide zen aldizkari mordoa iristen zen oraino. Indar menderaezin horrek, inolako lotsabiderik gabe, egungo himalayistariak aurreratuenekin mahaia eta irizpideak konpartitzera eramanez, apreta eta bizikletaren garaiko antzinako mendizaletasun haren mezulari izatera.

Xebek beti esan ohi zuen bere meritua bakarria belausaldira kideak baino gehiago bizitzea zela. Arrazoia horrek egi erdia baino ez du gordetzen. Izan ere, badira haren adina harrapatu duten mendizale gehiago, edo adin hori gainditu dutenak. Aldea da, mendizale tolosarrak, ahalmen fisiko apartekoaz gain, ohikotik kanpoko nortasuna zuela. Bere karisma zen hedabideetara eramaten zuena, eta ezein kolore eta ideologiaren gainetik pertsona maitatua egiten zuena. Eta ezaugarri hori, gurea bezalako herri ezpaltuan, oso gutxi harro agertu dezaketena dohaia da.

Badira beste ertz batzuk Xebe Peñaren nortasuna gure mendizaletasuneko kasu bakar bihurtu dutenak. Espinosa

salbuespen, garaiko beste inori ez zitzaion burutik pasa Alpez gaindiko mendien bila joate. Tolosarrak, aurrez aipatutako ardura historikoa bere baitan sentitu zuelarik, Kilimanjarora joan nahi izan zuen, Andres handiak 38 urte lehenago Afrikako talaian lagatuko unibertsaltasun mezua jasotzera. Belaunaldien arteko lokarria, gerrako lubakiak etena, berriro lotu zen modu horretara. Baina bazen plus ultra bat. Ozeanoak ez ziren amaierabako zuloetan amiltzen; bazeuden itsasoaz bestalde mendiak eta lurra deskubritzeko. Ez al da harriztekoa Aconcagua igotzen saiatu zen lehen euskalduna jubilatuta berri berri pertsona izatea? Atlantikoan barrena itsasontzian, Argentinako panpan zehar trenean, abentura benetakoanari ekin zion Xebek, pertsona gehienek erretiro erosoa baino pentsatzen ez duten adinean.

Eta han, Aconcaguako harripila altuenetan, Xeberen beste ezaugarrietako bat geratu zen agerian: alpinismoari buruzko bere zentzu etikoa. Andinista frantziar bat bizitzara ekartzeko eginahal etsian, argi erakutsi zuen beretzat ez zela giza duintasuna baino tontor garaiaorik. Eta, konkista sukarrak eta loriak sentimendu asko itsutzen dituzten garaiotan, Xeberen Aconcaguako jokaerak mendian inoiz ahantzi behar ez den balioen ordena azaldu zuen argiro.

Bada berebiziko beste osagai bat Xeberen gailurretako eta bizitzako ibilbidea ulertzeko. Haren lorpen eta jarrerak oso gutxi izango ziren izan ziren bezalakoak, markatik kanpoko indarra eduki ez balu buruan. Haren determinazioak, burugogorakeriatik hurbilekoak sarri, bere helburua lortzera eramanez zuen maiz. Hil baino egun gutxi batzuk lehenago, Monte Rosako igoera gogoratu zuen, 63. urtean, eguraldi txarriari eta laguntzen zion gidariari kontra eginda. Gaixotu baino hilabete batzuk lehenago, Moncayon haize-aldaboi indartsua zutela, adinean bikoizten zuten lagunaren artean, baldintza haietan etsi beharra zegoela onartzen azkena izan zen Xebe. Azken unera arte borrokatzaile, Paco Irujo Gameko ohorezko kide izendatzen zuen plaka entregatzera joan zitzaionean, hil baino 10 egun lehenago, besaulkitik altxatzeko eginahala egin zuen, zutik, bere bizitzako azken omenaldia jasotzeko. Pauso bizkorrean behin baino gehiagotan pasatzen ikusi zuten Aralarko pagoak bezala, zutik hil nahi izan zuen Xebek, eta enbor ohoragarri horiek bezala, bere sustraiak betirako errotuta utzi ditu mendian. □

Xebe: Alpinismo mende bat



- Xebe Peña 1907ko azaroaren 8an jaiozen Tolosan. 1926ko otsailaren 19an Buruntzan idatzi zuen mendiko lehiaketa baterako lehen gailur baliagarria.

- Haren biografiako datuak bere mendizale ibilbide luzearen froga garbiena dira.

- Urte bereko maiatzaren 30ean XIV Orduko lehen martxa egin zuen. Azkena,

66 urte geroago osatu zuen, sasoi batean, bizkar gainean 84 urte zituela ordurako.

- 1953an Lau Katedraleetako Martxa entzutezua osatu zuen, ondoren beste inork lau egunetan errepikatu ez duen bidea.

- Mont Blancoko gailurrera bederatzi aldiz igo zen, azkeneko aldiz 81 urte bete ondoren.

- Kilimanjarok 1968an ikusi zuen aurreneko aldiz bere gailurrean, eta geroztik beste hiru bider errepikatu zuen esperientzia, azkeneko aldiz 87 urterekin.

- 1973an Aconcagua igotzen saiatu zen lehen euskalduna izan zen, eta gailurretik metro gutxira geratu zen.

- Demawand, Ararat, Popocarepetl eta beste hainbat gailurretara ere igo zen Xebe, eta nola ez, baita Euskal Herriko guztietara eta Pirinioetako gehientsuenetara.

Agenda

NOTICIAS DE LA E.M.F.

PREMIOS DEPORTE VASCO

El 28 de octubre pasado, en el transcurso de un acto oficial celebrado en el Palacio de Ajuria-Enea,



Juanito Oiarzabal, Pako Iriondo, Juan José Ibarretxe y Josune Bereziartu

FOTO: JOSU TXABARRI EL DIARIO VASCO

el lehendakari Juan José Ibarretxe entregaba los Premios Deporte Vasco a los deportistas y entidades más destacados del año. En esta pequeña selección, nada menos que tres premios recaían en el montañismo vasco. Pako Iriondo recogía el premio concedido a la Euskal Mendizale Federakundea "por la promoción y organización de su modalidad deportiva".

Juanito Oiarzabal, en reconocimiento por sus catorce ochomiles, recibió el premio por representar los valores vascos y contribuir a difundir la imagen de Euskadi en el exterior. Idéntico premio recibía nuestra compañera Josune Bereziartu, por su trayectoria deportiva que la ha llevado a ser la primera mujer del mundo en conseguir un 8c. ¡Enhorabuena a los tres!

LICENCIA DE FEDERADO

Precios de la licencia de federado para el año 2000:

Licencia vasca

Infantiles:	1.675 ptas.
Juveniles:	1.725 ptas.
Mayores:	6.775 ptas.
Mayor 65 años:	3.775 ptas.

Suplementos española

Infantiles:	100 ptas.
Juveniles:	690 ptas.
Mayores:	1.250 ptas.
Mayor 65 años:	1.250 ptas.

Ampliación coberturas

Pirineo francés:	1.975 ptas.
Todo el mundo:	6.650 ptas.
Expediciones:	44.000 ptas.
Esquí alpino:	1.650 ptas.
Bici de montaña:	1.100 ptas.

OFICINAS DE LA E.M.F.

● Plaza Padre Agirre, s/n. 20870 Elgoibar. Tel. 943 74 31 72. Horario de lunes a jueves de 7 a 9 de la tarde. Para contactar con Pako Iriondo (Presidente), José Ignacio Sarasúa (Secretario General) y Alex Sota (Director Administrativo).

● Anoeta Pasalekua, 24. 20014 Donostia. Tel. 943 47 42 79. Fax 943 46 24 36. Horario de lunes a jueves de 7 a 9 de la tarde. Para contactar con Antxon Burcio (Director Técnico) y para todo tipo de consultas (Idoia Iriondo y Gema Berasaluce).

ACTIVIDADES 2000

- 29 de enero: IV Gala del montañismo vasco (Etxarri Aranatz)
- 5 de marzo: Travesía de Esquí
- 30 de abril: Asamblea General Ordinaria

RELACION DE REFUGIOS QUE HACEN DESCUENTO CON LA TARJETA AUTONOMICA VASCA Y NAVARRA.

NOMBRE REFUGIO	POBLACION	TELEFONO
Refugio de Linza	Anso (Huesca)	974 370 112
Refugio de Gabardito	Echo (Huesca)	974 375 387
Refugio de Hoz de Jaca	Hoz de Jaca (Huesca)	974 487 230
Refugio Trito	Villanua (Huesca)	974 378 281
Refugio Sargantana	Canfranc (Huesca)	974 373 217
Refugio Valle del Aragón	Candanchú (Huesca)	974 373 222
Albergue Camping	Biotza Urbasa (Navarra)	948 391 004
Albergue Soto de Agues	Sobrescobio (Asturias)	985 609 267

Por supuesto, los federados cuentan también con descuentos en los refugios de Arraba (Bizkaia), San Adrián y Xoxote (Gipuzkoa) y Belagoa (Nafarroa).

MUERTOS EN MONTAÑA

MONTAÑEROS FEDERADOS FALLECIDOS DURANTE LA PRÁCTICA DEL MONTAÑISMO, DESDE EL 21 DE SEPTIEMBRE DE 1998 AL 19 DE SEPTIEMBRE DE 1999

Nombre	Edad	Club	Fecha	Lugar	Actividad	Causa
Xabier Errasti	24	Burumendi MT (Mutriku)	14/02/99	Gavarnie (Pirineo francés)	Escalada en hielo	Desprendimiento de cascotes de hielo y traumatismo craneal
José M ^o Barroso	39	Erdella MT (Elorrio)	06/03/99	Perdiguero (Pirineo aragonés)	Alpinismo	Caída al abismo por extravío en la niebla. En descenso. Iba solo
Francisco López	61	Ubietamendi (Zalla)	15/03/99	Kolitzta (Euskal Herria)	Montañismo	Infarto agudo de miocardio. Iba solo
Igor Amiano	27	Vasco Camping (Donostia)	19/02/99	Billaré (Pirineo francés)	Alpinismo	Caída al resbalar en terreno helado. En el descenso
Oier Arkotxa	26	C.D. Eibar (Eibar)	06/06/99	Balaitous (Pirineo aragonés)	Alpinismo	Caída al fallar anclaje para rápel. En el descenso
Eduardo Gorrotategi	22	C.D. Eibar (Eibar)	06/06/99	Balaitous (Pirineo aragonés)	Alpinismo	Caída al fallar anclaje para rápel. En el descenso
Jesús M ^o González	36	Baskonia (Basauri)	17/08/99	Sajama (Andes bolivianos)	Alpinismo	Caída por resbalón en el hielo. En el descenso. Iba solo

ANÁLISIS

● **Sexo y edad:** Los 7 son varones, con edad media de 33,5 años. Destaca que 4 de ellos están en el rango de 20 a 27 años, edad de máximo riesgo en montaña.

● **Territorio:** 4 gipuzkoanos y 3 bizkainos.

● **Fecha:** Se observa una fecha de mayor incidencia, la de invierno (meses de febrero-marzo), donde cabe señalar que en el plazo de un mes fallecieron 4 montañeros. En junio fueron 2 y en agosto, 1.

● **Lugar:** 5 en Pirineos, 3 de ellos en el aragonés y 2 en el francés. Cabe destacar el hecho de que tres de ellos han sido en los llamados "tresmiles", muy frecuentados últimamente desde su catalogación y divulgación. En tierras lejanas falleció uno, en los Andes bolivianos, y uno en nuestro entorno.

● **Actividad:** 5 alpinismo, 1 senderismo y 1 escalada en hielo.

● **Causas:** 5 por caída en terreno con nieve y hielo, 2 de las cuales en relación a material deteriorado (anclaje para rápel), 1 por desprendimiento de hielo de la pared y 1 por infarto de miocardio. Cabe destacar como factor predisponente el ir solo al monte en 3 de los casos con el agravante de mal tiempo en 1 de ellos. También es de señalar que en 5 casos el accidente fue en el descenso, cuando el cuerpo está más fatigado.

Ramón Gárate
Asesor Médico E.M.F.

NÚMERO DE FEDERADOS

A continuación os facilitamos una estadística sobre la evolución de las licencias de federados en la E.M.F., siendo todavía provisionales los relativos a 1999.

	1994	1995	1996	1997	1998	1999
ARABA	2.174	2.404	2.549	2.696	2.954	3.173
BIZKAIA	5.536	5.817	6.211	6.196	6.255	6.238
GIPIZKOA	9.612	9.807	9.861	9.222	9.588	9.947
TOTAL	17.320	18.020	18.621	18.114	18.779	19.358

● 7 de mayo: Marcha Infantil (Bizkaia)

● 10-11 de junio: VI Campeonato de Euskadi de Escalada Deportiva

● 18 de junio: Marcha de Orientación (Goikogane de Llodio)

Agenda

- 17 de septiembre: Día del recuerdo en Besaide (Erdella de Elorrio)
- 15 de octubre: Marcha de Veteranos (Club Vasco de Camping de Donostia)
- 5 de noviembre: Asamblea Extraordinaria para elección de presidente
- Sin fecha: II Congreso del montañismo vasco (Gipuzkoa)

TRAVESÍAS DE ESQUÍ

- 20 de febrero: Federación Gipuzkoa
- 27 de febrero: Tabira M.T.
- 5 de marzo: E.M.F.
- 12 de marzo: C.D. Navarra
- 19 de marzo: G.M. Gazteiz

IV GALA DE LA E.M.F

La IV Gala del montañismo vasco tendrá lugar el sábado 29 de enero, a las 7 de la tarde, en la Kultur Etxea de la localidad navarra de Etxarri Aranatz, siendo organizada en esta ocasión por los clubes de Sakana. En la citada Gala se hará entrega de los Premios de la Euskal Mendizale Federakundea a las actividades más destacadas de 1999, así como de los Premios Pyrenaica de Artículos y Diapositivas de Montaña. También se proyectará el audiovisual de Juanito Oiarzabal sobre los "catorce ochomiles".

La entrada será gratuita y, al finalizar, se celebrará una cena popular con los premiados. Para inscribirse a ella hay que llamar a Pyrenaica al teléfono 94 459 81 02, de lunes a viernes de 17,30 a 20 horas, del 10 al 21 de enero o solicitar la información por correo electrónico a la dirección pyrenaica@teleline.es

por varones. La edad requerida, entre los 18 y los 22 años.

Los candidatos se sometieron a unas pruebas de acceso que consistieron en una prueba de escalada en roca, realizada en Egino, una prueba de resistencia y habilidad en terreno variado y otra de escalada en hielo, celebradas ambas en el Vignemale, una prueba de fundamentos técnicos y una entrevista personal. Entre los 31 aspirantes presentados se seleccionó a Oier Markinez, Xabier Gatón y Alberto Soto, de Araba, Alain Andrés, Urko Vivar y Gorka Pereira, de Bizkaia y los gipuzkoanos Garo Azkue y Urtzi Aizpuru.

Las actividades realizadas fueron las siguientes:

- Curso de orientación y cartografía, de tres días, en la sierra de Urbasa.
- Curso de escalada en cascadas de hielo y terreno mixto, de siete días, en Gavarnie.
- Curso de autorrescate, de tres días, en la Escuela de Benasque.
- Curso de corredores y aristas, de cuatro días, también en Benasque.

También se realizó una salida al macizo del Mont Blanc, del 3 al 11 de julio, efectuando una notable actividad, supervisada por Patxo Dávila. En el momento de cerrar esta información estaba pendiente la realización de un curso de escalada en grandes paredes, de cinco días de duración.

El programa es de un año, por lo que próximamente se convocarán las plazas para seleccionar al grupo del año 2000. Las solicitudes deberán presentarse a través de las federaciones territoriales, acompañadas de un historial deportivo.

alcanzó la cumbre; se abrieron 500 metros de vía nueva.

Este equipo está formado por los catalanes Robert Guilera y Joan M^a Vendrell, el madrileño Marcelo Uceta y los vascos Xabi Guembe, Eneko Pou, Mikel Urkidi, Elur San Sebastián e Iñigo Ortigosa.

CRONICA ALPINA

EVEREST

La nieve, las constantes avalanchas y la falta de apoyo durante la ascensión frustraron todos los intentos de la expedición Everest-Euskaltel para conseguir la cumbre del Chomolungma, que sigue resistiéndose a los montañeros vascos por su vertiente norte. El grupo compuesto por Josu Feijoo, Willy Bañales, Victor Izquierdo y Angel Navas pretendía seguir la larga línea que discurre por la arista nor-nordeste. Contaban con la referencia de la tolosarra Edune Pasaban que, junto a un equipo italiano, hizo un intento la pasada primavera por la misma ruta, pero en esta ocasión el monzón había transformado por completo la imponente cara norte de Everest. "Aquella blancura resplandeciente anunciaba que las laderas estaban tremendamente cargadas de nieve", relató Josu Feijoo y, efectivamente, así resultó. Por añadidura, los cuatro vascos se encontraron solos en la montaña, ya que todas las demás expediciones habían renunciado a su objetivo. Ascendieron al collado norte dos veces, montaron un depósito de material a 7200 metros, pero una avalancha barrió el lugar y, tras trece días de constantes nevadas y avalanchas, el grupo decidió dar por concluida la expedición.

SHISHA PANGMA

Los azkaindarras (Lapurdi) Fermand y Dabid Gracy, padre e hijo, y Frederic Laffite no han podido culminar su objetivo de ascender a la cima central del Shisha Pangma, de 8008 metros. Los tres vascos formaban grupo con otros seis alpinistas franceses, y dos componentes del grupo, los jóvenes Frederic Hasbani y Ane Beauvoir de Grenoble, que consiguieron hacer cumbre el 28 de septiembre. Al día siguiente los tres vascos hicieron una intentona, pero la nieve acumulada "hasta la cintura", según su relato, les impidió progresar por encima de 7500 metros.

MANASLU

Iñaki Otxoa de Olza, miembro de la expedición fletada alrededor

del veterano alpinista Carlos Soria por el programa "Al filo de lo imposible", no ha podido hollar la cumbre del Manaslu, único ochomil que aún no conoce la presencia de ningún alpinista del popular programa de TVE. Otxoa de Olza se ha mostrado crítico con algunos pasos que se dieron durante el transcurso de la ascensión. En su opinión, a finales de septiembre se podía haber atacado la cumbre (la noche del 26 al 27 concretamente) pero no se hizo, y en octubre el monzón arreció sin dar ninguna oportunidad a los alpinistas: El equipo completo, compuesto por Otxoa de Olza, los catalanes Ferrán Latorre y Juanjo Garra y el propio Soria instaló tres campamentos, el último a 7200 metros, cota máxima alcanzada por la expedición, pero los tres campos fueron sepultados por los frecuentes aludes. "Es una montaña que no se puede subir en esta época, porque es muy peligrosa", ha sentenciado el alpinista plamplonés.

BROAD PEAK

Josu Pereda, Mikel Arana, Jose Luis Martín; de Arrasate, y Joxemiel Aranzadi, Pablo Rozas y Xabier Rozas, de Lasarte fueron los integrantes de una expedición al Broad Peak que consiguió ascender a la cumbre el pasado 16 de Julio. Compartían permiso y formaron parte del grupo expedicionario, Juanra Madariaga, Jordi Estanyol de Bilbao y Jaume Gibernau de Barcelona. El intento a la cima tras la pertinente aclimatación, se inició el día 14 de julio desde el Campo Base (4800 m) por el grupo que formaban, Josu Pereda, Pablo Rozas y Xabier Rozas, que alcanzaron el Campo 2 (6500 m). Al día siguiente Pablo y Xabier equiparon el Campo 3 (7200 m). El día 16 partieron a las 2,30 h. de este Campo abriendo huella y equipando algún tramo hasta llegar al collado (7800 m) a las 9,30 h. y a la antecima (8030 m) 13 h. Tras las fotos de rigor y con muy buen tiempo, un pequeño momento en un mes muy malo (en el vecino K2 el mismo día Kammerlander llegó hasta 8300 m en su intento de descender la montaña con esquíes), Xabier Rozas continuó hasta la cumbre principal (8047 m). El día 19 de julio Juanra Madariaga, Joxemiel Aranzadi, Jaume Gibernau, Jose Luis Martín y Jordi Estanyol tuvieron que retirarse cerca del collado (7600 m), pues comenzó a nevar con mucho viento y frío.

LADY FINGER

El bizkaino David Larrion, que lleva un año extraordinariamente intenso, consiguió el 30 de agosto lo que se podría considerar un



III Gala de la E.M.F. en el Euskalduna

FOTO ANTONIO ORTEGA

FORMACIÓN DE JÓVENES ALPINISTAS

Con el objetivo de dar un alto nivel en alpinismo a un grupo de jóvenes montañeros, la E.M.F. convocó a comienzos de año unas pruebas de selección entre los aspirantes a integrar ese grupo. El número de plazas era de ocho, dos de ellas reservadas a mujeres que, al no cubrirse, fueron ocupadas

Con el mismo objetivo de formar jóvenes alpinistas, en este caso de 20 a 25 años, la FEDME creó en 1998 y con carácter bianual, un equipo que ha venido desarrollando una interesante actividad, entre la que merece destacar las escaladas en el Naranjo de Bulnes y las cascadas de hielo en Chamonix, Gavarnie y Canadá, además de una expedición gal Baghirathi III, en el Himalaya de la India, en la que aunque no se

Agenda

auténtico caramelo para cualquier alpinista que se precie: la primera ascensión en solo integral al Lady Finger (6000 m) en el Karakorum pakistani (Valle de Hunza). Era la quinta ascensión absoluta a la montaña, primera repetición de la ruta Cardier o francesa (2000 m VI/4) y la escalada más rápida de cuantas se han efectuado hasta ahora: dos días y medio en el ascenso y día y medio para bajar. Previamente Larrion y Ager Madañaga habían ascendido al Sumayar Peak (5520 m), habían abierto el "Dedo del Galapour" (900 m, 75°-V) y escalado un Pico Virgen (5002 m) (1000 m IV-50°).

AK-SU

El grupo compuesto por Jose-rra Eskibel (Eskoriatza), Tito Zeberio (Bilbo), Igor Mendizabal (Mutriku), Rafa Santesteban e Iñaki Gómez (Iruñea) y Juan Hernández (Zaragoza), ha llevado a cabo dos escaladas de envergadura en el valle Ak-Su de Kirgizia. Eskibel, Zeberio y Mendizabal abrieron una nueva ruta en la llamada Pirámide Central, que bautizaron con el nombre de "Amalur". En palabras de Eskibel "es una vía elegante, directa, con buena roca y buenas fisuras". Características: 750 m /A3+/-6b. Santesteban, Gómez y Hernández, por su parte, hicieron un intento para abrir una nueva ruta en la Torre Rusia, pero, tras equipar unos 450 metros (12 largos), decidieron salir a la cumbre por la ruta Spanish Diedral. Por tanto, su vía se podría considerar como una variante de dicho itinerario.

CORDILLERA BLANCA

Iñigo Altube y Rober Rodrigo, dos alpinistas de Barakaldo, no olvidarán en mucho tiempo la campaña que llevaron a cabo el pasado agosto en la Cordillera Blanca de Perú. Ascendieron, sucesivamente al Ishinca (5530 m), Tocllaraju (6032 m), Alpamayo (5947 m), por la ruta Ferrari, Huascarán sur (6768 m), por El Escudo y, por último, al difícil Quitarraju.

GRANDES JORASSES

El gipuzkoano Mikel Sáez de Urabain y el madrileño Alfonso Vizán han escalado la difícil MacIntyre/Colton (VI/6), en la cara norte de las Grandes Jorasses. Los escaladores distinguen tres paredes dentro de lo que es la vía: la primera pared, aunque tiene tramos de hasta de 90°, no es tan difícil; la segunda pared es mucho más complicada, con algún largo en artificial (A2). La última parte, quizás la más compleja, consta de 7 largos complicados. A falta de tres para la cum-

bre, los dos alpinistas tuvieron que vivaquear, para la mañana siguiente salir al final de la ruta.

ALEX LOWE Y GINETTE HARRISON

El monzón no sólo ha cerrado las puertas a muchas expediciones, sino que además ha engullido a varios montañeros en sus intentos por hollar las cumbres más altas del Himalaya. Entre ellos, dos nombres ilustres: el estadounidense Alex Lowe y la británica Ginette Harrison. Lowe, uno de los alpinistas más destacados de los años 90, fue sepultado por una enorme avalancha en la cara sur del Shisha Pangma el 6 de octubre, junto a su compañero David Bridges. En el haber de Lowe constan varias rutas de máxima dificultad en el Kusum Kanguru, Kwangde, y este mismo agosto la primera vía abierta en la cara noroeste de la Gran Torre del Trango. Ginette Harrison, por su parte, desapareció el 24 de octubre en el Dhaulagiri, junto al sherpa Dawang Dorje. Harrison era la única mujer viva que reunía cinco ochomiles en su historial, entre ellos el Everest y el Kangchenjunga. Estaba considerada como una montañera de un gran fortaleza, e incluso había liderado expediciones al Himalaya.

HOMENAJES

Dentro de la X Reunión de Escaladores Veteranos que se celebró en Navacerrada el 2 de octubre, el GAME (Grupo de Alta Montaña Español) nombró miembro de honor a Xebe Peña, que fallecería pocos días después. En el mismo acto fueron homenajeados otros dos alpinistas vascos: el doctor Mariano Arrázola y el bizkaino José Mari Régil, por su participación en la histórica expedición a los Andes de 1961. Siguiendo con los homenajes, el Club de Montaña Gazteiz hizo entrega el 12 de noviembre de una placa y rindió un homenaje al histórico montañero Pepe Marijuán, en reconocimiento a la labor de toda una vida de dedicación a la montaña y al esquí.

NOTICIAS

ZORTZI HAUNDIAK

El 7 de mayo pasado, a las 6 de la mañana, Mario Zamora, de Ipaster-Etxebarria, Pedro Azpiazu, de Berriatua y Oskar Aldazabal, de Markina-Xemein, dieron comienzo a una singladura muy especial, realizar la travesía de los "Zortzi Haundiak", con salida y llegada en la localidad bizkaína de Markina. Para realizarla tenían que cubrir una distancia de 240 kilómetros y salvar un desnivel acumulado de 18.000

metros, que concluyeron con éxito el 9 de mayo a las 21 horas.

La travesía "Zortzi Haundiak" consistió en pasar por las cumbres de Erlu (1026 m), Ernio (1075 m), Larrunari/Txindoki (1346 m), Aizkorri (1528 m), Udalatx (1117 m), Anboto (1331 m), Gorbeia (1481 m) y Oiz (1026 m).

PREMIO DESNIVEL

Ediciones Desnivel, con el fin de estimular la creación literaria que refleje los valores del montañismo, de los viajes y de otra forma de aventura en la naturaleza, convoca el 2º Premio Desnivel de literatura de montaña, viajes y aventuras. Las obras, con una extensión no inferior a 100 folios mecanografiados a dos espacios, deberán ser enviadas por triplicado a Ediciones Desnivel. San Victorino, 8. 28025 Madrid. El plazo finalizará el día 15 de enero del 2000 y

el premio será de un millón de pesetas.

LIBRERÍA VIRTUAL DESNIVEL

Desnivel acaba de inaugurar su librería virtual, a través de la cual no sólo podréis acceder a 10.000 referencias bibliográficas, sino también intercambiar vuestra opinión con otros fanáticos de la literatura de montaña. Los visitantes de la librería virtual podrán dar su opinión a otros lectores sobre todos los títulos presentes en la misma, valorarlos, y leer lo que piensan otros aficionados a la literatura de montaña, viajes y aventura. Además, la nueva librería virtual cuenta con sección de Novedades, Libros más leídos, Recomendados, Ofertas, así como un Tablón de anuncios y Lista de e-mail para recibir información de los libros, videos y mapas. La dirección es: www.libriadesnivel.com

MARCHA AL PAGASARRI

La IX Marcha al Pagasarri que organiza la BBK, tendrá lugar el domingo 19 de diciembre, con salida a las 9 de la mañana de la sede de la caja de ahorros, en la Gran Vía, 30 de Bilbao. El recorrido urbano por las calles bilbaínas se desarrollará por Marqués del Puerto, Plaza de Eguillor, General Concha, Plaza del Árbol, Parque de Amézola, Puente de Gordóniz y Barrio Betolaza.

En este lugar comenzará el recorrido montañero, ascendiendo por la pista que remonta el monte Arraiz para alcanzar la Fuente del Soldado y la campa de Arraiz. Antes de llegar a la Casa de Galicia se coge una pista a la izquierda, que bordea la cantera del Peñasal, para salir bajo Restaleku a la pista que constituye la subida al Pagasarri desde Recalde y que accede a la Casa Forestal de Gan-goiti.

Desde la citada casa Forestal hay que descender ligeramente para alcanzar la pista de Artabe, que recorreremos en casi toda su longitud para abandonarla por la derecha poco antes de llegar al collado del Pastorekorta, por la pista que discurre bajo el farallón rocoso de la cumbre. En total habrá que recorrer uno 10 km y salvar un desnivel de 670 metros, siendo el tiempo estimado de 3 horas.

La primer edición de la ya popular Marcha al Pagasarri, tuvo

lugar el 22 de diciembre de 1991, tomando parte 1.025 personas. El pasado año, con un tiempo infernal, fueron 4.500 los participantes. El récord de mayor edad lo tiene el recientemente desaparecido Shebe Peña, quien la realizó con 89 años, siendo la más joven una niña de seis meses, que lo hizo en brazos de sus padres en 1993. Las inscripciones para participar en la Marcha se pueden realizar en el punto de salida.



FOTOS: ANTONIO ORTEGA

Arriba.

Alberto Besga en la salida en la Gran Vía

Comienza la subida en Arrigorriaga

Agenda

SENDEROS EN ERRETERIA



El Ayuntamiento de Erretereria (Gipuzkoa) ha balizado 6 senderos, 2 locales (SL) y 4 de Pequeño Recorrido (PR), con un total de 44 km, para lo que ha contado con la colaboración de la Federa-

ción de Montaña de Gipuzkoa y el Grupo de Montaña Urdaburu. Los senderos están marcados con pintura y señalizados con flechas y paneles de madera. Igualmente se ha publicado un folleto en el que aparece un mapa y el perfil de cada sendero.

Bajo el lema "Ando con nosotros", el Ayuntamiento de Erretereria invita a profundizar en el conocimiento del medio rural, sus paisajes, fauna y flora, hábitats naturales, historia y cultura, a la vez que trata de difundir el senderismo como práctica de deporte y salud, fomentando el recorrido por los caminos que históricamente han comunicado este municipio con los pueblos limítrofes: Oiartzun, Arano, Goizueta, Hernani, Donostia, Pasaia y Lezo.

ACTIVIDAD DE ALTO NIVEL

El Comité de Actividades Alpinísticas de Alto Nivel de la FEDME, en reunión celebrada el 27 de octubre, ha decidido cuales han sido las actividades de mayor categoría realizadas durante el año 1999, así como la subvención a otorgar, encuadrándoles en cuatro categorías:

1ª categoría

- 1ª ascensión por la "Catalonian Route" 1200 m al Thamserku Himal. Carles Vallés y Joan Quintana.
- Vía "Sol solet" 1600 m al Amin Brak. Silvia Vidal, Pep Masip y Miquel Puigdomenech. 375.000 pts.
- Vía directa a la cara norte del Kusun-Kanguru. Ascensión invernal. Alfonso Vizán, Mikel Sáez de Urubain y Carlos Vieira, de la E.M.F.

2ª categoría

- 1ª ascensión vía "Ludopatía" 1200 m al Changui Tower. Federación Navarra. 275.000 pts.

3ª categoría

- Vía "Aurora", 1ª femenina. 700 m, en Yosemite. Cecilia Buil. 150.000 pts.
- 1ª ascensión vía "Amalur" 750 m al Ak-Su. Torre Rusia. José Ramón Eskibel, Alberto Ceberio e

Igor Mendizabal, de la E.M.F. 175.000 pts.

- Encadenamiento en el Mont Blanc. David Larión, de la E.M.F. 100.000 pts.

4ª categoría

- Pilar Sur del Midi d'Ossau. Oscar Acín. 50.000 pts.
- Actividad en la cordillera Santa Vera Cruz. Javier Navarro, Isidro González y Javier Sánchez. 100.000 pts.
- Torre Rusia. Rafael Santesteban e Ikañi Gómez, de la Federación Navarra y Juan Hernández. 100.000 pts.
- Tsaranoro Atsimo (Madagascar). Vía "Moramora". Francisco Blanco. 75.000 pts.

PIOLET DE ORO

El Hotel Novotel de Madrid fue escenario el 11 de diciembre pasado del V Encuentro Anual de Montañeros, en el que se hizo entrega de los premios de la FEDME, que han sido los siguientes

Piolet de Oro

- Carles Vallés y Joan Quintana por su ascensión al Thamserku Himal en el Himalaya de Nepal, una primera y difícil ascensión en la vertiente Nordeste de esta montaña de 6608 metros, bautizada con el nombre de "Catalonian Route". Desnivel 1.200 metros y 1.600 m de recorrido con una dificultad de VII-5+M5. 36 horas ininterrumpidas. Cabe añadir que a la importante actividad realizada en el Himalaya, el Comité otorga este galardón por su importante trayectoria alpinística de los últimos años. Este premio ha sido muy cuestionado este año, al pensar que había actividades más relevantes y por formar Joan Quintana, aunque estuvo ausente, parte del Comité.

Menciones

- Equipo Nacional de Jóvenes Alpinistas (FEDME) por su brillante ascensión al Bhagirathi III tras repetir la vía Temps Sauvages de 1.500 m de desnivel y una dificultad de MD V+/A1.
- Chus Lago, de la Federación Gallega de Montañismo, por su ascensión al Everest sin ayuda de Oxígeno durante el ascenso, siendo la segunda mujer española en conseguir esta cumbre.
- Francisco Gan, de la Escuela Militar de Alta Montaña, tras haber alcanzado lo que se conoce como, los 3 Polos: Everest, Polo Norte y Polo Sur geográficos, siendo la 5ª persona, a nivel mundial, en conseguir alcanzar el Polo Norte Geográfico.
- Juanito Oiarzabal, de la Euskal Mendizale Federakundea, por haber conseguido las 14 cumbres de más de 8.000 metros del Himalaya y el Karakorum

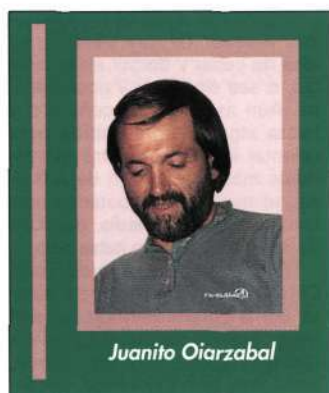


FOTO ANTONIO ORTEGA

TORELLÓ

El primer premio del Festival de cine de montaña y aventura de Torelló ha sido declarado desierto este año. El resto de premios se han repartido de la siguiente forma: Premio Boreal al Mejor guión: Land of tiger: Mountain of the Gods, de Pelham Aldrich-Blake (Gran Bretaña). Premio del Jurado al mejor film amateur: Cuore di ghiaccio, de Elio Orlandi (Italia). Mejor film ecológico: Polar bear, de Marta Holmes (Gran Bretaña). Premio Mountain Wilderness: Everest a tout prix, de Jean Afanasieff (Francia). Premio al mejor film de deportes de montaña: Risk, de Richard Dennison y James Heyward (Nueva Zelanda). Mejor film de montaña: Le dolomiti di pietro, de Fulvio Mariani (Suiza). Mejor fotografía: Die farben der wüste, de Franz Herzog (Austria). Mención especial del jurado: Hard gris, de Richard Heap y Mark Turnbull (Gran Bretaña). Premio voto popular: Legende des Tropiques, de Remy Tezier (Francia).

MEDIO AMBIENTE

PREMIO DE FOTOGRAFÍA AMBIENTAL

El Programa de Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) ha convocado el III Concurso internacional de Fotografía Ambiental, con el nombre "Foco sobre nuestro mundo" y el patrocinio de Canon. Pueden tomar parte en él fotógrafos profesionales y aficionados, de todas las edades y nacionalidades. Las fotografías que opten al Premio pueden reflejar tanto la belleza y maravillas del medio ambiente, como su fragilidad y los daños realizados por un desarrollo incontrolado.

Se han establecido dos categorías, adultos y jóvenes, habiendo en cada una de ellas sendos premios de oro, plata y bronce y una mención especial. Los premios de oro serán en cada categoría de 20.000 y de 2.000 dólares respectivamente.

Los ganadores en cada categoría recibirán además material y productos fotográficos Canon.

El plazo para participar en este Premio se cerrará el 30 de abril del año 2000, teniendo lugar la ceremonia de entrega de premios en Nueva York en el mes de septiembre, coincidiendo con la Asamblea de Naciones Unidas del Milenio. Se puede solicitar más información a: Tore Brevik, portavoz y director de información de PNUMA, P.O. Box 30552, Nairobi, Kenia. Tel.: (254 2) 626292. Fax: (254 2) 633692. E mail: tore.brevik@unep.org

MANIFIESTO DEL ANAYET

La Federación Aragonesa de Montañismo y Ecologías en Acción, nos remiten el "Manifiesto del Anayet", que tiene como objetivo la salvaguarda de las canales de Izas y Roya y las riquezas naturales y arqueológicas que encierran, tendentes a la declaración del Parque Natural del Anayet. Los Clubes que quieran recibir este Manifiesto, ya suscrito por la E.M.F., o sumarse a la Coordinadora de Defensa del Valle de Izas, puede dirigirse a la FAM. Albarada, 7-4º. 50004 Zaragoza. Tel. 976 227 971. Fax: 976 212 459. E-mail: fam@pireneos.net

ARALAR EZ DA HOLLYWOOD

Desde hace año y medio se encuentra abandonado en la zona de Igaratza-Donituerreita, un castillo medieval que no es otra cosa que un amasijo de troncos, hierros y andamios, utilizados para el rodaje de una película por la productora Mate Production S.A., a la que la Mancomunidad y Goimen dieron el oportuno permiso, siendo montada la estructura por la empresa Alquimodul. El acuerdo decía que, transcurrido un año, la empresa se comprometía a devolver el entorno a su estado natural, depositando una fianza de 10 millones de pesetas.

Transcurrido año y medio todo sigue igual, por lo que consideramos responsable a la Administración, exigiendo toman medidas para la retirada de materiales, responsabilizando a la productora de los gastos y daños originados. Por este motivo hemos colocado una pancarta en la empalizada del fuerte con el lema "Aralar ez da Hollywood-Mendia Garbia".

EGUZKI (Donostia)

ANUNCIOS GRATUITOS

Perdida cámara de fotos Canon AE-1 Program con objetivo

Agenda

28-70, el día 18 de julio en el Cuello Walon, entre los lagos de Arriel y el Abrigo Michaud (Balaitus). Jon. Tel. 943 492 510 y 649 040 891.

Olvidada cámara de fotos
Pentax Super A en el Pico Billares, Magdalena. Tel. 948 229 154.

Vendo crampones Foot-Fang y maza-piolet Simond Chacal en muy buen estado. También mochila The North Face Inversion 82 litros, sin usar. Carlos. Tel. 94 460 76 35. E-mail: carlangas@euskalnet.net

Vendo botas montaña media-alta marca Garmont con fibra exterior y refuerzos, suela Vibram nº 42,5, por 12.000 ptas. Vendo también centro de musculación muy completo, por 20.000 ptas. Carlos. Tel. 619 889 723.

Charla sobre preparación física en montaña, con soporte audiovisual, en un tono similar al artículo que publiqué en el nº 195 de Pyrenaica. Me ofrezco a darla de forma gratuita a cualquier grupo de montaña interesado. Iñaki Balmaseda. Tel. 94 415 96 48.

Me falta la 175 de Pyrenaica. Me gustaría contactar con alguien que me lo quiera vender o regalar. Antonio Almazán. Tel.: 91 372 14 98. E-mail: aaraar@teleline.es

Techos de las provincias españolas. Desearía ponerme en contacto con alguna persona que tuviera las revistas Pyrenaica del año 1981, en una de las cuales salía un artículo sobre el citado tema. José Luis. Tel. 93 420 07 00.

Chica quiere contactar con gente que salga asiduamente a Pirineos los fines de semana. Tel. 94 499 40 77.

Desearía contactar con montañeros/as de la zona Irún-Donostia, amantes de los perros de nieve o similares, para hacer salidas de monte, esquí de fondo o travesía. Carlos. Tel. 619 889 723.

CARTAS

EL REFUEGIO Y EL MONTE SON MÍOS

Norma 1, el refugio tiene 20 plazas en litera. Norma 2, discrecionalmente se habilita el comedor para 15 plazas más. Norma 3, si no te quedas en el refugio, por usar un rincón, 200 ptas. Hay menús, bebidas varias, chupitos y cubatas.

Tablón de anuncios del Refugio de Cabrones, en el Macizo Central de Picos de Europa, que aplica el guarda con celo absoluto, tanto que amenazando tormenta el fin de semana del 4-5 de setiembre y con todas las literas ocupadas por riguroso orden de llegada, con reserva previa de 1.000 ptas./persona por transferencia bancaria, 10 de nuestros

compañeros vivaquearon en el Jou a pesar de que venían con idea de cenar y dormir en el refugio, o sea sin funda y poca comida. Aún así, algunos cenamos y hasta alguno pidió bebida para calentar la noche. Cuatro montañeros más, que subían de Amuesa, se marcharon rebotados para Urriello a las 7 y media, después de reiterarles que no había sitio.

El domingo, bajando de Torre Cerrredo, descendimos para acortar por la Collada Bermeja hacia el Hoyo grande bajero y Canal de Dobresengros. Mira por donde, por 4 jitos bien colocados, encontramos perfectamente la incómoda canal. El día anterior el guarda nos censuró agriamente que hubiésemos puesto jitos para subir a los Cuetos de Trave, sin conocer decía, pues él los destruía para no tener que subir a rescatar a nadie. El refugio, que no es suyo, ni tampoco el monte, sí lo tiene marcadito desde las aproximaciones.

José Manuel López
(Santander)

A TXUS

Muerto en los Andes el pasado verano. Txus, durante diez años recorrimos incansablemente las montañas, juntos e inseparables. Ha sido una época inolvidable, años de juventud, plenitud, mochila a la espalda y caminar de cumbre en cumbre Años de bosques, niebla y miradas al horizonte.

Txus, eras vegetariano, pues decías que ello te iba a permitir vivir cien años. Tu amor por la montaña hizo que te quedaras muy lejos, demasiado lejos de tu sueño. Txus, con el pequeño cencerro que llevabas en tu mochila y la makila en la mano, formabas parte de la montaña, al igual que la niebla, el haya o el viento. Por ello, los que te conocimos siempre te tendremos al lado. Pues en esos atardeceres de otoño en el Gorbeia, la niebla aún nos traerá el eco de ese pequeño cencerro que nos avisaba, inequívocamente, de tu presencia.

Andoni Mendoza (Bruce)
(Bilbao)

LIBROS

LOS CATORCE OCHOMILES DE JUANITO OIARZABAL

Han andado rápidos los amigos de Desnivel publicando, en su colección de literatura de montaña en gran formato, el libro de los 14 ochomiles de Juanito, escrito por Kiko Betelu, libro que comienza en sus dos primeros capítulos con una breve historia sobre el Annapurna, el primer ochomil,



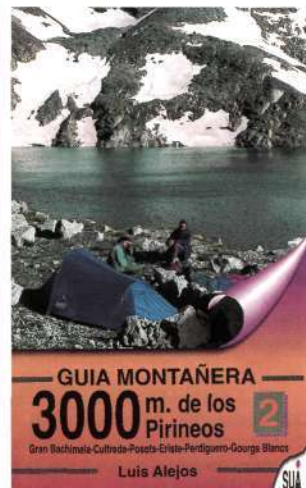
que fue precisamente el último ascendido por el alpinista alavés, para volver nuevamente a esta montaña en el 12 y último, que lleva por título "Juanito y su Annapurna".

El libro cuenta con abundantes fotografías en blanco y negro y color y concluye con un Apéndice con "las catorce rutas de Juanito Oiarzabal", acompañadas con un croquis, en las que se hace también una breve descripción de cada ochomil y de su primera ascensión.

Ficha técnica: Título: Los catorce ochomiles de Juanito Oiarzabal. Autor: Kiko Betelu. Edita: Ediciones Desnivel 1999. Formato: 16,5 x 22 cm. Páginas: 250. Precio: 3.300 ptas.

3000 M DE LOS PIRINEOS-2

El pasado verano la editorial Sua publicó la segunda entrega, de las tres de que consta la obra completa, dedicada a los tresmiles de Pirineos, de la que es autor nuestro buen amigo Luis Alejos, incluido en la colección Guías montañeras. La lista de los Tresmiles del Pirineo ha sido reconocida oficialmente por la Unión Internacional de Asociaciones de Alpinismo (UIAA). Este segundo tomo agrupa tres sectores: Gran Bachimala-Cul-



freda, Posets-Eriste y Perdiguero-Gourgs Blancs.

Esta guía abarca 75 tresmiles, de los que reseña al menos una ruta de ascenso, totalizando 137 itinerarios, cada uno de los cuales, en plan ficha, consta de un pequeño mapa, el punto de salida, desnivel, horario y dificultad. Finaliza el libro con varios listados sobre los tresmiles y una serie de teléfonos de interés.

Ficha técnica: Título: 3000 m de los Pirineos. Autor: Luis Alejos. Edita: Sua Edizioak 1999. Formato: 13 x 21 cm. Páginas: 192. Precio: 1.900 ptas.

HISTORIA DE LA CRUZ DE GORBEIA

Coincidiendo con el 98 aniversario de la construcción de la primera Cruz de Gorbeia, Iñaki García Uribe acaba de publicar este libro dedicado a la Cruz y a "su" Gorbeia. Es precisamente la Cruz la gran protagonista de este trabajo, pues aparece en numerosas fotografías y dibujos.

Este libro publicado en castellano y euskera, nos relata la historia

GORBEIAKO GURUTZEAREN KONDAIRA



HISTORIA DE LA CRUZ DE GORBEIA

IÑAKI GARCÍA URIBE

de los principales acontecimientos sucedidos en torno a esta montaña, muga de Araba y Bizkaia, concluyendo con un breve diccionario de viajeros ilustres a Gorbeia.

Ficha técnica: Título: Gorbeia-ko gurutzearen kondaira / Historia de la Cruz de Gorbeia. Autor: Iñaki García Uribe. Edita: Grupo 7 Editorial 1999. Formato: 13,5 x 21 cm. Páginas: 172. Precio: 1.500 ptas.

HIRU PAUSO, HIRU NORABIDE

Hiru pauso, hiru norabide izen bitxiarekin bataiatu zuten Josu Iztueta, Mikel Troitiño, Pablo Dendaluz eta beste hainbat lagunek Eskandinavian gauzatutako trilogia. Hiru zeharkaldi luzek osatu zuten abentura: Oslo-Nordkapp, 2.000 km. eskiatzen trineoei tiraka; Oslo-Helsinki, 1.500 km. piraguan iparraldeko ur hotzetan eta Oslo-Kir-

Agenda

kenes, beste 3.500 km. bizikletan Errusiako mugaraino. Trilogia hartako une gozo, zail, gogor eta gogoangarri guztiak, abentura eta eskandinaviarrekiko hartu-eman guztiak ezagutzera emateko liburua idatzi dute orain partaideetako hiruk, Josu Iztuetak berak, Aitor Elduaiek eta Ramon Olasagastik. Era berean, Eskandinaviako kultura, ohitura eta bizimodua ulertzeko ahalegin berezia egin dute egileek, eta, besteak beste, bikingoei buruzko edota laponiar herriari buruzko aparteko atalak osatu dituzte liburuan. Ia 300 orrialdek, beste hainbeste argazki janzten dute argitalpen mardul hau. Formato handian euskaraz argitaratu izan diren mendiko liburu bakaretakoa izango da. Egileek, hala ere, gaztelaraz argitaratzeko asmoa dute hiruzpalau hilabete barru. Hitz gutxitan, Eskandinaviara parez pare zabaldukato leihoa da Hiru pauso hiru norabide liburua, negu hotzean etxera bilduta gustura irakurtzeko modukoa.

Fitxa teknikoa: *Izenburua:* Hiru pauso, hiru norabide. *Trilogia* Eskandinavian. *Egileak:* Ramon Olasagasti, Josu Iztueta, Aitor Elduaiek. *Argitaratzailea:* Letxukale Liburuak (Autoedizioa). *Formatoa:* 21 x 28 cm. *Orrialdeak:* 275.

PENYAGOLOSA

La prestigiosa Editorial Alpina, en colaboración con el Centre Excursionista de Valencia, publica por primera vez un mapa sobre territorio valenciano, a escala 1:30.000, dedicado a Penyagolosa, en el que aparecen reflejados la red de senderos y caminos ganaderos, además de contar con más de un millar de topónimos de masías, fuentes, cerros, collados, barrancos, etc. Se acompaña el mapa con una breve guía de 40 páginas con datos de interés y diferentes excursiones. Se vende al precio de 675 ptas.

OTRAS PUBLICACIONES

Título: 9 itinerarios naturalísticos por los Monegros oscenses.

Autor: Eduardo Viñuales
Edita: Prames 1999
Formato: 12,5 x 22,5 cm
Páginas: 160

Título: Llardana/Posets-Perdiguero. Vól. 1 y 2.

Autor: Josep de Tera
Edita: Prames 1999-11-24
Formato: 11 x 19 cm
Páginas: 180 y 144

Título: Excursiones con esquís por el Parque Nacional de Aigüestortes i estany de Sant Maurici

Autor: Manel Broch y Francesc X. Gregori
Edita: Prames 1999
Formato: 11 x 19 cm
Páginas: 132

Título: GR-8 Aragón. Puertos de Beceite-Ville
Edita: Prames
Formato: 15 x 21 cm
Páginas: 302

Título: Senderos en Aragón
Edita: Prames 1999
Formato: 12 x 22 cm
Páginas: 96

Título: Nudos y cuerdas para escaladores
Autor: Duane Raleigh
Edita: Ediciones Desnivel 1999
Formato: 16,5 x 22 cm
Páginas: 96

Título: Montañas de una vida
Autor: Walter Bonatti
Edita: Ediciones Desnivel 1999
Formato: 14 x 21 cm
Páginas: 248
Precio: 2.300 ptas.

Título: Por las montañas de España
Autor: Domingo Pliego
Edita: Ediciones Desnivel 1999
Formato: 14 x 21 cm
Páginas: 280
Precio: 2.400 ptas.
Título: Tocando el vacío
Autor: Joe Simpson
Edita: Ediciones Desnivel 1999
Formato: 14 x 21 cm
Páginas: 178

Título: Bases para el entrenamiento de la escalada
Autor: Carles Albosa y Pere Lloveras
Edita: Ediciones Desnivel 1999
Formato: 16,5 x 22 cm
Páginas: 212

Título: Alto Nervión
Autor: Juan Carlos Navarro y Salvador Velilla
Edita: Sua Edizioak 1999
Formato: 13 x 21 cm
Páginas: 184
Precio: 2.100 ptas.

Título: Posets-Maladeta
Autor: David Atela
Edita: Sua Edizioak 1999
Formato: 13 x 21 cm
Páginas: 184

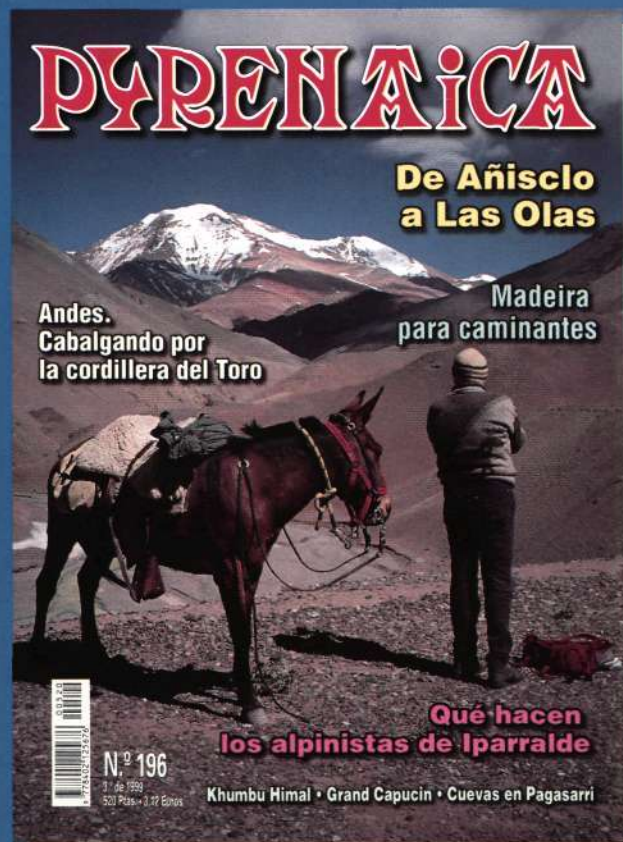
Título: Primeros auxilios en el campo y la montaña
Autor: Alberto Muñoz
Edita: Ediciones Tutor 1999
Formato: 14 x 21,5 cm
Páginas: 144
Precio: 1.450 ptas.

Título: Annapurna Este un 8000 virgen
Autor: Jordi Pons
Edita: Editorial Juventud 1999
Formato: 14,5 x 21,5 cm
Páginas: 144

Título: Pirineos orientales. Ascensiones y travesías con raquetas de nieve
Autor: Carles Gel
Edita: Okos-tau
Formato: 13,5 x 21 cm.
Páginas:

¿Todavía no conoces Pyrenaica?

Llevamos desde 1926 formando e informando a los montañeros



Somos la nº 1 en montaña
¡SUSCRÍBETE!

Precio 2000 (4 números): 1.950 ptas 11,728 euros

Precio 2000-01 (8 números): 3.800 ptas 22,84 euros

YA ESTAN A LA VENTA LAS TAPAS PARA ENCUADERNAR PYRENAICA 1998-1999
P.V.P.: 700 ptas (4,20 euros)
(disponemos también de tapas sin año)

BOLETIN DE PEDIDO

Apellidos y nombre.....

Domicilio.....

C. P.....Población.....

Deseo suscribirme a Pyrenaica

2000 2000-2001

Tapas 1998/1999 Tapas sin año

Forma de pago

- Giro postal
- Ingreso en la c/c 0720030006 de Caja Laboral
- Ingreso en la c/c 0003044624 de Argenteria
- Envía este cupón y una copia del comprobante a PYRENAICA - Apartado 4134- 48080 BILBAO

PREMIOS PYRENAICA
VER LAS BASES EN LA REVISTA 196

Diamir. Dos-en-uno. Una fijación alpina para llevarla de travesía.

NUEVO DISEÑO
titanal II



DIAMIR
FRITSCHI SWISS

www.fritschi.ch

DISTRIBUIDO POR

Paseo Ubarburu, 78
Pab. 16 - 20 014 San Sebastián
e-mail: altitud@facilnet.es
Fax: 943 47 32 11



altitud

MOD.: 452 PAMIR
Este modelo está preparado
para grandes travesías,
de alta Montaña.
Admite grampones.



Presentado en Nobuk hidrofugado,
forro vacuno Sympatex,
cosido Nórdico.
piso de doble densidad en tacón
Vibram-Eiger.

SYMPATEX

**COMODIDAD
Y RESISTENCIA
PARA DISFRUTAR
DE LA NATURALEZA**

MOD.: 660 A YUKON
Diseñada especialmente
para grampones. Ideal
para hielo y alta Montaña

Fabricada en Nobuk
hidrofugado,
forro vacuno Sympatex,
plantilla antichoque y
piso Vibram Clausaz.



Cabrit

CALÇATS COMES, S.L.

C/. Cristófol Colom, nº6 • Tel. y Fax: 514232
07360 LLOSETA (Mallorca)

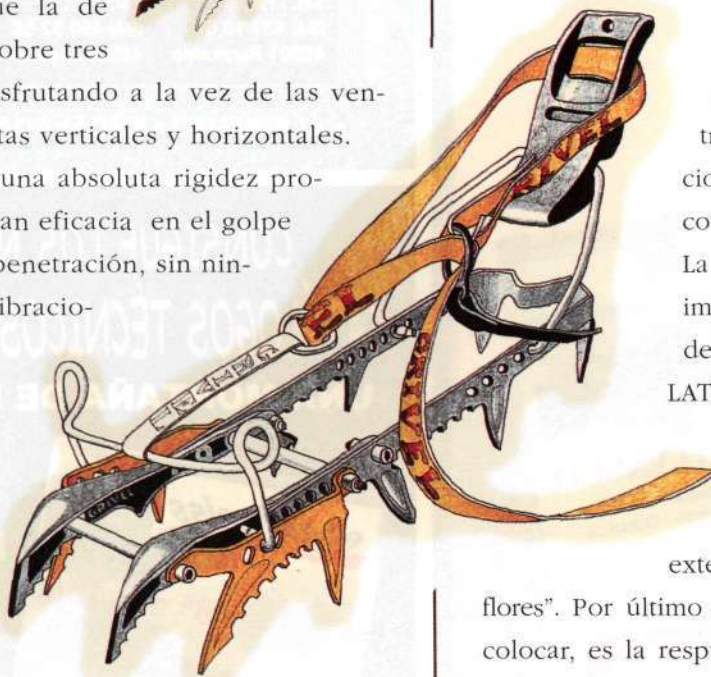
RAMBO EVOLUTION SYSTEM

EL DOMINIO DEFINITIVO

DEL HIELO

Rambo 2, es un crampon especialmente diseñado para escaladas muy exigentes tanto en cascadas de hielo como en alta montaña. La idea de Grivel en 1994 al diseñar un crampon con las dos puntas frontales forjadas en forma de T, fue la de poder trabajar sobre tres dimensiones, disfrutando a la vez de las ventajas de las puntas verticales y horizontales. Esto añadido a una absoluta rigidez proporciona una gran eficacia en el golpe y una perfecta penetración, sin ningún tipo de vibraciones.

Por otro lado, las múltiples posibilidades de regulación de las puntas frontales, decalarlas, o adelantarlas, etc, permiten "personalizarlo" al máximo según nuestro particular estilo y preferencias.



La historia continua y el Rambo continua su evolución con una serie de mejoras y complementos que lo transforman en un auténtico SISTEMA para la escalada en



hielo. Por un lado el KIT MONOPUNTA permite transformarlo en una herramienta de punta única para trabajar en especiales condiciones en cascadas invernales con hielos muy duros y frágiles. La nueva SUELA ANTIZUECOS impide la peligrosa acumulación de nieve bajo el crampon. Los LATERALES DENTADOS permiten un eficaz agarre cuando se trabaja lateralmente con las puntas anteriores

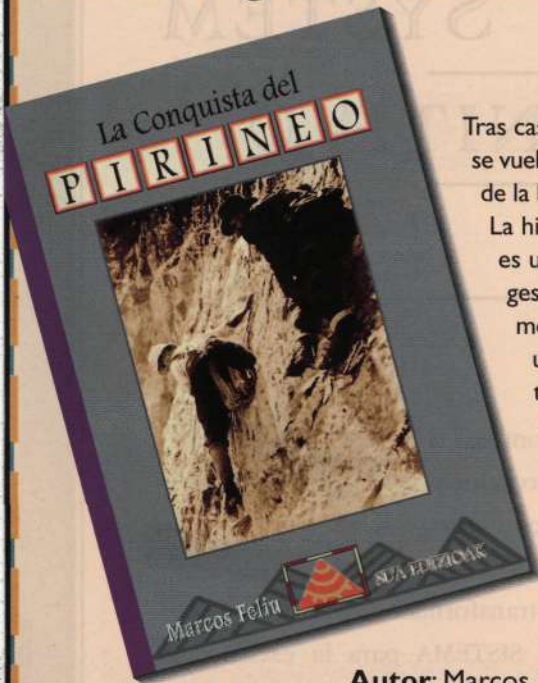
externas en estructuras con "coliflores". Por último el ESPOLÓN, sencillísimo de colocar, es la respuesta a las nuevas exigencias de la técnica más avanzada en la que se realizan complejos talonajes o se necesita un punto de equilibrio imposible de obtener frontalmente.



Distribuido por:

roca
DESDE 1891

25 años después reaparece LA CONQUISTA DEL PIRINEO



Tras casi 25 años agotado, se vuelve a editar esta joya de la literatura pirenaica. La historia del Pirineo es una historia de gestas y pasión por las montañas y la belleza; una historia de triunfos y tragedias.

LA CONQUISTA DEL PIRINEO nos narra esa historia escrita con mayúsculas.

Autor: Marcos Feliu. **PVP:** 3.600

• ALPINISMO • ESCALADA • TREKKING •

ALQUILER Y REPARACION DE TIENDAS DE CAMPAÑA

Rontegui, 19
Tel. / Fax:
(94) 437 16 67
48901 Barakaldo

Alangobarri, 5
Tel.
(94) 460 52 58
48990 Algorta

San Juan, 36
Tel.
(94) 625 29 08
48300 Gernika

CAMPING • LIBRERIA TECNICA • CARTOGRAFIA

• ALPINISMO • ESCALADA • TREKKING •

EL PIRINEO VASCO (mapa-guía)

Más de 200 ascensiones a alrededor de 100 cumbres, mas un mapa con simulación tridimensional escala 1:150.000 de todo el Pirineo Vasco.

Libro y mapa vienen fundados en un estuche de plástico ideal para llevarlo al monte.



Autor: Miguel Angulo. **PVP:** 980

Deseo recibir contra-reembolso los títulos que a continuación se detallan

- LA CONQUISTA DEL PIRINEO 3.600
- PIRINEO VASCO (libro-guía) 980

Nombre _____

Dirección _____

C P _____ Población _____ Teléfono _____

sua
edizioak

Somera, 45-48005 BILBO
Tel: 94.416.94.30-Fax: 94.416.36.10

CONSIGUE LOS NUEVOS CATÁLOGOS TÉCNICOS EDELWEISS

UNA MONTAÑA DE MATERIAL

ii 476 páginas
a todo color !!



**¡Resérvalos
antes
de que
se agoten!**

Envíanos 800.-ptas en sellos de correos detro de un sobre y los recibirás por correo certificado.

Devolución de 500.-ptas. a descontar de la 1ª compra

Comte d'Urgell, 76 Barcelona - 08011
Tel. 902123 365 - Fax 934 519 260
WEB: <http://www.som-edelweiss.com>
E MAIL: edelweiss@som-edelweiss.com

Badaude momentuak, atsegin handikoak,
mendiko ekipo aldentezina uztea merezi dutenak...



Luis Power 7
DEUSTUA
Tf. 944 479 149

Particular de Indautxu 3.
Bilbao. Tf. 944 276 320

Larrun

Media eta kirolak

KOTA
2504

MENDIA ETA KIROLAK

DESNIVEL

¿Quieres recibir completamente gratis todos los lunes un e-mail con el resumen de las últimas noticias publicadas en nuestra web?



Te lo ponemos fácil, envíanos tu dirección de correo electrónico a desnivelonline@desnivel.es y suscríbete a la actualidad del mundo de la montaña.

Estés donde estés.

Desnivel

GURE JENDEA

Josune Bereziartu

GREEN

TOLOSA



Laskurain, 7 • Tel.: 943 65 49 16 • TOLOSA
Marino Tabuyo, 6 • Tel.: 943 32 15 94 • DONOSTIA

BILBO

la casa de la montaña
**mendiko
etxea**



Autonomia, 9 • Tel.: 94 444 24 27 • Fax: 94 444 16 26
Somera, 24 • Tel.: 94 416 82 53 • BILBAO

IRUÑA



**MENDI
KIROLAK**

Castillo de Maya, 45 • Tel.: 948 24 79 86 • Fax: 948 23 90 13
San Antón, 56 • Tel.: 948 21 28 88
PAMPLONA

MACIZO CENTRAL PICOS DE EUROPA



- Propiedad privada.
- 650 mts. de altitud.
- 20 plazas.
- Comidas y bebidas.

COMPañIA ASTURIANA DE GUIAS DE MONTAÑA

Tfnos.: (98) 584 59 43 - 536 69 32 • Móvil: 908 18 15 81
33554 BULNES (Cabrales) ASTURIAS

REFUGIO



- Propiedad FEMPA.
- 2.100 mts. altitud.
- 20 plazas.
- Comidas y bebidas.

JOSE R. LUEJE
O DEL JOU DE LOS CABRONES



Sierra de Urbasa - Navarra - Tel. (948) 39 10 04

Actividades

- Bici de Montaña
- Paseos a caballo
- Escalada deportiva
- Orientación
- Espeleología

Instalaciones

- 500 plazas de acampada
- Supermercado, prensa
- Bar - Restaurante
- Albergue - Refugio
- Escuela de Naturaleza

REFUGIO



TRITON

BAR ♣ COMEDOR

Comida Casera
Ambiente Montañero

ABIERTO TODO EL AÑO

Pza. Mediodía Nº 1
VILLANÚA-HUESCA
Valle del Aragón
Camino de Santiago
TEL/FAX-974 378281
Tel Movil 629 691635

Tambien en Internet
WWW.arrakis.es/~rincon

SKI de MONTAÑA

4-8 diciembre. Tapou, Midí de Bigorre, Taillón, Ardiden.

26-31 diciembre. Iniciación al ski de montaña en los alrededores de Luz.

20-23 abril. Perdidos por el Pirineo.

24 abril - 1 mayo. Travesía por el Parque Nacional de la Vanoise.

Junio. Ascensionas con skis al Mont Blanc, Mont Dolen, Alphubel, Monte Rosa.

Entre enero y mayo. Cursos y ascensionas todos los fines de semana.

PROYECCIONES DE DIAPOSITIVAS sobre ski de montaña.

BELEN EGUZZKIZA, POTO GORROTXATEGI.
Teléfono: 943 427227



Puerta de Selva d'Oza
50 plazas en litera
Calefacción y agua caliente
Biblioteca de montaña
Comida casera
Abierto todo el año

Val d'Echo Huesca c/Reclusa s/n 22790

Siresa Huesca

Tl. y Fax 974 375385 - 976 615283 - Movil 619 561004

XANTI GORROTXATEGI

DICIEMBRE - MAYO

FONDO - ALPINO - FUERA PISTAS

● Enseño técnica de esquí en las 3 modalidades.
Puedes elegir la que prefieras o realizar un programa conjunto.

CAUTERETS - GAVARNIE - LUZ - IRATI - ARALAR

ESQUÍ DE MONTAÑA

● Pirineos y Alpes en primavera.

Periodos vacacionales. Entre semana, puentes y fines de semana.

DONOSTIA 943 276355

Profesor Diplomado E:E: Esquí

REFUGIO ANGEL OLORON (Belagoa)

Situado; a pie de carretera, en el corazón del valle de Belagoa.

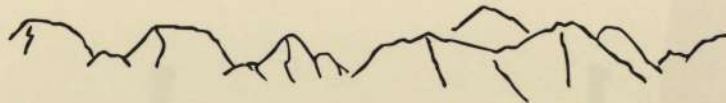
Te ofrece; camas en literas, duchas con agua caliente

RESTAURANTE Y CAFETERIA



RESERVA DE PLAZAS. TFNO.: 948.394002

ZORIONAK ETA
URTE BERRI ON
PYRENAICA
TE DESEA
FELICES FIESTAS



mendiak eta herriak

1976 - mendi gidari elkarte / asociación guías de montaña - 2000

Cumplimos 25 años. De montañas y gente. Montañas a las que hemos viajado. Como en el 1999: Talogorri, Gorbea, Anboto, Orisol, Aneto, Taillon, Quaryrat, Cervino, Monte Rosa, Liskamm, Eigher, Toubkal, Kilimanjaro, Alpamayo, Huascarán, Akonkagua, Ojos del Salado, Inkahuasi, Mc Kinley, Comunismo y Korgenevskaya, Kang Tengri y Pobeda, Lenin, Gasherbrun II. Gente que ha confiado en

nosotros para viajar a las montañas. Como Miguel Del Rio y Pedro Garcia que consiguieron el doblete Kang Tengri-Pobeda, en Agosto pasado. O el grupo Expedición Abierta Gasherbrun II: el 9 Julio a las 9:30 de la mañana 9 personas alcanzaban los 8.030 del Gasherbrun II. O esa magnífica cuadrilla con la que estamos caminando cada mes por la Divisoria, desde Salvada al Anie. Zorionak, eta eskarrikasko.



Goñi, Reketa, Zubieta, Pikabea, Korta, Duró eta Cadiach. 1999ko uztailak 9, Gilko gailurrean

GOIMENDIA NEGUAN / ALTA MONTAÑA INVERNAL

- Salidas y Cursos de Iniciación. Fines de Semana y Puentes de Diciembre a Mayo.
- Cursos Corredores y Caras Norte. Fines de Semana y Puentes de Diciembre a Mayo.
- Raquetas en Euskalherria y Pirineos. Diciembre a Marzo.

MENDIKO ESKIA / ESQUI DE TRAVESIA

- Curso **Iniciación**. 26-30 Diciembre, Valle de Tena.
- Curso **Perfeccionamiento**. 2-6 Enero, La Mongie-Neouvielle.
- **Fin de Semana Iniciación**. 19-20 Febrero/11-12 Marzo, Panticosa.
- F. de S. **Perfeccionamiento**. 26-27 Febrero/18-19 Marzo, Linza.
- **Salidas**: 1-2 Abril, Mesa de los Tres Reyes 2421 m/15-16 Abril, Turón Neouvielle 3.030 m/20-21 Mayo, Neouvielle 3091 m/27-28 Mayo, Aneto.

MENDIKO ESKIKO BIDAIAK/VIAJES ESQUI TRAVESIA

- **Sierra Nevada**: Carnavales, 3-7 Marzo.
- **Pirineos, Pallars-Aran**: Semana Santa, 21-24 Abril.
- **Chamonix-Zermatt**: Semana Pascua, 25 Abril-1 Mayo
- **Peninsula de Kola (Rusia)**: 21 Abril-1 Mayo

ARKAITZ ESKALADA/ESCALADA EN ROCA

- Iniciación. Mayo 20-21/27-28. Octubre 21-22/28-29.
- Perfeccionamiento. Junio 17-18/24-25.

PIRINEOS Y PICOS DE EUROPA EN VERANO

El Mejor Pirineismo Clásico: Semanas de Escalada y Travesías. De Domingo a Sábado, de Refugio en Refugio. Julio y Agosto.

TREKKING EN EUROPA EN VERANO

Dolomitas: Ascensiones y Ferratas. 22 al 31 Julio.
Chamonix-Zermatt, la Gran Travesía Glaciar. 2 al 9 Agosto
El Tour del Mt Blanc. 9 a 18 Agosto
Alrededor del Cervino, Travesía Glaciar. 18 al 27 Agosto.
Cañada Real de los Roncaleses. 10 al 17 Setiembre

CURSOS TERRENO GLACIAR

Progresión y Autorescate. Glaciar Gabetou. 17-18 Junio y 1-2 Julio. Prepárate para tu Expedición ó Salida a los Alpes.

ALPES : "AL AIRE DE LOS CUATRO MIL".

Nuestra 10ª Verano alpino

Semanas del mejor Alpinismo durante Julio, Agosto, Setiembre: Mt Blanc, Mt Rosa, Cervino, Dent Blanche, Weishorn, Grandes Jorasses, Aguja Verde, Eigher, Liskamm. Todos los cuatro mil a tu alcance.

TREKKING

Perú: Alrededor del Alpamayo, el más bello Trekking de la Cordillera Blanca+Ascensiones en Ishinca. Machu Pichu. 23 Julio, 24 días.
Nepal: Gran Travesía del País Sherpa. 12 Octubre, 27 días.
Además: Marruecos Alto Atlas, Las fuentes del Ganges, A través del Hindu Kush...

ESPELIZIOAK

Akonkagua 6959 m + Vallecitos. 19 Dic 2000. 19 días.
Akonkagua 6959 m + Ojos del Salado 6893 m. 7 Enero 2001. 26 días.
Inkahuasi 6638 m + Ojos del Salado 6.848 m. 7 Enero 2001.
Elbruz 5.642m. 16 Julio, 1 Agosto, 15 Agosto, 1 Setiem./ 15 días
Kilimanjaro 5895 m. 15 Julio, 8 Agosto, 22 Agosto, 26 Set./15-16 días
Bolivia: Huayna Potosí 6080 m, Illimani 6.300 m, Aclimatación en Condoriri. 9 Julio, 23 días.
Chimborazo 6.310 m + Cotopaxi 5.930 m. Ecuador. 23 Julio.
Huascarán 6.768 m + Alpamayo 5.960 m. Perú. 9 Julio, 23 días
LENIN 7.134 m. 15 Julio, 26 días
KORGENEVSKAYA 7.105m + KOMUNISMO 7.495 m. 25 Julio, 31 días.
KANG TENGRI 6.970 + POBEDA 7.439 m. 20 Julio, 32 días

CHO OYU 8.201 m. Dos Expediciones Abiertas.
CHO OYU Primavera: 9Abril/27Mayo. Salida asegurada
CHO OYU Otoño: 1Set/15 Agosto. Salida asegurada.

Dale la vuelta

Alpinist Climbing Jacket III
Gore-Tex® Sunshine 3 capas
(936 g)

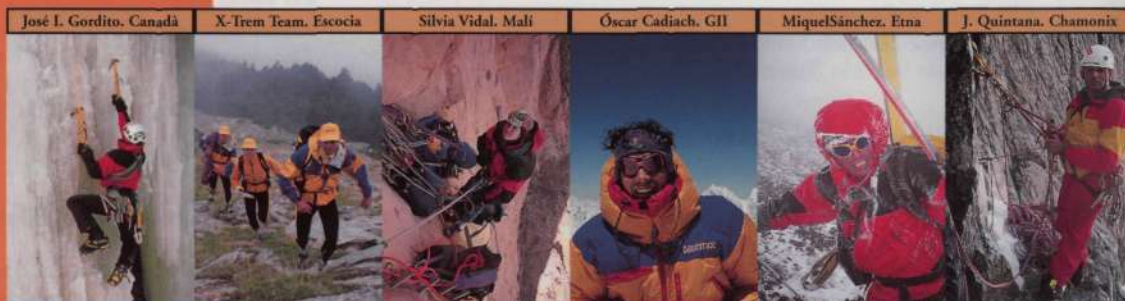


Cada una de las prendas de nuestra colección Alpinist es fruto de las interminables listas de observaciones de los apasionados miembros de nuestro 'Design Board': alpinistas, escaladores y esquiadores como Pete Takeda, Joan Quintana, Carlos Buhler, Óscar Cadiach, Peter Whittaker, Sílvia Vidal, Mark Newcomb, Miquel Sánchez o Jose Isidro Gordito son los responsables de probar todas nuestras prendas en los laboratorios más variados: Thamserku, G II, Amin Brakk, Everest, Denali, Canada, Etna, Patagonia...

El resultado es una gama completa de vestimenta para alta montaña capaz de mantenerte seco y caliente, día tras día, en las peores condiciones. Pero es en el interior de cada prenda donde podrás apreciar mejor las aportaciones de nuestra exigente pandilla de colaboradores. Antes de decidirte, dales la vuelta. Te sorprenderás.



GORE-TEX ES UNA MARCA REGISTRADA
DE W.L. GORE & ASSOCIATES, INC.



Marmot. For Life.

Vestimenta • mochilas • sacos • tiendas • guantes

Infórmate sobre los productos Marmot, visitando www.marmot.com o solicitando un catálogo gratuito a Vertical Apdo 21029 08080 Barcelona / info@vertical.es